

**Česká pojišťovna a.s.**

**Výroční zpráva 2004**

**Česká pojišťovna a.s.**

# Výroční zpráva 2004

## Obsah:

<b>1.</b>	<b>Úvodní slovo předsedy představenstva .....</b>	<b>4</b>
<b>2.</b>	<b>Charakteristika společnosti .....</b>	<b>6</b>
	Historie společnosti .....	6
	Profil společnosti a její pozice na českém pojistném trhu .....	6
	Poslání, nejdůležitější strategické cíle .....	6
	Údaje o emitentovi kótovaného cenného papíru .....	6
	Akcionářská struktura společnosti .....	7
	Cenné papíry vydané Českou pojišťovnou .....	7
	Předmět podnikání dle platných stanov společnosti a druhy poskytovaných pojištění .....	8
	Práva a povinnosti akcionářů .....	9
<b>3.</b>	<b>Nejvýznamnější události roku 2004 a získaná ocenění .....</b>	<b>10</b>
	Kalendář událostí České pojišťovny .....	10
	Přehled získaných ocenění .....	12
<b>4.</b>	<b>Vývoj základních ukazatelů .....</b>	<b>13</b>
	Základní charakteristiky .....	13
	Přehled vybraných finančních ukazatelů vztahujících se k akciím České pojišťovny .....	15
	Vývoj kurzu akcií České pojišťovny na Burze cenných papírů Praha a v RM-Systemu .....	15
<b>5.</b>	<b>Zpráva představenstva o podnikatelské činnosti společnosti a o stavu jejího majetku .....</b>	<b>17</b>
	Podnikatelská činnost emitenta .....	17
	Stav majetku emitenta .....	18
	Vlastní akcie .....	18
<b>6.</b>	<b>Popis struktury koncernu, postavení společnosti Česká pojišťovna a vybrané společnosti koncernu .....</b>	<b>19</b>
	Základní informace o ovládajících osobách .....	19
	Charakteristiky vybraných společností skupiny České pojišťovny .....	20
<b>7.</b>	<b>Orgány společnosti .....</b>	<b>31</b>
	Představenstvo společnosti .....	31
	Dozorčí rada společnosti .....	32
	Vedení společnosti .....	33
<b>8.</b>	<b>Hospodaření společnosti v roce 2004 .....</b>	<b>36</b>
	Charakteristika makroekonomického vývoje České republiky a situace na českém pojistném trhu v uplynulém roce .....	36
	Finanční výsledky společnosti .....	36
	Výsledky pojištění .....	38
	Obchodní kanály .....	38
	Neživotní pojištění .....	39
	Zajištění .....	42
	Jaderný pool .....	42
	Životní pojištění .....	43
	Finanční investice .....	45
	Lidské zdroje .....	47
	Hlavní marketingové aktivity a společensky prospěšná činnost .....	47
	Informační technologie .....	48
	Výhled pro příští období .....	49
<b>9.</b>	<b>Řízení hlavních rizik v České pojišťovně .....</b>	<b>50</b>
<b>10.</b>	<b>Doplňující informace k finanční situaci a výsledkům hospodaření .....</b>	<b>52</b>
	Postup České pojišťovny při implementaci International Financial Reporting Standards .....	52
	Konsolidovaná účetní závěrka .....	52
	Informace o odměnách uhrazených auditorovi .....	52
	Základní prvky manažerské motivace v roce 2004 .....	52
	Peněžní příjmy statutárních orgánů a vedoucích zaměstnanců .....	53
	Vývoj solventnosti České pojišťovny .....	54
	Údaje o půjčkách .....	54

Soudní, správní a rozhodčí řízení .....	54
Hlavní investice .....	55
Současná hodnota pozemků a staveb.....	55
Údaje o osobách, v nichž má Česká pojišťovna účast přesahující 10 % svého čistého ročního zisku .....	56
<b>11. Zpráva dozorčí rady .....</b>	<b>57</b>
<b>12. Zpráva auditora .....</b>	<b>58</b>
<b>13. Organizace a kontakty.....</b>	<b>59</b>
Základní organizační schéma České pojišťovny .....	59
Organizační schéma centrály .....	59
Adresář vybraných společností finanční skupiny České pojišťovny .....	60
Reprezentační kancelář České pojišťovny - Londýn .....	61
Adresář centrály, regionů a sídla agentur České pojišťovny .....	61
<b>14. Údaje o osobách odpovědných za výroční zprávu .....</b>	<b>63</b>

**Součástí výroční zprávy jsou tyto samostatné přílohy:**

1. Finanční výkazy za účetní období roku 2004
2. Příloha roční účetní závěrky za účetní období roku 2004
3. Zpráva o vztazích mezi propojenými osobami za účetní období roku 2004

# 1. ÚVODNÍ SLOVO PŘEDSEDY PŘEDSTAVENSTVA

Vážení akcionáři,

v roce 2004 Česká pojišťovna úspěšně dokončila svou vnitřní transformaci a uvedla do praxe nový model správy pojištění a likvidace pojistných událostí. Činnosti související s obsluhou klienta byly centralizovány do pracovišť Klientského servisu v Praze, Brně a Pardubicích. Současně zůstala zachována i široká agenturní síť, která se nyní specializuje zejména na prodej pojistek a aktivní oslovování klientů. Svou obchodní síť bude naše společnost i nadále rozšiřovat s cílem získat co největší počet nových klientů.

Česká pojišťovna spravuje přes 13 milionů pojistných smluv a podle jejich počtu zaujímá 59procentní podíl v rámci domácích pojišťoven. Náš tržní podíl z hlediska předepsaného pojistného představuje 37 procent, když meziročně posílil o jedno procento.

Celkové předepsané pojistné České pojišťovny dosáhlo v roce 2004 výše 41 miliard korun a meziročně tak narostlo o 3,1 miliardy korun. Dynamika neživotního pojištění dosáhla 6 procent při celkovém předepsaném pojistném ve výši 25,1 miliardy korun. Nejúspěšnější kategorií bylo tentokrát pojištění motorových vozidel. V případě havarijního pojištění předpis meziročně vzrostl o 15 procent a u povinného ručení o 9 procent.

Předepsané pojistné životního pojištění dosáhlo 15,9 miliard korun, což je o 11 procent více než v předchozím roce. Na vývoj hospodářského výsledku měl vliv růst všech hlavních ukazatelů, počínaje výnosy z finančního umístění, přes provozní výsledek a prodeje pojištění až po úspěšné ukončené vnitřní transformace společnosti.

Podle auditovaných výsledků se vloni podařilo České pojišťovně vytvořit čistý zisk převyšující 4 miliardy korun. Vlastní kapitál společnosti meziročně posílil o 21 procent na 18,4 miliardy korun, a to zejména díky pozitivním hospodářským výsledkům a růstu hodnoty dceřiných společností České pojišťovny dané jejich obchodním úspěchem. Bilanční suma České pojišťovny dosáhla 121 miliard Kč a výše technických rezerv 84 miliard korun.

I v uplynulém období Českou pojišťovnu příznivě hodnotily mezinárodní ratingové agentury Moody's a Standard & Poor's. Moody's v roce 2004 publikovala analýzu, podle které si Česká pojišťovna udržela rating finanční síly Baa3 se stabilním výhledem, s tím, že tato známka je podložena velmi dobrými provozními výsledky v posledních letech, zlepšující se kapitálovou vybaveností a silnou tržní pozicí České pojišťovny. Agentura dále ocenila fakt, že se Česká pojišťovna bez problémů vypořádala s následky povodní z roku 2002 a vyzdvihla i konzervativní tvorbu rezerv firmy. Ratingová agentura Standard & Poor's navíc v roce 2004 rozhodla o zvýšení ratingového hodnocení České pojišťovny z úrovně BBB minus (BBB-) na BBB a Česká pojišťovna tak upevnila svou pozici v nejvyšším tzv. investičním stupni. V odůvodnění agentura Standard & Poor's uvádí, že za zvýšením ratingu stojí především úspěšné ukončení transformace České pojišťovny v oblasti Klientského servisu, která pomohla zvýšit kvalitu pro stávající i budoucí zákazníky. Zlepšená ratingová známka je rovněž podložena silnou tržní pozicí České pojišťovny vycházející z rozsáhlé prodejní sítě podpořené ostatními členy finanční skupiny České pojišťovny.

Česká pojišťovna v roce 2004 rozhodla o sloučení Penzijního fondu České pojišťovny a ABN AMRO penzijního fondu. Nástupnická společnost se stala největším penzijním fondem v České republice s podílem převyšujícím 26 procent. Počet jeho klientů přesáhl 770 tisíc a objem spravovaných aktiv se vyšplhal na 22,5 miliard korun.

V loňském roce představila Česká pojišťovna nový produkt Sluníčko, za který získala na veletrhu Peníze významné ocenění od odborné poroty a který se stal rovněž nejlépe hodnoceným produktem životního pojištění pro děti v soutěži MasterCard Banka roku 2004. Ve stejné soutěži vyhrála naše společnost kategorii Pojišťovna roku 2004.

Za nejvýznamnější úspěch lze považovat dosažení hlavního cíle, který si společnost v loňském roce stanovila: „Být na začátku roku 2005 pojišťovnou číslo 1 na trhu v kvalitě služeb objektivní i vnímané“. Podle výzkumu mezinárodní společnosti Millward Brown jsme svůj cíl nejen splnili, ale zároveň jsme i k nejvyšší dosažitelné

metě posílili hodnotu značky Česká pojišťovna. Ta se nyní může pyšnit jako jedna ze tří v České republice označením 'Olympijská značka'.

Dosažených úspěchů budeme samozřejmě využívat jako podpůrného faktoru pro naši další obchodní expanzi a pro zvyšování hodnoty celé společnosti.

Ladislav Bartoniček  
předseda představenstva

## 2. CHARAKTERISTIKA SPOLEČNOSTI

### Historie společnosti

Česká pojišťovna a.s. (dále též „Česká pojišťovna“ nebo „společnost“) má dlouhou a bohatou tradici. Je nejstarším pojišťovacím ústavem v českých zemích a právní nástupkyní První české vzájemné pojišťovny, založené v roce 1827. Součástí původní Státní pojišťovny byla do roku 1969, kdy došlo na základě teritoriálního principu k rozdělení na Českou státní pojišťovnu a Slovenskou státní pojišťovnu. Česká pojišťovna a.s. byla založena Fondem národního majetku České republiky zakladatelskou listinou ze dne 28. dubna 1992 a vznikla zápisem do obchodního rejstříku dne 1. května 1992. Akcie Společnosti byly v roce 1993 uvedeny na hlavní trh Burzy cenných papírů Praha, a.s. a v současné době jsou obchodovány na jejím vedlejším trhu.

### Profil společnosti a její pozice na českém pojistném trhu

Od svého založení je Česká pojišťovna univerzální pojišťovnou nabízející širokou škálu životních i neživotních pojištění a je největší pojišťovnou českého pojistného trhu. Spravuje více než 13 milionů pojistných smluv. V roce 2004 bylo tempo růstu předepsaného pojistného České pojišťovny vyšší než celkově za pojistný trh, čímž se zvýšil její tržní podíl v předepsaném pojistném celkem na 36,7 %, v životním pojištění na 36,0 % a v neživotním pojištění na 37,2 %.

### Poslání, nejdůležitější strategické cíle

Hlavním cílem České pojišťovny je poskytovat co nejlepší služby svým klientům a přinášet při tom maximální dlouhodobé zhodnocení prostředků akcionářů. Ve střednědobém horizontu chce společnost udržet svůj celkový podíl na českém pojistném trhu nad hranici 35 % při přiměřené ziskovosti. Česká pojišťovna si chce udržet svou pozici pojišťovny číslo jedna na českém trhu nejen podle tržního podílu ale i z pohledu spokojenosti klientů. Z hlediska finanční stability hodlá management společnosti udržovat vysoký standard solventnosti a kapitálové přiměřenosti, který dlouhodobě oceňují ratingové agentury. Česká pojišťovna při svém podnikání využívá synergických efektů vznikajících uvnitř konglomerátu společností České pojišťovny a skupiny PPF a.s. a se svou skupinou hodlá dále expandovat ve střední a východní Evropě.

### Údaje o emitentovi kótovaného cenného papíru

Obchodní firma	Česká pojišťovna a.s.
Právní forma	Akciová společnost
Sídlo společnosti	Spálená 75/16, 113 04 Praha 1
Identifikační číslo	452 72 956
Daňové identifikační číslo	CZ 4527 2956
Bankovní spojení	Komerční banka, a.s. Praha 1
Účet	174 33-021/0100
Datum vzniku	1. května 1992 Společnost byla založena na dobu neurčitou.
Právní předpis	Společnost byla (ve smyslu § 11 odst. 3 zákona č. 92/1991 Sb., o podmínkách převodu majetku státu na jiné osoby, ve znění pozdějších změn a doplňků) založena Fondem národního majetku České republiky zakladatelskou listinou ze dne 28. 4. 1992 a vznikla zápisem do obchodního rejstříku dne 1. 5. 1992.
Zápis v obchodním rejstříku	Městský soud v Praze Spisová značka oddíl B, vložka 1464

## Akcionářská struktura společnosti

Akcionář	Vlastnická struktura (v %) k datu				
	31.12.2000	31.12.2001	31.12.2002	31.12.2003	31.12.2004
Česká pojišťovna a.s.	2,37	12,64	12,64	12,64	x
Fond národního majetku	30,25	x	x	x	x
Skupina PPF (mimo CESPO)	22,05	1,82	x	x	x
Komerční banka, a.s.	10,00	x	x	x	x
CESPO B.V.	12,03	83,51	84,08	85,35	97,70
CESPO Holdings B.V.	19,87	x	x	x	x
ostatní	3,43	2,03	3,28	2,01	2,30

## Cenné papíry vydané Českou pojišťovnou

Společnost byla jednorázově založena jako akciová společnost Fondem národního majetku ČR, který byl jediným zakladatelem na základě rozhodnutí Ministerstva financí ČR ze dne 13. dubna 1992. Základní kapitál společnosti při jejím vzniku činil 1 749 944 tis. Kč a byl rozdělen na 314 990 ks akcií na doručitele a 1 434 954 ks akcií na jméno, z nichž 87 497 ks akcií bylo akciemi zaměstnaneckými. Dne 15. prosince 1994 bylo do obchodního rejstříku zapsáno zvýšení základního kapitálu o 524 983 ks akcií na doručitele na 2 274 927 tis. Kč.

Na základě rozhodnutí valné hromady České pojišťovny ze dne 5. září 1996 došlo ke zvýšení základního kapitálu společnosti o 1 137 464 ks zaknihovaných akcií na majitele na výši 3 412 391 tis. Kč. Emisní ážio při této emisí představovalo 400 % nominální hodnoty akcie. Kapitál společnosti vzrostl o 5 687 320 tis. Kč, z toho emisní ážio činilo 4 549 856 tis. Kč. Toto emisní ážio bylo použito v roce 1997 na úhradu ztráty předchozích let.

K 31. prosinci 1996 se základní kapitál společnosti skládal z níže uvedených akcií.

Emise (ISIN)	CZ0008017688	CZ0008002755
Druh cenného papíru	kmenové akcie	kmenové akcie
Forma	na jméno	na doručitele
Podoba	zaknihované	zaknihované
Jmenovitá hodnota	1 000	1 000
Počet kusů cenných papírů	1 347 457	2 064 934
Celkový objem	1 347 457 000 Kč	2 064 934 000 Kč
Údaje o přijetí k obchodování na regulovaném (veřejném) trhu	nejsou přijaty	jsou přijaty

Akcie České pojišťovny, která byla privatizována kupónovou metodou, byly uvedeny na Burzu cenných papírů Praha, a.s. a RM-SYSTÉM, a.s. od samého počátku obchodování v roce 1993 a byly tam obchodovány i v roce 2004.

Dne 25. června 2004 nabylo účinnosti usnesení Městského soudu v Praze, kterým byla zapsána do obchodního rejstříku nová výše základního kapitálu společnosti Česká pojišťovna. Základní kapitál společnosti byl snížen z původní výše 3 412 391 tis. Kč o 431 428 tis. Kč na novou výši 2 980 963 tis. Kč. Snížení základního kapitálu společnosti Česká pojišťovna bylo provedeno za použití 431 428 kusů vlastních akcií, které měla Česká pojišťovna ve svém majetku. Důvodem ke snížení základního kapitálu společnosti bylo plnění zákonné povinnosti spojené s držetím vlastních akcií v majetku společnosti.

K 31.prosinci 2004 i ke dni uveřejnění této výroční zprávy se základní kapitál společnosti skládal a skládá z níže uvedených akcií.

<b>Emise (ISIN)</b>	<b>CZ0008017688</b>	<b>CZ0008002755</b>
Druh cenného papíru	kmenové akcie	kmenové akcie
Forma	na jméno	na doručitele
Podoba	zaknihované	zaknihované
Jmenovitá hodnota	1 000	1 000
Počet kusů cenných papírů	997 469	1 983 494
Celkový objem	997 469 000 Kč	1 983 494 000 Kč
Údaje o přijetí k obchodování na regulovaném (veřejném) trhu	nejsou přijaty	jsou přijaty

Česká pojišťovna vydala 16. července 2001 dluhopisy nesoucí pohyblivý úrokový výnos 6M PRIBOR+0,40 % p.a. s pololetní výplatou kuponu vždy k 16. lednu a k 16. červenci splatné zpětně. Emise dluhopisů v celkové nominální hodnotě 4 000 000 tis. Kč maturuje 16. července 2006. Na vedlejší trh Burzy cenných papírů Praha, a.s. a RM – SYSTÉM, a.s. byly dluhopisy uvedeny 16. července 2001.

<b>Emise (ISIN)</b>	<b>CZ0003700569</b>
Druh cenného papíru	dluhopis
Forma	na doručitele
Podoba	zaknihované
Jmenovitá hodnota	1 000 000 Kč
Počet kusů cenných papírů	4 000
Celkový objem	4 000 000 000 Kč
Datum emise	16.7.2001
Údaje o přijetí k obchodování na regulovaném (veřejném) trhu	jsou přijaty

Vedoucím manažerem emise dluhopisů byla Česká spořitelna a.s.

## **Předmět podnikání dle platných stanov společnosti a druhy poskytovaných pojištění**

Česká pojišťovna je univerzální pojišťovnou nabízející širokou paletu životních i neživotních pojištění.

Předmětem podnikání společnosti je na základě rozhodnutí Ministerstva financí jako orgánu státního dozoru v pojišťovnictví č.j. 322/26694/2002 ze dne 11.dubna 2002, které nabylo právní moci dne 30.dubna 2002 a kterým se uděluje Společnosti povolení k provozování pojišťovací činnosti, zajišťovací činnosti a činností souvisejících a na základě rozhodnutí Ministerstva financí jako orgánu státního dozoru v pojišťovnictví č.j. 32/133245/2004-322 ze dne 10. ledna 2005, které nabylo právní moci dne 14. ledna 2005 a kterým se uděluje Společnosti povolení k rozšíření činností souvisejících s pojišťovací nebo zajišťovací činností :

- pojišťovací činnost dle § 7 odst. 3 zákona č. 363/1999 Sb., o pojišťovnictví a o změně některých souvisejících zákonů (zákonu o pojišťovnictví), ve znění pozdějších předpisů,
  - v rozsahu pojistných odvětví 1, 2, 3, 4, 5, 6 životních pojištění uvedených v části A přílohy k zákonu o pojišťovnictví,
  - v rozsahu pojistných odvětví 1, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 18 neživotních pojištění uvedených v části B přílohy k zákonu o pojišťovnictví,
- zajišťovací činnost dle § 3 odst. 3 zákona o pojišťovnictví
  - pro pojistná odvětví 1, 2, 3, 4, 5, 6 životních pojištění uvedených v části A přílohy k zákonu o pojišťovnictví,
  - pro pojistná odvětví 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 18 neživotních pojištění uvedených v části B přílohy k zákonu o pojišťovnictví,
- činnosti související s pojišťovací a zajišťovací činností dle § 3 odst. 4 zákona o pojišťovnictví



- zprostředkovatelská činnost prováděná v souvislosti s pojišťovací a zajišťovací činností dle zákona o pojišťovnictví,
- poradenská činnost související s pojištěním fyzických a právnických osob dle zákona o pojišťovnictví,
- šetření pojistných událostí prováděné na základě smlouvy s pojišťovnou dle zákona o pojišťovnictví,
- uplatňování a výkon práv a povinností jménem a na účet České kanceláře pojistitelů ve smyslu zákona č. 168/1999 Sb., v platném znění,
- zprostředkování finančních služeb uvedených pod čísly 1) až 10):
  1. zprostředkování přijímání vkladů a jiných splatných fondů od veřejnosti, a to i zprostředkování v oblasti stavebního spoření a penzijního připojištění,
  2. zprostředkování půjček všech druhů včetně, mezi jiným, spotřebitelských úvěrů, hypotečních úvěrů, factoring a financování obchodních transakcí,
  3. zprostředkování finančního leasingu,
  4. zprostředkování všech plateb a peněžních převodů včetně kreditních a debetních karet, cestovních šeků a bankovních směnek,
  5. zprostředkování záruk a závazků,
  6. zprostředkování obchodování na vlastní účet zákazníků na burze nebo na trhu za hotové nebo jinak s obchodovatelnými nástroji a finančními aktivy,
  7. zprostředkování správy majetkových hodnot jako správy hotovosti nebo portfolia, všech forem správy kolektivních investic, správy penzijních fondů, ukládání do úschovy a svěřenství,
  8. zprostředkování platebních a clearingových služeb týkajících se finančních aktiv, včetně cenných papírů, odvozených produktů a jiných obchodovatelných nástrojů,
  9. poradenské zprostředkování a ostatní pomocné finanční služby ke všem činnostem uvedeným v bodech 1) až 9) včetně referencí o úvěrech a jejich rozboru, výzkumu a poradenské činnosti v oblasti investic a portfolia, poradenské činnosti v oblasti akvizic a restrukturalizace a podnikové strategie,
  10. zprostředkování poskytování a přenosu finančních informací, zpracování finančních údajů, jakož i příslušného programového vybavení ze strany poskytovatelů ostatních finančních služeb.
- vzdělávací činnost pro pojišťovací zprostředkovatele a samostatné likvidátory pojistných událostí

Společnost dále vykonává veškeré činnosti spojené s jejími majetkovými účastmi v jiných právnických osobách.

### **Práva a povinnosti akcionářů**

Práva a povinnosti akcionářů společnosti jsou stanoveny zákonem č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník, v platném znění a Stanovami České pojišťovny, které jsou přístupné ve sbírce listin obchodního rejstříku. Tato práva zahrnují především:

- právo na podíl na zisku společnosti
- právo účastnit se valné hromady, hlasovat na ní, požadovat na ní vysvětlení a uplatňovat návrhy
- uplatnit předkupní právo při zvýšení základního kapitálu úpisem nových akcií, a to v poměru, v jakém se jejich akcie podílejí na dosavadním základním kapitálu. Podmínky pro změny výše základního kapitálu jsou uvedeny ve Stanovách společnosti.
- podílet se na likvidačním zůstatku při zániku společnosti.

Výnosy z akcií podléhají zdanění podle obecně závazných předpisů České republiky, tj. podle zákona č. 586/1992 Sb., o daních z příjmů, v platném znění. Dividendový příjem z akcií se zdaňuje zvláštní sazbou daně, která činí 15 %. Možné výjimky vyplývají z mezinárodních smluv o zamezení dvojího zdanění.

### 3. NEJVÝZNAMNĚJŠÍ UDÁLOSTI ROKU 2004 A ZÍSKANÁ OCENĚNÍ

#### Kalendář událostí České pojišťovny

(přehled hlavních událostí v roce 2004 a v době 1-4 /2005)

#### 2004

##### Leden

##### Restrukturalizace majetkových účastí společnosti

V první polovině roku 2004 schválilo představenstvo společnosti projekt restrukturalizace určených přímých a nepřímých majetkových účastí v rámci holdingových společností Home Credit B.V. a CP Strategic Investments B.V.

##### Duben

##### Produkt DYNAMIK se stal nejoblíbenějším finančním produktem roku 2004

V rámci soutěže Zlatá koruna 2004 získalo životní pojištění DYNAMIK na základě hlasování veřejnosti nejvíce hlasů v kategorii Nejoblíbenější finanční produkt roku.

##### Květen

##### Prodej akciového podílu ve společnosti Euler Hermes Čescob, úvěrová pojišťovna, a.s.

Společnost prodala svůj 35% akciový podíl ve společnosti Euler Hermes Čescob, úvěrová pojišťovna, a.s.

##### Založení kaptivní zajišťovny CP REINSURANCE COMPANY Ltd.

V květnu 2004 vznikla dceřiná společnost České pojišťovny CP REINSURANCE COMPANY Ltd. (CP Re) se sídlem na Kypru.

##### Červen

##### Řádná valná hromada České pojišťovny 3. června

Valná hromada schválila návrh na rozdělení zisku za rok 2003 ve výši 3 137 845 tis. Kč. Akcionáři získali dividendu ve výši 670 Kč na jednu akcii, s níž bylo spojeno právo na dividendu.

##### Zápis snížení základního kapitálu společnosti do obchodního rejstříku

Zápis nové výše základního kapitálu 2 980 963 tis. Kč byl proveden do obchodního rejstříku dne 25. června 2004.

##### Srpen

##### Posílení kapitálu společnosti eBanka, a.s.

Představenstvo společnosti rozhodlo v srpnu 2004 o posílení vlastního kapitálu společnosti eBanka, a.s. o 150 000 tis. Kč ve formě podřízeného dluhu.

##### Říjen

##### Česká pojišťovna se stala Pojišťovnou roku 2004

Česká pojišťovna vyhrála v konkurenci dalších 15 pojišťoven nabízejících životní pojištění kategorii Pojišťovna roku 2004 v soutěži MasterCard Banka roku 2004. V další hodnocené oblasti Životní pojištění

roku 2004 obsadila ČP druhé místo se svým produktem SLUNÍČKO, které se tak stalo nejlépe hodnoceným životním pojištěním pro děti.

#### Fúze penzijních fondů ve skupině ČP

Dne 1. října 2004 nabyla účinnosti fúze (formou sloučení) Penzijního fondu České pojišťovny, a.s. a Nového ČP Penzijního fondu, a.s. (bývalý ABN AMRO Penzijní fond, a.s.). Nástupnickou společností se stal Penzijní fond České pojišťovny, a.s., který se tak z hlediska počtu klientů (770 tisíc) stal největším penzijním fondem v České republice.

#### Listopad

##### Zvýšení ratingového hodnocení ČP

Ratingová agentura Standard & Poor's (S&P) rozhodla 3. listopadu 2004 o zvýšení ratingového hodnocení společnosti z dosavadní úrovně BBB minus (BBB-) na BBB.

#### Prosinec

##### Úpis akcií společnosti eBanka, a.s.

Společnost využila svého přednostního práva na upsání akcií společnosti eBanka, a.s. a v prosinci 2004 upsala v rámci zvýšení základního kapitálu společnosti eBanka, a.s. celkem 500 tis. kusů nových akcií o jmenovité hodnotě každé akcie 100 Kč a 82 879 kusů nových akcií o jmenovité hodnotě každé akcie 1 Kč.

##### Česká pojišťovna se stala nejoblíbenější finanční institucí roku 2004

Společnost v soutěži Zlatý Měsíc 2004 získala ČP stejně jako v předchozím roce absolutně nejvyšší počet hlasů čtenářů serveru Měsíc a zvítězila také v kategorii Pojišťovna.

## **2005**

#### Leden

##### Vstup společnosti ČP PARTNER, a.s. do procesu likvidace

Společnost jako jediný akcionář společnosti ČP PARTNER, a.s. rozhodla dne 10. května 2004 o snížení základního kapitálu na výši 6 400 tis. Kč formou snížení jmenovité hodnoty akcií. Změna základního kapitálu byla zapsána do obchodního rejstříku dne 16. června 2004. Dne 17. prosince 2004 rozhodla společnost jako jediný akcionář společnosti ČP PARTNER, a.s. o zrušení této společnosti s likvidací ke dni 1. ledna 2005.

##### Rozdělení společnosti Home Credit Finance a.s.

Společnost v lednu 2005 schválila záměr rozdělení společnosti Home Credit Finance a.s. (HCF). Společnost HCF by měla být rozdělena na společnost, která bude nadále pokračovat v podnikatelských aktivitách HCF v České republice a na společnost, jejímž jediným účelem bude spravovat majetkovou účast v nizozemské společnosti Home Credit B.V.

##### Změna v obchodním rejstříku ČP finanční služby a.s. a AB – CREDIT a.s.

Dne 8. ledna 2005 nabyla účinnosti fúze formou sloučení společností ČP finanční služby a.s. (zanikající společnost) a AB – CREDIT a.s. (nástupnická společnost). V rámci této fúze došlo zároveň ke zvýšení základního kapitálu společnosti AB-CREDIT a.s. na částku 2 081 300 tis. Kč (základní kapitál byl zvýšen v rámci zmíněné fúze).

#### Březen

##### Česká pojišťovna nejdůvěryhodnější

Česká pojišťovna byla zvolena nejdůvěryhodnější značkou v kategorii pojišťoven na českém trhu.

## **Přehled získaných ocenění**

### ***Rating***

Kvality České pojišťovny oceňují i ratingové agentury Standard & Poor's a Moody's, které posuzují finanční sílu společnosti. Ratingy udělené společnosti oběma agenturami jsou v tzv. investičním stupni. Agentura Moody's Českou pojišťovnu hodnotila poprvé v roce 2003 a 30. června přiřadila České pojišťovně stupeň Baa3 se stabilním výhledem a tento stav trvá. Agentura uvedla, že rating reflektuje vedoucí tržní pozici České pojišťovny, a to jak v životním, tak v neživotním pojištění, dále dobré provozní výsledky, konzervativní tvorbu technických rezerv, dobré zvládnutí následků katastrofálních povodní v srpnu 2002 a rostoucí kapitálovou sílu. Agentura Standard & Poor's zvýšila 3. listopadu 2004 rating finanční síly České pojišťovny z BBB- se stabilním výhledem na BBB se stabilním výhledem. Ve zdůvodnění uvedla zejména silnou tržní pozici České pojišťovny, její výborné provozní výsledky a silnou kapitálovou přiměřenost. Jedním z nejdůležitějších faktorů působících na výši ratingu České pojišťovny je podle S&P úspěšné dokončení procesu transformace České pojišťovny – centralizace správy a taxace pojistných smluv a likvidace pojistných událostí. Obě agentury rovněž vyzdvihují vynikající likviditu České pojišťovny.

### ***Česká pojišťovna – uznávaná značka na trhu***

Že jsou produkty České pojišťovny pro veřejnost i obchodní partnery velmi atraktivní, dokazují i mnohá ocenění. V loňském roce obdržela Česká pojišťovna titul Pojišťovna roku 2004. V této soutěži, kterou organizovala společnost Master Card, uspěla společnost rovněž v kategorii Životní pojištění roku 2004 se svým produktem SLUNÍČKO, které se stalo nejlépe hodnoceným životním pojištěním pro děti na pojistném trhu. V desátém ročníku Czech TOP 100 obhájila svoji první pozici mezi pojišťovnami. Ve Zlatém Měšci 2004, který pořádá finanční server Měšec.cz, se hlasováním veřejnosti stala dvojnásobným vítězem, a to v kategoriích nejlepší pojišťovna a nejlepší finanční instituce roku. Její produkt DYNAMIK se v soutěži Zlatá koruna u příležitosti veletrhu Peníze v konkurenci 180 produktů stal nejoblíbenějším finančním produktem v České republice. Česká pojišťovna má i titul Dobrá značka v ČR (ve smyslu nejdůvěryhodnější), kterou jí v kategorii pojišťoven udělil časopis Reader's Digest Výběr. V soutěži Effie o nejefektivnější reklamu získala za svůj reklamní spot na pojištění DYNAMIK stříbro. Průzkum společnosti Millward Brown potvrdil ve svých tzv. pyramidách značek (BrandPyramids) vysokou spokojenost klientů se službami České pojišťovny, ale také značnou známost značky a loajalitu jejích klientů. Vyplývá z něj, že Česká pojišťovna je veřejností vnímána jako nejlepší pojišťovna z hlediska vnímání kvality služeb.

## 4. VÝVOJ ZÁKLADNÍCH UKAZATELŮ

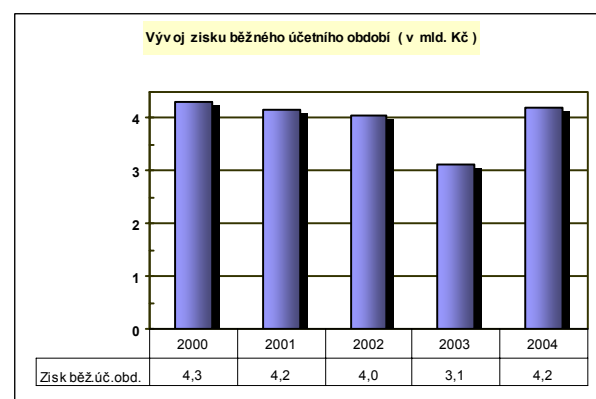
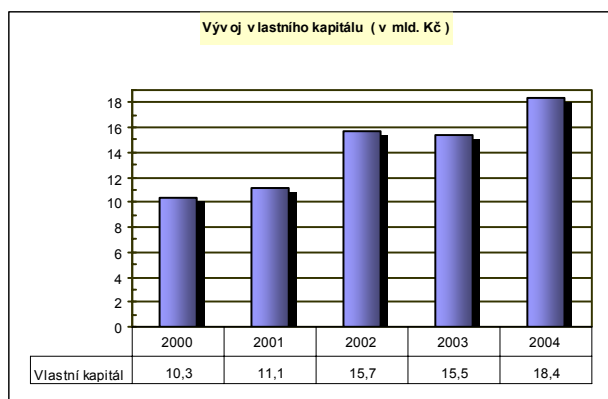
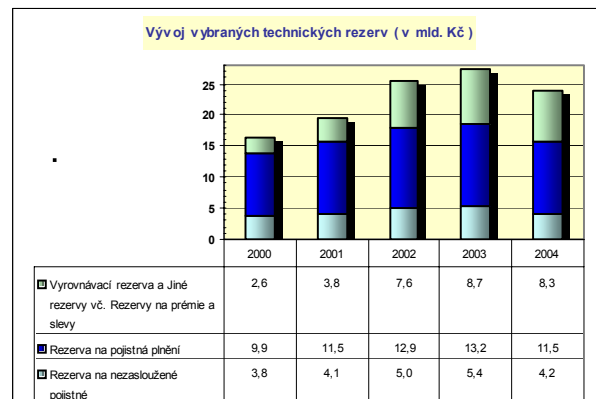
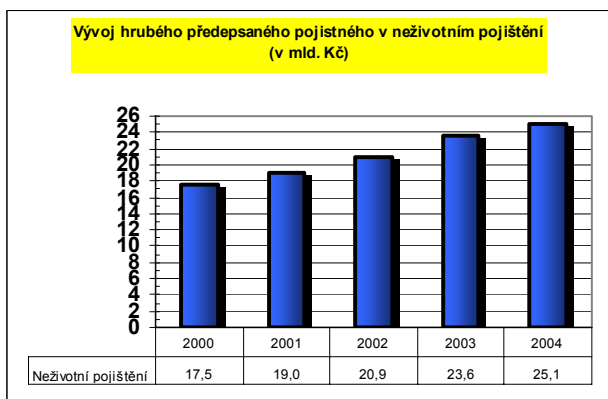
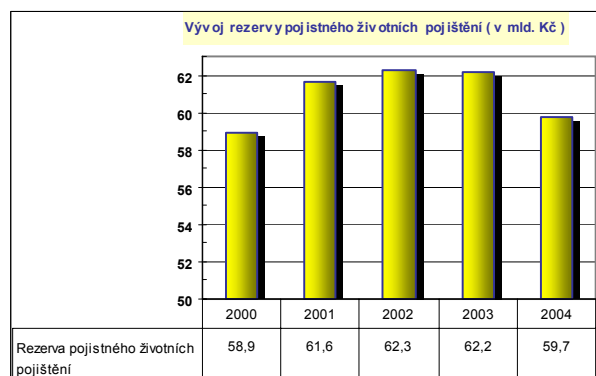
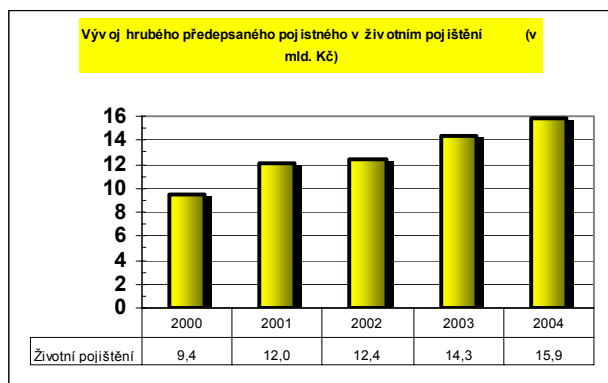
### Základní charakteristiky

Základní údaje z finančních výkazů	Jednotky	2004	2003	2002	2001	2000
Celková aktiva	mil. Kč	120 898	120 655	115 560	108 626	97 816
Základní kapitál	mil. Kč	2 981	3 412	3 412	3 412	3 412
Vlastní kapitál	mil. Kč	18 429	15 455	15 684	11 108	10 326
Finanční umístění (investice)	mil. Kč	111 451	106 344	102 480	93 027	83 075
Výše dividendy	v Kč	670	1 178	340	1 140	0
Nerozdělený zisk	mil. Kč	6 241	4 669	4 227	1 269	2 242
Čistý zisk	mil. Kč	4 174	3 138	4 047	4 180	4 315
<b>Výkonové ukazatele</b>						
Celkový objem předepsaného hrubého pojistného	mil. Kč	40 970	37 875	33 280	31 036	26 911
- neživotní pojištění	mil. Kč	25 078	23 581	20 909	19 026	17 533
- životní pojištění	mil. Kč	15 892	14 294	12 371	12 010	9 378
Objem vyplacených plnění v hrubé výši	mil. Kč	29 950	25 628	22 896	18 625	16 635
- neživotní pojištění	mil. Kč	13 991	15 928	14 822	9 382	9 248
- životní pojištění	mil. Kč	15 959	9 700	8 074	9 243	7 387
Technické rezervy celkem	mil. Kč	83 742	89 532	87 854	81 055	75 163
- rezerva pojistného životních pojištění	mil. Kč	59 732	62 187	62 276	61 613	58 885
- ostatní technické rezervy	mil. Kč	24 010	27 345	25 578	19 442	16 278
Počet vyřízených pojistných událostí	tis. ks	1 481	1 261	1 286	1 298	1 251
Počet uzavřených smluv *1)	tis. ks	13 315	13 897	14 282	11 187	11 013
<b>Ostatní údaje</b>						
Podíl na pojistném trhu v předepsaném pojistném *2)	v %	36,7	36,2	37,2	39,2	38,9
- neživotní pojištění	v %	37,2	37,1	37,8	37,4	37,7
- životní pojištění	v %	36,0	34,8	36,2	42,3	41,2
Počet zaměstnanců	počet	6 224	6 585	6 425	6 158	6 543
Počet agentur 3)	počet	80	74	74	74	74
Počet regionů 3)	počet	8	8	8	8	8
<b>Poměrové ukazatele</b>						
ROA	%	3,5	2,6	3,5	3,8	4,4
ROE	%	22,7	20,3	25,8	37,6	41,8
Vlastní kapitál na akcii	v Kč	6 182	4 529	4 597	3 256	3 026
Zisk na akcii	v Kč	1 400	920	1 186	1 225	1 265
Předepsané pojistné/počet zaměstnanců	mil. Kč	6,6	5,8	5,2	5,0	4,1

\*1) V roce 2002 došlo ke změně metodiky vykazování počtu smluv a jsou uvedeny počty tzv. hlavních rizik.

\*2) Podle předběžných údajů České asociace pojišťoven

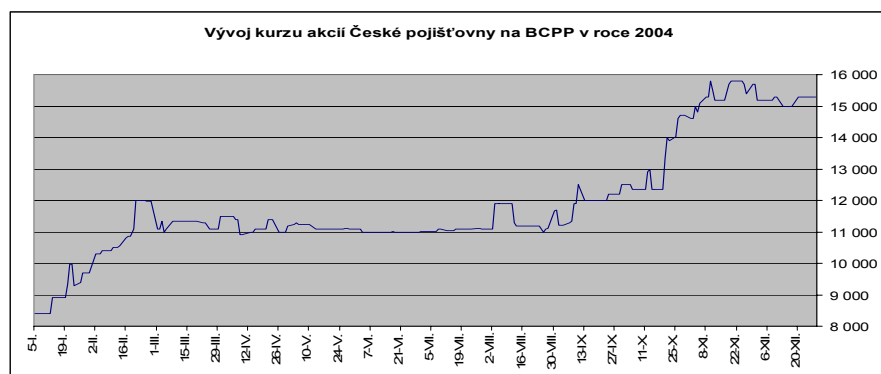
\*3) Ke dni zpracování výroční zprávy došlo k organizačním změnám struktury agenturní a regionální sítě. Agentur je nyní 71 a regionů je 7.



## Přehled vybraných finančních ukazatelů vztahujících se k akciím České pojišťovny

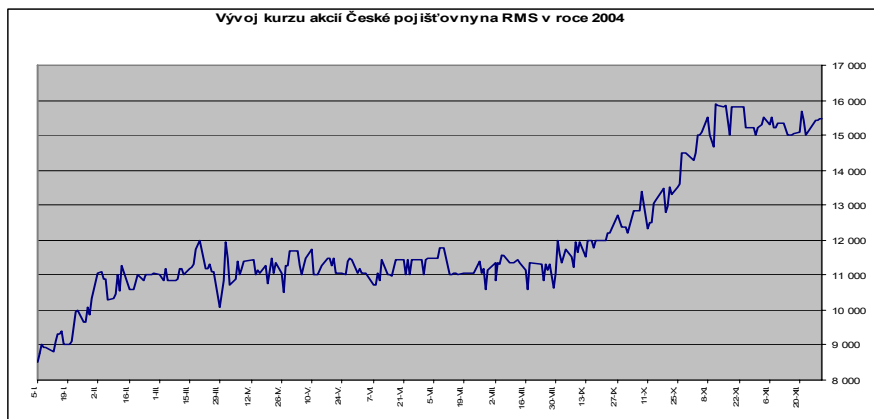
		31.12.2004	31.12.2003	31.12.2002	31.12.2001	31.12.2000
akcie	počet vydaných akcií	2 980 963	3 412 391	3 412 391	3 412 391	3 412 391
	s nár. na dividendu	2 980 963	3 412 391	3 412 391	3 412 391	3 412 391
kapitalizace BCPP	kapitalizace (BCPP)	45 608 733 900	29 483 058 240	13 990 803 100	10 151 863 225	7 268 392 830
	změna v %	54,69 %	110,73 %	37,82 %	39,67 %	-5,33 %
kapitalizace RMS	kapitalizace (RMS)	46 062 138 372	29 073 571 320	14 673 281 300	11 431 509 850	8 019 118 850
	změna v %	58,43 %	98,14 %	28,36 %	42,55 %	11,59 %
kurs BCPP (v Kč)		<b>v r. 2004</b>	<b>v r. 2003</b>	<b>v r. 2002</b>	<b>v r. 2001</b>	<b>v r. 2000</b>
	závěrečný	15 300	8 640	4 100	2 975	2 130
	nejvyšší	15 800	8 974	4 601	3 512	3 030
	nejnižší	8 400	4 100	2 944	2 130	2 130
kurz RMS (v Kč)	závěrečný	15452,1	8 520	4 300	3 350	2 350
	nejvyšší	15 900	8 600	5 050	3 950	3 170
	nejnižší	8 520	4 160	3 070	2 320	2 010
fin. ukazatele	zisk na akcii (v Kč)	1 400	920	1 186	1 225	1 264
	P/E	10,92	9,40	3,46	2,43	1,68
	vl. kapitál (dále VK) (v Kč)	18 429 268 000	15 455 014 000	15 684 281 000	11 108 286 000	10 326 000 000
	VK/akcii (v Kč)	6 182,32	4 529,09	4 596,27	3 256,00	3 026,03
	kurz(BCPP)/VK na akcii	2,47	1,91	0,89	0,91	0,70
obchod na BCPP (v Kč)	objem za období	112 412 117	32 097 099	51 260 967	15 036 145	41 969 909
	denní prům.	444 317	127 877	205 164	60 157	168 554
	(v ks)	9 343	5 528	12 632	5 514	14 970
obchod na RMS (v Kč)	objem za období	15 326 561	21 026 499	16 575 280	11 563 697	41 068 092
	denní prům.	60 820	83 438	63 507	46 255	164 932
	(v ks)	1 269	2 948	4 042	3 640	14 178
	denní prům.	5,04	12	15	15	57

## Vývoj kurzu akcií České pojišťovny na Burze cenných papírů Praha a v RM-Systemu



Počáteční kurz:	5.1.2004	8 400 Kč
Konečný kurz:	31.12.2004	15 300 Kč
Maximální kurz:	23.11.2004	15 800 Kč
Minimální kurz:	5.1.2004	8 400 Kč

Počet zobchodovaných akcií: 9 343 ks



Počáteční kurz:	5.1.2004	8 520,00 Kč
Konečný kurz:	31.12.2004	15 452,10 Kč
Maximální kurz:	11.11.2004	15 900,00 Kč
Minimální kurz:	5.1.2004	8 520,00 Kč

Počet zobchodovaných akcií: 1 269



## 5. ZPRÁVA PŘEDSTAVENSTVA O PODNIKATELSKÉ ČINNOSTI SPOLEČNOSTI A O STAVU JEJÍHO MAJETKU

### Podnikatelská činnost emitenta

V roce 2004 Česká pojišťovna úspěšně dokončila svou vnitřní transformaci a uvedla do praxe nový model správy pojištění a likvidace pojistných událostí. Činnosti související s obsluhou klienta byly centralizovány do pracovišť Klientského servisu v Praze, Brně a Pardubicích. Současně zůstala zachována i široká agenturní síť, která se nyní specializuje zejména na prodej pojištění a aktivní oslovování klientů. Svou obchodní síť bude naše společnost i nadále rozšiřovat s cílem získat co největší počet nových klientů.

Česká pojišťovna spravuje přes 13 milionů pojistných smluv a podle jejich počtu zaujímá 59procentní podíl v rámci domácích pojišťoven. Náš tržní podíl z hlediska předepsaného pojistného představuje 37 procent, když meziročně posílil o jedno procento.

Celkové předepsané pojistné České pojišťovny dosáhlo v roce 2004 výše 41 miliard korun a meziročně tak narostlo o 3,1 miliard korun. Dynamika neživotního pojištění dosáhla 6 procent při celkovém předepsaném pojistném ve výši 25,1 miliard korun. Nejúspěšnější kategorií bylo tentokrát pojištění motorových vozidel. V případě havarijního pojištění předpis meziročně vzrostl o 15 procent a u povinného ručení o 9 procent.

Předepsané pojistné životního pojištění dosáhlo 15,9 miliard korun, což je o 11 procent více než v předchozím roce. Na vývoj hospodářského výsledku měl vliv růst všech hlavních ukazatelů, počínaje výnosy z finančního umístění, přes provozní výsledek a prodeje pojištění až po úspěšné ukončení vnitřní transformace společnosti.

Podle auditovaných výsledků se vloni podařilo České pojišťovně vytvořit čistý zisk převyšující 4 miliardy korun. Vlastní kapitál společnosti meziročně posílil o 21 procent na 18,4 miliardy korun, a to zejména díky pozitivním hospodářským výsledkům a růstu hodnoty dceřiných společností České pojišťovny dané jejich obchodním úspěchem. Bilanční suma České pojišťovny dosáhla 121 miliard korun a výše technických rezerv 84 miliard korun.

I v uplynulém období Českou pojišťovnu příznivě hodnotily mezinárodní ratingové agentury Moody's a Standard & Poor's. Moody's v roce 2004 publikovala analýzu, podle které si Česká pojišťovna udržela rating finanční síly Baa3 se stabilním výhledem, s tím, že tato známka je podložena velmi dobrými provozními výsledky v posledních letech, zlepšující se kapitálovou vybaveností a silnou tržní pozicí České pojišťovny. Agentura dále ocenila fakt, že se Česká pojišťovna bez problémů vypořádala s následky povodní z roku 2002 a vyzdvihla i konzervativní tvorbu rezerv firmy. Ratingová agentura Standard & Poor's navíc v roce 2004 rozhodla o zvýšení ratingového hodnocení České pojišťovny z úrovně BBB minus (BBB-) na BBB a Česká pojišťovna tak upevnila svou pozici v nejvyšším tzv. investičním stupni. V odůvodnění agentura Standard & Poor's uvádí, že za zvýšením ratingu stojí především úspěšné ukončení transformace České pojišťovny v oblasti Klientského servisu, která pomohla zvýšit kvalitu pro stávající i budoucí zákazníky. Zlepšená ratingová známka je rovněž podložena silnou tržní pozicí České pojišťovny vycházející z rozsáhlé prodejní sítě podpořené ostatními členy finanční skupiny České pojišťovny.

Česká pojišťovna v roce 2004 rozhodla o sloučení Penzijního fondu České pojišťovny a ABN AMRO penzijního fondu. Nástupnická společnost se stala největším penzijním fondem v České republice s podílem převyšujícím 26 procent. Počet jeho klientů přesáhl 770 tisíc a objem spravovaných aktiv se vyšplhal na 22,5 miliard korun.

V loňském roce představila Česká pojišťovna nový produkt Sluníčko, za který získala na veletrhu Peníze významné ocenění od odborné poroty a který se stal rovněž nejlépe hodnoceným produktem životního pojištění pro děti v soutěži MasterCard Banka roku 2004. Ve stejné soutěži vyhrála naše společnost kategorii Pojišťovna roku 2004.

Za nejvýznamnější úspěch lze považovat dosažení hlavního cíle, který si společnost v loňském roce stanovila: „Být na začátku roku 2005 pojišťovnou číslo 1 na trhu v kvalitě služeb objektivní i vnímané“. Podle výzkumu

mezinárodní společnosti Millward Brown jsme svůj cíl nejen splnili, ale zároveň jsme i k nejvyšší dosažitelné metě posílili hodnotu značky Česká pojišťovna. Ta se nyní může pyšnit jako jedna ze tří v České republice označením 'Olympijská značka'.

Dosažených úspěchů budeme samozřejmě využívat jako podpůrného faktoru pro naši další obchodní expanzi a pro zvyšování hodnoty celé společnosti.

### **Stav majetku emitenta**

Česká pojišťovna je dlouhodobě majetkově silnou a stabilní společností, jejíž bilanční suma k 31. prosinci 2004 dosáhla výše 120,9 miliard korun a která disponuje vlastním kapitálem ve výši 18,4 miliardy korun a základním kapitálem ve výši téměř 3 miliardy korun (v průběhu roku 2004 došlo k nabytí účinnosti zápisu nové výše základního kapitálu v obchodním rejstříku).

Objemově nejvýznamnější položkou na straně aktiv je finanční umístění (investice), jež představuje prostředky financované životními a neživotními rezervami nebo ostatními zdroji. Investice jsou umístěny v souladu jak s regulační legislativou vydávanou Ministerstvem financí jako dozorčím orgánem v pojišťovnictví, tak s konzervativní investiční strategií České pojišťovny kladoucí důraz na nízkou míru rizika investování. Růst investic je podmíněn vývojem hodnoty jednotlivých druhů finančního umístění a v neposlední řadě dosaženými investičními výnosy. Čistá výše finančního umístění k 31. prosinci 2004 činila 111,5 miliardy korun, což oproti roku 2003 představuje nárůst o 5,1 miliardy korun. O tento nárůst se nejvíce zasloužily cenné papíry s proměnlivým výnosem (o 12,2 miliardy korun), majetkové účasti v podnicích s rozhodujícím vlivem (o 6,7 miliardy korun) a depozita u bank (o 1,6 miliardy korun). Opačným směrem působil pokles hodnoty cenných papírů s pevným výnosem (o 11 miliard korun) a ostatní půjčky (o 3,6 miliardy korun).

V pořadí druhou nejvýznamnější složkou aktiv jsou pohledávky. Jejich objem se meziročně snížil o 30,2 % na 5,5 mld. Kč. Pokles nastal jak v pohledávkách z přímého pojištění a zajištění, tak i v rámci ostatních pohledávek. Tento pokles poukazuje na efektivnější proces vymáhání pohledávek.

Ostatní aktiva se skládají z hmotného movitého majetku společnosti, pořízení majetku, ostatních aktiv a pokladních hodnot včetně běžných účtů. Stav ostatních aktiv k 31. prosinci 2004 činí 1,5 miliardy korun, což představuje meziroční pokles o 60 procent. Důvodem poklesu je zrušení vlastních akcií z titulu splnění zákonných povinností související s držbou vlastních akcií a dále zařazení majetku do běžného užívání.

Položka nehmotného majetku se zvýšila o 0,4 miliardy korun a přesáhla 1 miliardu korun. Nárůst je způsoben investováním společnosti do rozšíření stávajícího softwaru.

### **Vlastní akcie**

Česká pojišťovna nenabyla v průběhu účetního období roku 2004 žádné vlastní akcie. Stav vlastních akcií v držení společnosti na počátku účetního období, tj. k 1. lednu 2004 byl 431 428 ks, v celkové jmenovité hodnotě 431 428 tis. Kč, což odpovídalo k témuž datu podílu 12,64 % na základním kapitálu společnosti.

Řádná valná hromada společnosti konaná dne 19. května 2003 rozhodla o snížení základního kapitálu o 431 428 ks akcií v celkové jmenovité hodnotě 431 428 tis. Kč ze stávající výše 3 412 391 tis. Kč na novou výši 2 980 963 tis. Kč. Důvodem ke snížení základního kapitálu společnosti bylo plnění zákonné povinnosti spojené s držením vlastních akcií v majetku společnosti.

Proces snížení základního kapitálu byl ukončen zápisem nové výše základního kapitálu do obchodního rejstříku, k němuž došlo dne 25. června 2004.

Ke konci účetního období, tj. k 31. prosinci 2004 nedržela společnost žádné vlastní akcie.

## 6. POPIS STRUKTURY KONCERNU, POSTAVENÍ SPOLEČNOSTI ČESKÁ POJIŠŤOVNA A VYBRANÉ SPOLEČNOSTI KONCERNU

Dle údajů z veřejně dostupných zdrojů a údajů emitentovi známých je společnost Česká pojišťovna a.s. součástí koncernu, v němž je právnickou osobou ovládající a zároveň společností zastřešující celou strukturu příslušného koncernu společnost PPF Group N.V., jejíž identifikační údaje jsou uvedeny níže.

Společnost PPF Group N.V. je právnickou osobou nepřímo ovládající hlavního akcionáře emitenta, společnost CESPO B.V., která má na základním kapitálu a na hlasovacích právech spojených s akciemi emitenta podíl cca 97,7 %.

Níže jsou uvedeny údaje o společnostech, které jsou součástí téhož koncernu jako emitent, a které mají zásadní význam, ať již z hlediska podnikání emitenta či z hlediska kapitálové angažovanosti emitenta. Údaje o některých dalších společnostech náležejících do shodného koncernu jako emitent lze nalézt též v příloze účetní závěrky emitenta k 31. prosinci 2004, v části popisující společnosti s majetkovou účastí společnosti Česká pojišťovna a.s. s rozhodujícím nebo podstatným vlivem.

### Základní informace o ovládajících osobách

#### Cespo B. V.

Datum vzniku: 6. 10. 1999  
Sídlo: Nizozemí, Herengracht 450, 1017 CA Amsterdam  
Číslo spisu u rejstříku obchodní a průmyslové komory pro Amsterdam: 34124688  
Základní kapitál: EUR 36 300  
Popis činnosti: holdingová činnost

Údaje o tržbách v posledních čtyřech účetních obdobích:

	2001	2002	2003	2004
Tržby za prodej zboží	0	0	0	0
Tržby za prodej vlastních výrobků a služeb	0	0	0	0

Společnost nemá organizační složku. Společnost nevlastní žádnou nemovitost. K datu zpracování této výroční zprávy neexistují žádné výjimečné události. Společnost není závislá na patentech, licencích, průmyslových, obchodních nebo finančních smlouvách nebo nových výrobních procesech. Společnost nevedla v běžném účetním období ani třech předcházejících účetních obdobích žádné soudní, správní nebo rozhodčí řízení, která by měla nebo mohla mít významný vliv na její finanční situaci.

Údaje o hlavních investicích uskutečněných v posledních čtyřech účetních obdobích včetně finančních investic (v Kč):

Investice	2001	2002	2003	2004
Česká pojišťovna a.s.	240 153 663	107 757 032	310 175 840	0

V současnosti společnost neprovádí žádné významné investice a ani je neplánuje. Neexistují žádné významné skutečnosti týkající se politiky výzkumu nebo vývoje nových výrobků nebo postupů za poslední čtyři účetní období. Činnost společnosti nebyla v posledních čtyřech účetních obdobích přerušena.

Údaje o průměrném počtu zaměstnanců:

	2001	2002	2003	2004
Výkonný ředitel	1	1	1	1

Údaje o aktuálním vývoji činnosti společnosti a vyhlídky nejméně do konce běžného účetního období.

Společnost dále pokračuje v provozování své podnikatelské činnosti, neočekává se významná změna v předmětu podnikání.

### PPF Group N. V.

Datum vzniku: 29.12.1994  
 Sídlo: Nizozemí, Herengracht 450, 1017 CA Amsterdam  
 Číslo spisu u rejstříku obchodní a průmyslové komory pro Amsterdam: 33264887  
 Základní kapitál: 544 800 EUR  
 Popis činnosti: holdingové aktivity a jejich financování

Údaje o tržbách v posledních čtyřech účetních obdobích:

	2001	2002	2003	2004
Tržby za prodej zboží	0	0	0	0
Tržby za prodej vlastních výrobků a služeb	0	0	0	0

Společnost nemá organizační složku. Společnost nevlastní žádnou nemovitost. K datu zpracování této výroční zprávy neexistují výjimečné události. Společnost není závislá na patentech, licencích, průmyslových, obchodních nebo finančních smlouvách nebo nových výrobních procesech. Společnost nevedla v běžném účetním období ani třech předcházejících účetních obdobích žádné soudní, správní nebo rozhodčí řízení, která by měla nebo mohla mít významný vliv na její finanční situaci.

Údaje o hlavních investicích uskutečněných v posledních čtyřech účetních období včetně finančních investic:

Investice	2001	2002	2003	2004
Finanční investice	17 216 820 EUR	9 138 834 EUR	0	609 004 EUR

V současnosti společnost neprovádí žádné významné finanční investice a ani je neplánuje. Neexistují žádné významné skutečnosti týkající se politiky výzkumu nebo vývoje nových výrobků nebo postupů za poslední čtyři účetní období. Činnost společnosti nebyla v posledních čtyřech účetních obdobích přerušena.

Údaje o průměrném počtu zaměstnanců:

	2001	2002	2003	2004
Výkonný ředitel	1	1	1	1

Údaje o aktuálním vývoji činnosti společnosti a vyhlídky nejméně do konce běžného účetního období. Společnost dále pokračuje v provozování své podnikatelské činnosti, neočekává se významná změna v předmětu podnikání.

### Charakteristiky vybraných společností skupiny České pojišťovny

#### AB - CREDIT a.s.

Popis činnosti: správa pohledávek, správa a řízení majetkových účastí  
 Datum vzniku: 2. 9. 1991 (založena jako AB-REAL, akciová společnost)  
 Základní kapitál: 2 081 mil. Kč  
 Podíl České pojišťovny: 100 %

V souvislosti s rozhodnutím jediného akcionáře při výkonu působnosti valné hromady z prosince 2003 jediný akcionář rozhodl o záměru realizovat přeměnu společnosti fúzí formou sloučení se společností ČP finanční služby a.s. ve smyslu § 69 obchodního zákoníku, přičemž v rámci tohoto sloučení byla nástupnickou společností AB - CREDIT a.s. (dále též „AB – CREDIT“) a společnost ČP finanční služby a.s. je společností zanikající.

Fúze byla do obchodního rejstříku zapsána s účinností k 8.lednu 2005. V rámci fúze došlo ke zvýšení základního kapitálu AB - CREDIT na 2 081 300 tis. Kč.

V průběhu roku 2004 se AB - CREDIT zúčastnil většiny veřejných soutěží na postoupení portfolia pohledávek vyhlásovatelů.

Na základě výzvy SINDAT spol. s r.o. z konce září se AB – CREDIT zúčastnil nabídkového řízení na prodej vybraných pohledávek společností SINDAT Group, které obsahovalo pohledávky soudně vymáhané, pohledávky v konkurzu, ale také pohledávky, které doposud soudně vymáhány nebyly. Vzhledem k celkově výhodné a ekonomicky výnosné transakci, která naší společnosti zajišťuje další synergické efekty, byl preferován nákup celého balíku pohledávek. Ten AB – CREDIT počátkem roku 2005 získal.

Společnost AB - CREDIT, disponující kvalitním odborným potenciálem, dostatečnou a dostupnou ekonomickou výbavou, navázala v roce 2005 na úspěchy minulých let rozšiřováním spravovaného portfolia i významným inkasem pohledávek. Kvalitní analytickou přípravou vytváří předpoklady k vítězství v dalších soutěžích na postoupení pohledávek z portfolia vyhlásovatelů.

#### **Contractual Digital Floor, a.s.**

Popis činnosti:	analytická, právní a informačně technologická podpora pro rozsáhlé administrativní systémy
Datum vzniku:	29. 3. 1999
Základní kapitál:	1 mil. Kč
Podíl České pojišťovny:	51 %

Contractual Digital Floor, a.s. (dále též „CDF“) se zaměřuje zejména na systémy pro správu pojistných smluv, specificky pak na správu smluv životního pojištění.

Hlavními aktivitami společnosti je poskytování v předmětu podnikání uvedených služeb zejména v oblastech: vzniku a správy pojistných smluv (uzavření smlouvy, předpis pojistného, zánik pojištění apod.), nebo likvidace pojistných událostí, tvorby a předávání dat pro účetnictví, statistiky a další externí systémy. CDF poskytuje uvedené služby zatím výhradně České pojišťovně. V uvedených oblastech zajišťuje CDF údržbu již existujících softwarových produktů, i jejich rozvoj.

#### **CP REINSURANCE COMPANY Ltd.**

Popis činnosti:	zajišťovací služby
Datum vzniku:	21. 5. 2004
Základní kapitál	24 mil. CYP
Podíl České pojišťovny:	100 %

Společnost CP REINSURANCE COMPANY Ltd. se sídlem v Nikósii v Kyperské republice je 100% dceřinou společností České pojišťovny a.s. Byla založena v roce 2004 a svou činnost vyvíjí od poloviny roku 2004. Cílovým obchodním záměrem založení této společnosti je postupně sjednotit zajistné krytí pojišťovacích společností ve skupině České pojišťovny pod jednu správu a poskytovat zajistné krytí také obchodním společnostem mimo skupinu. CP REINSURANCE COMPANY Ltd. byla zřízena podle práva Kyperské republiky a byla jí udělena licence k poskytování zajišťovacích služeb od místního dozorového orgánu.

#### **CP Strategic Investments B.V.**

Popis činnosti:	holdingová činnost
Datum vzniku:	6.12. 1999
Základní kapitál	25 mil. EUR
Podíl České pojišťovny:	100 %

V roce 2004 schválilo představenstvo České pojišťovny a.s. projekt restrukturalizace vybraných majetkových účastí společností nově shromážděvaných pod 100% dceřinou společností CP Strategic Investments B.V.

Společnost zvýšila základní kapitál společnosti CP Strategic Investments B. V. vkladem svých podílů ve společnostech Česká poisťovna - Slovensko, akciová spoločnosť a ČP Leasing, a.s. Společnost CP Strategic

Investments B.V. se tak stala jediným akcionářem České poist'ovny - Slovensko, akciová spoločnosť a ČP Leasing, a.s.

### **Česká poist'ovňa – Slovensko, akciová spoločnosť**

Popis činnosti:	pojišťovací služby
Datum vzniku:	12. 7. 1993
Základní kapitál	450 mil. Sk
Podíl České pojišťovny:	nepřímý podíl prostřednictvím společnosti CP Strategic Investments B.V.

Česká pojišťovňa – Slovensko, akciová spoločnosť (dále též „ČPS“) je univerzálním pojišťovacím ústavem nabízejícím na slovenském pojistném trhu komplexní služby spojené se životním a neživotním pojištěním.

Rok 2004 byl pro společnost úspěšný. Hospodaření ČPS skončilo se ziskem, její hospodářský výsledek před zdaněním dosáhl 10,15 mil. Sk. Celková aktiva společnosti se zvýšila na 3 260 mil. Sk, při meziročním růstu o 46,1 %, technické rezervy vzrostly na 1 053 mil. Sk, což je oproti roku 2003 nárůst o 16,9 %. Zákazníkům je k dispozici 82 obchodních míst ve všech regionech Slovenska.

ČPS v porovnání s pojistným trhem zaznamenala v roce 2004 rychlejší tempo růstu, když předepsané pojistné meziročně vzrostlo o 37,3 % na konečných 2 846 mil. Sk, přičemž v sektoru neživotního pojištění tento růst činil 36,3 % a v odvětví životního pojištění 42,4 %.

Z hlediska struktury životního pojištění lze očekávat v následujících letech pokračující nárůst podílu na celkovém předpisu zejména v investičním životním pojištění a důchodovém pojištění.

V segmentu neživotního pojištění bude přetrvávat rozhodující vliv pojištění motorových vozidel na celkové předepsané pojistné. Vyšší podporu bude mít i prodej povinně smluvního pojištění přes elektronické distribuční kanály (telefon, internet), který nabízí ČPS jako jediná na trhu. Nabídka pojistných produktů prodávaných přes alternativní distribuční kanály se bude postupně rozšiřovat.

Realizace zamýšlených změn přispěje k rozšíření portfolia nabízených produktů a ke zvýšení konkurenceschopnosti jednotlivých druhů pojištění. V oblasti prodeje hodlá ČPS udržet spolupráci se stávajícími partnery a navázat kontakty s dalšími, což povede k pokračujícímu rozšiřování obchodní sítě.

### **Česká pojišťovna ZDRAVÍ a.s.**

Popis činnosti:	zdravotní pojištění
Datum vzniku:	17. 6. 1993
Základní kapitál	100 mil. Kč
Podíl České pojišťovny:	100 %

Česká pojišťovna ZDRAVÍ a.s. (dále též „ČP ZDRAVÍ“), byla založena Českou pojišťovnou a druhou největší soukromou zdravotní pojišťovnou SRN, společností Vereinte Krankenversicherung.

ČP ZDRAVÍ se stala první pojišťovnou, která začala na českém trhu poskytovat v té době neexistující produkty soukromého zdravotního pojištění. Společnost úzce spolupracuje se subjekty finanční skupiny a nabízí soukromé zdravotní pojištění společně s dalšími produkty finanční skupiny České pojišťovny.

Rok 2004 byl pro ČP ZDRAVÍ nejúspěšnějším rokem v její více než dvanáctileté historii. Rekordní nárůst byl zaznamenán zejména v hodnotách zisku, předepsaného pojistného a výši aktiv společnosti. Společnost tak potvrdila roli jedničky na trhu se soukromým zdravotním pojištěním, kdy její tržní podíl přesahuje 50 %.

Hrubé předepsané pojistné ČP ZDRAVÍ v roce 2004 činilo 270 mil. Kč, přičemž soukromé zdravotní pojištění se na celkové hodnotě zaslouženého předepsaného pojistného podílí 83 %.

ČP ZDRAVÍ v roce 2004 vytvořila kladný hospodářský výsledek ve výši 47,3 mil. Kč, což představuje nejvyšší hodnotu v celé historii společnosti. Na vytvoření zisku se významnou měrou podílel růst zaslouženého pojistného o 81 mil. Kč, pokles nákladů na pojistné plnění a další snížení fixních nákladů. Stav technických rezerv na konci uplynulého roku dosáhl úrovně 215 mil. Kč, což je nárůst stavu vykazovaných rezerv o 79 mil. Kč.

#### **Češskaja strachovaja kompanija o.o.o.**

Popis činnosti:	pojišťovací činnost
Datum vzniku:	18. 1. 2002
Základní kapitál	86,67 mil. RUR
Podíl České pojišťovny:	přímý podíl ve výši 49 % a nepřímý podíl prostřednictvím o.o.o. Finansovyj Servis a ČP finanční servis a.s.

Češskaja strachovaja kompanija o.o.o. (dále též „ČP Rusko“) získala v červenci 2002 licenci k pojišťovací činnosti a od září 2002 začala prodávat první produkt – smíšené životní pojištění. Současně začala intenzivně budovat prodejní síť.

Trh životního pojištění v Rusku pokračuje v postupném rozvoji, roste zájem o pojištění. Mezi pojišťovny se začíná objevovat konkurenční boj na trzích životního pojištění, vážnými konkurenty ruských společností se v tomto segmentu trhu stávají společnosti s různou úrovní podílu zahraniční účasti. V roce 2004 společnost pokračovala v budování vlastní prodejní sítě. V Moskvě dosáhl počet obchodníků ke konci roku počtu 76, ve městě Ufa - 14. Ve druhém čtvrtletí společnost pokračovala v procesu vstupu do regionů Ruské federace a v červnu 2004 bylo otevřeno regionální zastoupení ČP Rusko ve městě Nižnij Novgorod. V říjnu 2004 společnost zahájila prodej nového pojistného produktu – „Raduga“ (pojištění úrazu a nemoci).

V roce 2004 se společností ČP Rusko spolupracovala převážná většina makléřů zabývajících se životním pojištěním, a několik makléřů z oblastí neživotního pojištění, kteří vidí v prodeji produktů životního pojištění zajímavou příležitost k rozšíření své produktové nabídky.

V roce 2004 byla zahájena aktivní příprava v rámci vzájemné spolupráce se společností Home Credit & Finance Bank o.o.o. v oblasti poskytování pojištění zájemcům o spotřebitelské úvěry a také v dalších směrech společného obchodu. Začala také příprava rozvoje dalších alternativních prodejních kanálů.

#### **ČP DIRECT, a.s.**

Popis činnosti:	činnost pojišťovacího agenta, poradenská činnost
Datum vzniku:	1. 1. 1998
Základní kapitál	80 mil. Kč
Podíl České pojišťovny:	100 %

ČP DIRECT, a.s. (dále též „ČP DIRECT“) jako první na českém trhu začal poskytovat telefonický informační servis, přijímat hlášení pojistných událostí a sjednávat pojištění po telefonu. Byl jedním z průkopníků využívání bezplatných zelených linek.

V roce 1999 získal ČP DIRECT povolení k provozování pojišťovací činnosti a začal se zabývat vlastní pojišťovací činností. Specializoval se na havarijní pojištění a na poskytování administrativních služeb v oblasti pojišťovnictví, zejména pro mateřskou společnost. Pojišťovací činnost vykonávala společnost do konce roku 2001, kdy požádala o odnětí povolení k provozování činnosti. Dne 30. dubna 2002 nabylo právní moci rozhodnutí Ministerstva financí o odnětí povolení k provozování pojišťovací činnosti.

ČP DIRECT se následně zaměřil na užší spolupráci s Českou pojišťovnou v oblasti optimalizace a řízení procesů, v oblasti poradenství a zprostředkovatelské činnosti v pojišťovnictví. Počátkem roku 2005 byl ČP DIRECT zapsán do registru pojišťovacích zprostředkovatelů a samostatných likvidátorů pojistných událostí pod číslem 000561PA jako pojišťovací agent.

### **ČP finanční holding a.s.**

Popis činnosti:	správa dceřiných společností v oblasti kolektivního investování
Datum vzniku:	1. 10. 1999
Základní kapitál	180 mil. Kč
Podíl České pojišťovny:	100 %

Hlavní činností společnosti ČP finanční holding a.s. byla v roce 2004 - a zůstává jí i nadále - správa dceřiné společnosti ČP INVEST investiční společnost, a.s. působící v oblasti kolektivního investování.

### **ČP finanční servis a.s.**

Popis činnosti:	poradenská činnost a zpracování projektů ve finanční oblasti
Datum vzniku:	1. 10. 1999
Základní kapitál:	75 mil. Kč
Podíl České pojišťovny:	100 %

7. ledna 2004 byla zapsána do obchodního rejstříku nová výše základního kapitálu v návaznosti na rozhodnutí o snížení základního kapitálu z původní výše 300 mil. Kč na novou výši 75 mil. Kč.

V roce 2001 založil ČP finanční servis a.s. v Ruské federaci dceřinou společnost s názvem (obchodní firmou) o.o.o. Finansovyj servis a prostřednictvím této společnosti se ČP finanční servis a.s. podílel na založení pojišťovny v Ruské federaci, podíl o.o.o. Finansovyj servis na pojišťovně Českaja strachovaja kompanija o.o.o. činí 51 %. Počátkem roku 2005 ČP finanční servis a.s. prodal 99% podíl ve společnosti o.o.o. Finansovyj servis České pojišťovně.

### **ČP INVEST investiční společnost, a.s.**

Popis činnosti:	kolektivní investování
Datum vzniku:	19. 11. 1991
Základní kapitál	91 mil. Kč
Podíl České pojišťovny:	nepřímý podíl prostřednictvím ČP finanční holding a.s.

Jediným akcionářem společnosti ČP INVEST investiční společnost, a.s. (dále též „ČP INVEST“) je společnost ČP finanční holding a.s., 100% dceřiná společnost České pojišťovny. ČP INVEST patří mezi nejvýznamnější investiční společnosti na tuzemském trhu s objemem obhospodařovaného majetku 2,77 mld. Kč. Svým klientům nabízí produkty kolektivního investování a zároveň poskytuje i komplexní doprovodné služby.

Rodinu fondů ČP INVEST tvoří osm otevřených podílových fondů. Základní rozdíly mezi fondy spočívají v investičních strategiích. Jednotlivé strategie se liší složením aktiv, do kterých fond investuje, a z toho vyplývající mírou rizika, vyšší výnosu a doporučeným investičním horizontem.

Dalším pro investory zajímavým produktem jsou tři investiční programy, které se liší procentním zastoupením fondů, a tím reflektují různé míry rizika. Klient má rovněž možnost navrhnout si vlastní strukturu pro svůj individuální investiční program. V rámci Rodiny fondů je možné mezi jednotlivými fondy a programy přestupovat a měnit tak investiční strategii dle potřeb klienta.

Od 16. února 2004 nabídl ČP INVEST v obchodní síti České pošty, s.p., nový produkt s názvem Šikovná obálka. Je to konzervativní produkt, vhodný pro klienty, kteří v investování preferují stabilitu a jistotu.

ČP INVEST aktivně spolupracuje s dalšími členy finanční skupiny České pojišťovny. Nejužší spolupráce se rozvinula s eBankou, a.s. Klienti eBanky tak mohou uzavírat smlouvu se společností ČP INVEST pomocí elektronického podpisu, přímo na svých účtech. Další výhodou je možnost zhodnocovat všechny peníze, které bezprostředně klient nepotřebuje, díky inteligentnímu propojení osobního účtu eBanky, a.s. s Fondem peněžního trhu ČP INVEST. Všichni klienti ČP INVEST mohou provádět investice (vklady) v hotovosti do



všech fondů ČP INVEST zdarma na klientských centrech eBanky, a.s., a na vybraných obchodních místech České pojišťovny.

#### **ČP Leasing, a.s.**

Popis činnosti:	finanční a operativní leasing
Datum vzniku:	27. 6. 1997
Základní kapitál	300 mil. Kč
Podíl České pojišťovny:	nepřímý podíl prostřednictvím společnosti CP Strategic Investments B.V.

ČP Leasing, a.s., je univerzální leasingovou společností, která poskytuje služby v oblasti finančního a operativního leasingu se zaměřením na nabídku individuálních podmínek dle potřeb zákazníka. Produktová nabídka společnosti je zaměřena především na segment dopravní techniky – osobních, užitkových a nákladních vozů, autobusů a dalších dopravních strojů.

V roce 2004 realizovala společnost celkový objem obchodů ve výši 4,2 mld. Kč. Společnost se počtem uzavřených smluv (více než 9 tisíc) v loňském roce opět zařadila na přední místo mezi leasingovými společnostmi v České republice. Společnost působí i v oblastech operativního leasingu a splátkového prodeje, svoji produktovou nabídku plánuje dále rozšířit o poskytování spotřebitelských úvěrů.

ČP Leasing, a.s., nabízí své služby primárně prostřednictvím sítě prodejců dopravní techniky, s nimiž neustále rozvíjí dlouhodobé a oboustranně přínosné vztahy. Cílem této spolupráce je klientsky orientovaná obchodní politika společnosti. Další rozvoj bude i nadále zaměřen zejména na oblast dopravní techniky.

#### **eBanka, a.s.**

Popis činnosti:	bankovní služby
Datum vzniku:	29. 12. 1990 (založena jako Agrobanka Olomouc, akciová společnost)
Základní kapitál	1 145 mil. Kč
Podíl České pojišťovny:	90,85 %, a nepřímý podíl prostřednictvím AB-CREDIT a.s.

eBanka, a.s. (dále též „eBanka“) je univerzální banka pro fyzické osoby a malé a střední firmy. Svým klientům nabízí ucelené portfolio finančních produktů a služeb s důrazem na využívání přímého bankovníctví.

V průběhu roku eBanka pokračovala v budování své obchodní sítě. Bylo otevřeno 9 nových Klientských center pro obsluhu retailových klientů a dobudována síť Obchodních center pro obsluhu firemních klientů. eBanka tak v současnosti disponuje sítí 168 obchodních míst, včetně pokladen na agenturách České pojišťovny. Rozsah sítě tak pokrývá potřeby klientů eBanky po celé České republice. Do eBanky přišlo v průběhu roku 19 183 nových klientů.

Novinkami uvedenými v průběhu roku 2004 byly například rozšíření možnosti vedení Osobního nebo Firemního účtu až v deseti různých měnových složkách. eBanka také zavedla další způsob přihlašování a ovládání účtu; nyní může klient svůj účet používat s mobilním telefonem i prostřednictvím běžných SMS zpráv.

V průběhu roku 2004 eBanka získala řadu ocenění, která potvrzují kvalitu nabízených produktů a služeb. Nabídka Pojištění platební karty proti zneužití byla oceněna jako Finanční produkt roku v soutěži pořádané časopisem Osobní finance. Soutěž Zlatá koruna přinesla eBance hned 3 ocenění: dvě hlavní ceny za produkty Osobní účet a Přímé bankovníctví a bronzovou cenu za produkt PDA Banking. eBanka se stala absolutním vítězem Velkého testu internetbankingu společnosti Fincentrum a prvenství v nabídce internetového bankovníctví potvrdila i vítězstvím v testu specializovaného časopisu e-Biz.

Prioritou eBanky pro rok 2005 zůstává akvizice nových klientů v obou klíčových segmentech, tedy retailových klientů a malých a středních firem. Nedílnou součástí obchodní politiky eBanky bude rovněž soustavná práce se stávající klientelou, pro kterou v průběhu roku 2005 připravuje celou řadu produktových novinek.

## **Home Credit Finance a. s.**

Popis činnosti:	poskytování spotřebitelských a revolvingových úvěrů
Datum vzniku:	17. 8. 1998
Základní kapitál	300 mil. Kč
Podíl České pojišťovny:	100 %

Skupina Home Credit zaujímá přední pozice na všech klíčových trzích působnosti, tj. v České republice, Slovenské republice a Ruské federaci. Home Credit Finance a.s. (dále též „Home Credit Finance“) je v České republice s 29% tržním podílem druhou nejvýznamnější společností poskytující spotřebitelské financování.

V květnu 2004 byl schválen záměr majetkové transformace skupiny Home Credit. Nová struktura se bude vyznačovat umístěním společností provozujících podnikatelskou činnost skupiny na jednotlivých národních trzích pod holdingovou společností Home Credit B.V. V listopadu 2004 došlo dle plánovaného projektu transformace Home Credit Finance k vkladu podílu v Home Credit Slovakia, a.s. do Home Credit B.V a v dubnu 2005 pak vkladu podílu Home Credit & Finance Bank o.o.o. do téže společnosti.

Společnost Home Credit Finance se na trhu spotřebitelského financování v České republice pohybuje již sedmým rokem. Home Credit Finance se specializuje na dva základní produkty – spotřebitelské a revolvingové úvěry.

Díky rozsáhlé distribuční síti, segmentovanému portfoliu produktů a aktivnímu přístupu ke klientskému kmenu vykazuje Home Credit Finance stabilní a dynamický růst. V roce 2004 profinancoval nákupy klientů v celkové výši 6,24 mld. Kč, což v meziročním srovnání představuje nárůst o 20 %. Pozitivně lze hodnotit také stále rostoucí počet klientů, který je dokladem přetrvávající obliby a jednoduché dostupnosti úvěrových produktů společnosti. Do konce roku 2004 využilo služby Home Credit Finance již téměř 992 tisíc zákazníků.

Úspěšnost Home Credit Finance v roce 2004 dokládají jak obchodní, tak i hospodářské výsledky. Celková výše pohledávek za klienty dosáhla po odečtení opravných položek k 31. prosinci 2004 výše 7,7 mld. Kč a poskytnutá jistina činila za minulý rok 6,24 mld. Kč. Za období od 1. ledna 2004 do 31. prosince 2004 očekává společnost Home Credit Finance dosažení čistého zisku ve výši 334 mil. Kč.

Velký význam sehrával rozvoj produktů univerzálního typu, jako jsou především hotovostní produkty, umožňující velkou variabilitu a snadné využití finančních prostředků, a to díky širokému pokrytí kontaktními místy. Od spuštění produktu revolvingových úvěrů v roce 2000 lze vysledovat jejich vzestupnou tendenci i růstový potenciál do budoucna. V roce 2004 se revolvingové úvěry podílely na produkci Home Credit Finance 53 %, v celkovém objemu přes 3,3 mld. Kč. Nositelem revolvingového úvěru je od října 2004 stříbrná úvěrová karta Home Credit, která nahradila kartu YES. Další významnou inovací bylo nasazení produktu bezúčelové hotovostní půjčky poskytované na pobočkách České pošty. Od listopadu loňského roku je klientům nabízena v nové jednodušší podobě. Zákazník nyní vyřídí půjčku okamžitě, od schválení smlouvy až po převzetí hotovosti. Dostupnost této služby a její další parametry jsou hlavními kritérii úspěšnosti tohoto produktu, což dokladuje i nárůst podílu na celkové produkci Home Credit Finance. Novinkou v portfoliu produktů společnosti je od listopadu 2004 otevření prvního obchodního místa s nabídkou, tzv. Prepaid karty (předplacené karty). V České republice jde o zcela nový typ úvěrového nástroje. Karta je vyráběna bez údajů o držiteli a umožňuje reagovat na aktuální potřeby klienta, včetně mezinárodní akceptace a zachování bezpečnosti (PIN, podpisový proužek a 100% autorizace).

Záměrem společnosti Home Credit Finance je neustálé rozšiřování nabídky finančních služeb, včetně jejich inovace. Velká pozornost bude v nadcházejícím roce věnována posilování pozice, otevírání dalších distribučních cest pro stávající i inovované portfolio produktů, disciplinované řízení rizika a orientace na stávající klientský kmen.

Společnost v lednu 2005 schválila záměr rozdělení společnosti Home Credit Finance. Společnost Home Credit Finance by měla být rozdělena na společnost, která bude nadále pokračovat v podnikatelských aktivitách

Home Credit Finance v České republice a na společnost, jejímž jediným účelem bude spravovat majetkovou účast v nizozemské společnosti Home Credit B.V.

#### **Home Credit & Finance Bank o.o.o.**

Popis činnosti:	poskytování spotřebitelských úvěrů
Datum vzniku:	26. 2. 2002
Základní kapitál	172 mil. RUR
Podíl České pojišťovny:	nepřímý podíl prostřednictvím společnosti Home Credit Finance a.s. a Home Credit B.V.

Skupina Home Credit vstoupila na ruský trh počátkem roku 2002 nákupem 98% podílu na základním kapitálu společnosti Innovacionnyj bank Technopolis. Dne 6. března 2003 byla banka přejmenována na Home Credit & Finance Bank o.o.o. Home Credit & Finance Bank o.o.o. (dále též „HCFB“) je první bankou vlastněnou zahraničními subjekty, která začala nabízet služby splátkového prodeje v Ruské federaci.

Přestože je HCFB na trhu teprve třetím rokem, vydobyl si pozici dvojky na trhu, získal důvěru 3,5 milionu klientů a navázal dlouhodobou, vzájemně prospěšnou spolupráci s obchodními partnery, kteří služby HCFB nabízejí na více než 10 tisících prodejních míst v 800 městech celého Ruska.

Ke konci roku 2004 měl HCFB na trhu spotřebitelských úvěrů podíl 31 % a na leadra ztrácel jen několik procentních bodů. V roce 2004 se objem poskytnutých úvěrů oproti roku 2003 ztrojnásobil na 19 mld. rublů a celková aktiva podle mezinárodních účetních předpisů (IFRS) dosáhla 25,8 mld. rublů.

Obchodní výsledky a kvalitu podnikatelského modelu oceňují i kapitálové trhy. Ratingové agentury vyzdvihují systém řízení banky, který čerpá ze zkušeností Home Creditu v České republice a na Slovensku, a podporu, které se HCFB dostává ze skupiny České pojišťovny. HCFB získal dlouhodobý rating Ba3 od agentury Moody a B- od agentury Standard & Poor's, přičemž výhled obou ratingových hodnocení je stabilní.

HCFB chce i v roce 2005 pokračovat v rychlém rozvoji. Nabídku spotřebitelských úvěrů podpoří rozšiřování prodejní sítě do dalších měst a regionů Ruska. O přízeň stávajících klientů pak HCFB usiluje prostřednictvím věrnostních programů. Hlavním měřítkem úspěchu pak bude zvyšování podílu na trhu, kde HCFB bude atakovat pozici leadra.

#### **Home Credit Slovakia, a.s.**

Popis činnosti:	poskytování spotřebitelských úvěrů
Datum vzniku:	27.10.1999
Základní kapitál	100 mil. Sk
Podíl České pojišťovny:	nepřímý podíl prostřednictvím Home Credit Finance a.s. a Home Credit B.V.

Společnost Home Credit Slovakia, a.s. vznikla v roce 1999 jako 100% dceřinná společnost Home Credit a.s., jejímž právním nástupcem je po sloučení v roce 2003 Home Credit Finance a.s. V roce 2004 završila pět let existence na slovenském trhu a za tuto dobu si díky svému velmi dynamickému vývoji vybudovala pozici leadera na trhu spotřebitelského financování mezi nebankovními subjekty.

I rok 2004 potvrdil, že společnost svoji dynamiku neztrácela. V rámci spotřebitelských úvěrů byla hranice objemu poskytnuté jistiny posunuta na hodnotu 1 568 mil. Sk, což v meziročním porovnání znamená nárůst o 7 %. Nemalou měrou se na tomto úspěchu podílela práce s klienty, kteří tento produkt opakovaně využili. Jejich podíl na celkové produkci činil 37,5 %. Nemalou úlohu sehrála také kvalitativně vyšší marketingová komunikace. Ta se promítala do dvou silných televizních kampaní: jarní, která byla spojena s produktem „Dva doklady“ a Vánoční spjatá s produktem „Bezúročné období“.

Dalším stěžejním produktem společnosti je revolvingový úvěr poskytovaný prostřednictvím plnohodnotné platební karty. Ta zaznamenala v průběhu roku významnou změnu. Z revolvingové karty YES se stala stříbrná karta Home Credit. I v rámci tohoto produktu došlo k nárůstu poskytnuté jistiny na úroveň 1 344 mil. Sk. Meziročně to znamená nárůst o 33,4 %. Nemalou měrou se na tomto úspěchu podílel nově otevřený

distribuční kanál „Makléřské sítě“, který byl otevřen v závěru roku 2003. Jeho plná výkonnost se však mohla projevit až v roce 2004. Ve sledovaném roce využilo produkty Home Credit Slovakia, a.s. 100 259 nových klientů.

V roce 2004 byla celoplošně zavedena celá řada inovovaných akčních produktů spotřebitelského úvěru. Byl zjednodušen přístup k revolvingovému úvěru prostřednictvím DUO smluv, které klientovi umožňují čerpání bez administrativních překážek. V případě DUO smlouvy bylo poprvé jako přímého akvizičního nástroje využito telemarketingu. Přes nový distribuční kanál byla plně otevřena také distribuce revolvingového úvěru.

O postavení a kvalitě společnosti hovoří i rating, který proběhl v září roku 2004. Rating realizovala společnost CRA RATING Agency, jeho výsledkem bylo zvýšení dlouhodobého lokálního ratingového hodnocení z skA- na skA.

Velmi významnou událostí v roce 2004 bylo uzavření syndikovaného úvěru ve výši 3 400 mil. Sk. Uzavřením syndikovaného úvěru deklarovaly financující instituce důvěru v podnikatelský koncept společnosti potvrzený dlouholetou zkušeností a v potenciál splátkového trhu do budoucna.

V závěru roku 2004 došlo ke změně akcionářské struktury. Pozitivním faktem je i to, že nový akcionář Home Credit B.V. vnímá Home Credit Slovakia, a.s. jako dlouhodobou strategickou investici. Důkazem toho je navýšení základního kapitálu o 40 mil. Sk na hodnotu 100 mil. Sk., které proběhlo na přelomu roku 2004/2005.

#### **OPTIMALIT, spol.s.r.o.**

Popis činnosti:	pojišťovací makléř
Datum vzniku:	1. 6. 1999
Základní kapitál	1 mil. Kč
Podíl České pojišťovny:	nepřímý podíl prostřednictvím CP Strategic Investments B.V. a ČP Leasing, a.s.

OPTIMALIT, spol. s.r.o. (dále též „OPTIMALIT“) je univerzální makléřskou společností poskytující komplexní služby v oblasti analýzy a pojištění rizika s hlavním zaměřením na pojištění dopravní techniky a přepravních smluv. OPTIMALIT spolupracuje se všemi pojistiteli s povolením k podnikání v oblasti pojištění na území České republiky. Jako doplňkové pojištění dle přání zákazníka zajišťuje komplexní pojištění celých společností a to od pojištění odpovědnosti statutárních orgánů až po pojištění proti teroristickým útokům a sabotážím. Pro podporu komplexního prodeje OPTIMALIT vyvinul vlastní prodejní software, jenž podporuje variabilitu produktů a okamžitou odezvu na požadavky pojistitelů.

OPTIMALIT bude usilovat hlavně o zjednodušení komplexního pojištění leasingových produktů společnosti ČP Leasing, a.s. a o budování podpory pro sjednávání pojištění u běžných obchodních partnerů. Další rozvoj OPTIMALITu je nasměrován do oblastí komplexního pojištění dopravní techniky, a to nejenom prodejem standardně nabízených, ale i doplňkových produktů.

#### **Penzijní fond České pojišťovny, a.s.**

Popis činnosti:	penzijní připojištění
Datum vzniku:	19. 9. 1994
Základní kapitál	214 mil. Kč
Podíl České pojišťovny:	91,13 %

Penzijní fond České pojišťovny, a.s., (dále též „Penzijní fond České pojišťovny“) je poskytovatelem penzijního připojištění s největším počtem klientů v České republice. Nabízí penzijní připojištění se státním příspěvkem a poskytuje všechny druhy penzí - starobní, výsluhovou, invalidní a pozůstalostní.

Nejdůležitější událostí roku 2004 byla fúze formou sloučení se společností Nový ČP Penzijní fond, a.s. (dříve ABN AMRO Penzijní fond,a.s.), díky které se Penzijní fond České pojišťovny stal největším penzijním fondem v České republice.

Uskutečněná fúze přinesla Penzijnímu fondu České pojišťovny výrazný potenciál pro další růst objemu spravovaných prostředků, zvýšení výnosů portfolia a pokles nákladové marže. Spolu s tím lze očekávat další obchodní expanzi prostřednictvím rozšíření distribuční kapacity o nezávislé makléřské sítě, které produkt prodávaly pro bývalý ABN AMRO Penzijní fond, a.s.. V průběhu roku 2005 počet klientů Penzijního fondu České pojišťovny s největší pravděpodobností překročí počet 800 tisíc.

Pro podnikovou klientelu vytvořil fond ve spolupráci s Českou pojišťovnou speciální nabídku integrovaných služeb pod názvem ČP Program zaměstnaneckých výhod. Jedná se o komplexní nabídku penzijního připojištění a životního pojištění.

Úzká spolupráce v rámci skupiny České pojišťovny a využití velkých makléřských společností přinesly Penzijnímu fondu České pojišťovny v roce 2004 celkem 155 tis. nových smluv. Hodnota aktiv společnosti v závěru roku 2004 činila 21,7 mld. Kč, což znamenalo meziroční nárůst o 96 %. V únoru 2005 již aktiva přesáhla 22,5 mld. korun. Fond v uplynulém roce vytvořil rekordní zisk ve výši 707 mil. Kč. Do tohoto výsledku se promítly jak úspory z rozsahu, tak vysoké výnosy díky úspěšné investiční strategii a růstu akciového trhu.

Penzijní fond České pojišťovny je v současnosti nejrychleji rostoucím penzijním fondem. Jeho razantní růst dokládají dosažené finanční a obchodní výsledky za uplynulý rok.

Společnost na svůj růst navázala i v roce 2005 a počet jejích klientů překročil hranici 770 tisíc. Tržní podíl Penzijního fondu České pojišťovny v České republice nyní představuje z hlediska počtu klientů 26 %.

#### **PPF banka a.s.**

Popis činnosti:	bankovní služby
Datum vzniku:	31. 12. 1992
Základní kapitál	500 mil. Kč
Podíl České pojišťovny:	83,93 %

PPF banka a.s. byla založena na základě zakladatelské smlouvy ze dne 3. prosince 1992 bez upisování akcií pod obchodním jménem ROYAL BANKA CS, a.s. Valná hromada ze dne 14. prosince 1994 rozhodla o změně obchodního jména na První městská banka, a.s. a valná hromada ze dne 23. června 2004 pak rozhodla o změně obchodní firmy na PPF banka a.s. s účinností od 1. září 2004.

PPF banka a.s. se orientuje především na financování velkých a středních společností, měst a obcí, na poradenské a investiční služby, převážně pak na obchodování s cennými papíry a i nadále poskytuje kvalitní servis v plném rozsahu nabízených služeb.

Rok 2004 byl pro PPF banku a.s. významným rokem. Událostí číslo jedna bylo získání jména prozrazující příslušnost banky k finanční skupině PPF. Zároveň banka prokázala svoji životaschopnost na českém bankovním trhu. Čistý zisk z vlastní obchodní činnosti byl splněn na 102 % plánovaného zisku a dosáhl 40,3 mil. Kč, což je meziročně nárůst o 68 %. Na tomto nárůstu se zásadně podílely vyšší obchodní aktivity především v oblasti podnikového bankovníctví a zároveň převzetí obchodování na finančních a kapitálových trzích, kde je PPF banka a.s. jedním z šesti tvůrců trhu pro korunové české státní obligace a je také členem Burzy cenných papírů Praha, a.s.

K nárůstu celkové bilanční sumy v roce 2004 nedošlo, jelikož prioritou byly strukturální změny v rámci aktiv. Došlo k meziročnímu nárůstu poskytnutých úvěrů o 12 % na 4,8 mld. Kč. Významným faktorem stimulujícím růst banky v r. 2004 bylo dokončení restrukturalizace všech důležitých procesů.

V roce 2005 PPF banka a.s. plánuje nárůst čistého zisku z vlastní obchodní činnosti o více jak 200 %. Dobré předpoklady pro tento růst vytvořilo poslední čtvrtletí roku 2004, kdy banka dosáhla výborných výsledků a solidní stav úvěrového portfolia, kde ke konci roku evidovala celkové opravné položky ve výši pouhých 0,1 % z nominální hodnoty portfolia.

### **PPF Asset Management a.s.**

Popis činnosti:	poskytování investičních služeb
Datum vzniku:	3. 12. 1997
Základní kapitál	52 mil. Kč
Podíl České pojišťovny:	nepřímý podíl prostřednictvím PPF banka a.s.

Rok 2004 byl pro společnost PPF Asset Management a.s. (dále též „PPF AM“) rokem velkých změn. V úvodu roku vedení společnosti rozhodlo v souladu s původní strategií skupiny PPF, podle které se má společnost PPF Asset Management a.s. specializovat především na asset management, o ukončení členství společnosti na Burze cenných papírů Praha, a.s. Členství na burze bylo v souladu s tímto strategickým rozhodnutím postoupeno dne 21. dubna 2004 mateřské společnosti PPF banka a.s. Neméně důležitým úkolem bylo pro společnost úspěšné zvládnutí velkých legislativních změn, které vnesl do podnikání na kapitálovém trhu vstup České republiky do Evropské unie. Kromě řady změn, které v reakci na tuto přelomovou událost bylo nutno provést v interních procesech v rámci společnosti, požádala společnost také o změnu povolení k činnosti obchodníka s cennými papíry. Rozhodnutím Komise pro cenné papíry, které nabylo právní moci dne 19. listopadu 2004, byla licence společnosti úspěšně uvedena do souladu s novým zákonem č. 256/2004, o podnikání na kapitálovém trhu.

Ke konci roku 2004 společnost obhospodařovala majetek klientů ve výši 105,9 mld. korun, což ji rozhodně řadí na přední místo mezi českými asset managery zaměřenými na individuální obhospodařování portfolia. Téměř 100 % klientů společnosti jsou institucionální investoři - finanční instituce (pojišťovny, zajišťovny, penzijní fondy atd.).

Společnost dosáhla v roce 2004 zisku 76 mil. Kč, což je téměř dvojnásobek oproti předchozímu účetnímu období, čistý zisk na jednoho zaměstnance činil 2,8 mil. Kč.

Nejdůležitějším cílem společnosti v roce 2005 je posílení pozice PPF AM jako centrálního asset manažera skupiny. V souvislosti s tím bude strategie společnosti zaměřena na akvizice nových klientů především z řad skupinových subjektů jak v rámci České republiky, tak i v ostatních zemích Evropské unie. K alokaci volných finančních zdrojů bude využívána komplexní šíře investičních nástrojů finančních trhů, které jsou k dispozici v České republice, Evropské unii i ve světě. Společnost chce svým stávajícím i potenciálním klientům nabízet v této souvislosti služby na standardní úrovni asset managerských společností Evropské unie. Rok 2005 bude pro společnost znamenat další krok k zdokonalování a rozšiřování služeb pro klienty ve smyslu vyhledávání nových investičních příležitostí a seznamování klientů s investičními možnostmi, které kapitálový a peněžní trh celosvětově nabízí.

### **Zeta Osteurope Holding S.A.**

Popis činnosti:	nabývání majetkových účastí a poskytování úvěrů a další formy investování
Datum vzniku:	5. 9. 2000
Základní kapitál	66 mil. EUR
Podíl České pojišťovny:	74,10 %

Společnost Zeta Osteurope Holding S.A. (dále též „ZETA“) se zaměřuje na investice do nově vznikajících i již existujících společností převážně ze zemí střední a východní Evropy včetně Ruské federace jednak formou majetkových účastí, jednak i formou poskytování úvěrů. Akcie ZETA jsou od 4. dubna 2001 kótovány na Lucemburské burze cenných papírů (Luxembourg Stock Exchange).

V roce 2003 ZETA emitovala na základě střednědobého dluhopisového programu dluhopisy v objemu 3 000 000 000 Kč (ISIN XS0180698903) se splatností v roce 2008. V roce 2004 ZETA emitovala v rámci tohoto programu další dvě série dluhopisů o objemu 1 200 000 000 Kč (ISIN XS0206779612) a 1 600 000 000 Kč (ISIN XS0208552157) rovněž se splatností v roce 2008. Všechny tři emise dluhopisů jsou taktéž kótovány na Lucemburské burze cenných papírů. Získané zdroje byly použity na rozšíření aktivit v oblasti corporate finance.

## 7. ORGÁNY SPOLEČNOSTI

(stav k 31. prosinci 2004)

### Představenstvo společnosti

#### *předseda*

Ing. Ladislav Bartoníček, M.B.A.

Funkční období od 20.6. 2000

Narozen v roce 1964

Bydliště: Praha 4, Slepá II/458

Vzdělání: Fakulta elektrotechnická ČVUT  
Rochester Institute of Technology

Praxe: ČKD Elektrotechnika  
PPF investiční společnost a.s.

#### *místopředseda*

Milan Maděryč

Funkční období od 17. 6. 2002

Narozen v roce 1955

Bydliště: Zlín, Nad Vývozem 4872

Vzdělání: Střední odborné s maturitou  
Postgraduální studium při VUT Brno

Praxe: IMPROMAT s.r.o.  
PPF investiční společnost a.s.

#### *člen*

Mgr. Jiří Šmejč

Funkční období od 1. 9. 2004

Narozen v roce 1971

Bydliště: Praha 5, Jílovišťská 550

Vzdělání: Fakulta matematicko-fyzikální UK

Praxe: PUPP Consulting, s.r.o.  
Middle Europe Finance, s.r.o.  
TV NOVA – Česká produkční 2000, a.s.  
TV NOVA – CET 21, s.r.o.  
PPF, a.s.

#### *člen*

JUDr. Jan Ježdík

Funkční období od 28. 12. 2000

Narozen v roce 1955

Bydliště: Liberec, Hálkova 1368/7

Vzdělání: Právnická fakulta UK

Praxe: Česká státní pojišťovna

#### *člen*

Ing. Ladislav Chvátal

Funkční období od 17. 6. 2002

Narozen v roce 1963

Bydliště: Praha 9, Smidarská 742

Vzdělání: Fakulta řízení VŠE Praha

Praxe: AVIA Praha  
PPF investiční společnost a.s.  
PPF Capital Management a.s.  
PPF, a.s.

### Změny ve složení představenstva v průběhu roku 2004

V roce 2004 uplynulo čtyřleté funkční období členů představenstva Ing. Ladislava Bartoníčka, Ing. Jana Blaško a JUDr. Jana Ježdíka. Všichni jmenovaní byli opětovně zvoleni do funkcí členů představenstva na řádné valné hromadě konané dne 3. června 2004. Téhož dne na svém jednání jmenovalo představenstvo Ing. Ladislava Bartoníčka do funkce předsedy představenstva a Ing. Jana Blaško do funkce místopředsedy představenstva.

Ing. Jan Blaško oznámil na jednání představenstva konaném dne 27. srpna 2004, že odstupuje z funkce místopředsedy a člena představenstva. Představenstvo schválilo ukončení výkonu jeho funkce k 31. srpnu 2004. Představenstvo na tomto jednání konaném dne 27. srpna 2004 rozhodlo o kooptaci Mgr. Jiřího Šmejce do funkce člena představenstva od 1. září 2004.

Tyto změny byly ke dni zpracování výroční zprávy zaneseny do obchodního rejstříku.

## **Dozorčí rada společnosti**

### ***předseda***

Ing. Ivan Kočárník, CSc.

Funkční období od 20. 6. 2000

Narozen v roce 1944

Bydliště: Vonoklasy, K Bukovce 161, okres Praha-západ

Vzdělání: Fakulta financí a úvěru VŠE

### ***místopředseda***

Ing. Aleš Minx

Funkční období od 19. 5. 2003

Narozen v roce 1964

Bydliště: Praha 5, Na Hvězdárně 429/28

Vzdělání: Fakulta ekonomiky průmyslu VŠE

### ***místopředseda***

Ing. Jaromír Prokš, CSc., M.B.A.

Funkční období od 28. 12. 2000

Narozen v roce 1964

Bydliště: Praha 7, U Letenského sadu 1296/10

Vzdělání: Fakulta jaderná a fyzikálně inženýrská ČVUT

### ***člen***

Ing. Petr Kellner

Funkční období od 4. 4. 2000

Narozen v roce 1964

Bydliště: Vrané nad Vltavou, Březová 509

Vzdělání: Fakulta ekonomiky průmyslu VŠE

### ***člen***

Bc. Eva Dytrychová

Funkční období od 26. 2. 2002

Narozena v roce 1958

Bydliště: Chomutov, Přemyslova 1798

Vzdělání: Filozofická fakulta UK

### ***člen***

Ing. Marie Kortová

Funkční období od 26. 2. 2002

Narozena v roce 1956

Bydliště: Bruntál, U rybníka 10/1571

Vzdělání: Fakulta stavební ČVUT



#### Změny ve složení dozorčí rady v průběhu roku 2004

V roce 2004 rovněž uplynulo čtyřleté funkční období členů dozorčí rady Ing. Ivana Kočárníka, Ing. Petra Kellnera a Ing. Jaromíra Prokše. Všichni jmenovaní byli opětovně zvoleni do funkcí členů dozorčí rady na řádné valné hromadě konané dne 3. června 2004. Dozorčí rada pak na svém jednání dne 7. června 2004 jmenovala Ing. Ivana Kočárníka do funkce předsedy dozorčí rady.

Tyto změny byly ke dni zpracování výroční zprávy zaneseny do obchodního rejstříku.

### **Vedení společnosti**

#### ***generální ředitel***

Ing. Ladislav Bartoníček, M.B.A.

Funkční období od 1. 5. 2002

Narozen v roce 1964

Bydliště: Praha 4, Slepá II/458

Vzdělání: Fakulta elektrotechnická ČVUT  
Rochester Institute of Technology

Praxe: ČKD Elektrotechnika  
PPF investiční společnost a.s.

#### ***náměstek pro investiční politiku***

Mgr. Jiří Šmejck

Funkční období od 1. 9. 2004

Narozen v roce 1971

Bydliště: Praha 5, Jílovišťská 550

Vzdělání: Fakulta matematicko-fyzikální UK

Praxe: PUPP Consulting, s.r.o.  
Middle Europe Finance, s.r.o.  
TV NOVA – Česká produkční 2000, a.s.  
TV NOVA – CET 21, s.r.o.  
PPF, a.s.

#### ***náměstek pro neživotní pojištění***

JUDr. Jan Ježdík

Funkční období od 26. 2. 2002

Narozen v roce 1955

Bydliště: Liberec, Hálkova 1368/7

Vzdělání: Právnická fakulta UK

Praxe: Česká státní pojišťovna

#### ***náměstek pro životní pojištění***

Ing. Ivo Foltýn, M.B.A.

Funkční období od 1. 10. 2001

Narozen v roce 1970

Bydliště: Praha 8, Nová 848

Vzdělání: Fakulta strojní VUT  
Fakulta podnikohospodářská VŠE Praha  
GSB University of Chicago

Praxe: PPF investiční společnost a.s.  
PPF Capital Management a.s.  
Penzijní fond České pojišťovny a.s.

#### ***náměstek pro obchod***

Ing. Petr Kopecký

Funkční období od 15. 9. 2003

Narozen v roce 1970

Bydliště: Horoměřice, Statenice 237  
Vzdělání: Fakulta národohospodářská VŠE Praha  
Praxe: Logica Consulting k.s.  
Logica CMG s.r.o.  
MARK/BBDO, a. s.  
McCANN-ERICKSON PRAGUE spol. s.r.o.

***náměstek pro finanční řízení a lidské zdroje***

Ing. Lubomír Bušek, M.B.A.  
Funkční období od 26. 6. 2000  
Narozen v roce 1970  
Bydliště: Praha 4, Jeremenkova 14  
Vzdělání: Fakulta stavební ČVUT  
Rochester Institute of Technology  
Praxe: Beton Lafarge s.r.o.

***náměstek pro provoz a informační technologie***

Ing. Jiří Huml, M.A.  
Funkční období od 1. 5. 2002  
Narozen v roce 1964  
Bydliště: Černošice, Pardubická 1230  
Vzdělání: Fakulta provozně-ekonomická VŠZ  
New York State University/CEU  
Praxe: Český institut agrární ekonomiky  
Federální ministerstvo hospodářství  
McKinsey & Company, Inc.  
Komerční banka, a.s.

***náměstek pro underwriting a zajištění***

Ing. Miroslav Matocha  
Funkční období od 1. 4. 2000  
Narozen v roce 1964  
Bydliště: Praha 9, Bří. Dohalských 140/5  
Vzdělání: Fakulta obchodu VŠE Praha  
Praxe: INCOTEX s.r.o., Brno  
Federální ministerstvo zahraničních věcí ČR  
Moravskoslezská KOOPERATIVA, družstevní pojišťovna a.s.  
Winterthur pojišťovna, a.s.

***náměstkyně pro Klientický servis***

RNDr. Marie Kovářová, Ph.D.  
Funkční období od 1. 3. 2005  
Narozena v roce 1972  
Bydliště: Liberec, Na Pískovně 648  
Vzdělání: Fakulta matematicko-fyzikální UK  
Praxe: McKinsey & Company, Inc.

**Změny ve složení vedení společnosti v průběhu roku 2004 a 2005**

Dne 27. srpna 2004 na jednání představenstva České pojišťovny rezignoval z funkce náměstka generálního ředitele pro investiční politiku s účinností k 31. srpnu 2004 Ing. Jan Blaško. Jeho nástupcem se stal s účinností k 1. září 2004 Mgr. Jiří Šmejč.

Vzhledem ke klíčové roli Klientického servisu a k jeho neustále rostoucímu významu pro fungování celé České pojišťovny rozhodlo představenstvo a vedení České pojišťovny o posílení nejvyššího vedení o nového náměstka. Náměstkem pro Klientický servis se stala s účinností k 1. březnu 2005 RNDr. Marie Kovářová

Ph.D., která přišla ze společnosti McKinsey&Company, kde pracovala jako senior project manager. Dosavadní funkce náměstka pro provoz a IT se k 1. březnu 2005 přejmenovala na náměstek pro IT.

## 8. HOSPODAŘENÍ SPOLEČNOSTI V ROCE 2004

### Charakteristika makroekonomického vývoje České republiky a situace na českém pojistném trhu v uplynulém roce

Česká ekonomika vstoupila do roku 2004 po předchozím roce poměrně silného ekonomického růstu, téměř nulové inflace, mírného zhoršení vnější nerovnováhy, výrazně rostoucího schodku státního rozpočtu a vysoké míry nezaměstnanosti. Vývoj ekonomiky v roce 2004 navazoval na pozitivní tendence roku 2003 za příznivějších vnějších podmínek po vstupu ČR do EU a po oživení evropské ekonomiky. Podařilo se dosáhnout většího vzájemného souladu než v roce 2003 mezi růstem hrubého domácího produktu, mírou vnější a vnitřní (ne)rovnováhy, změnami nezaměstnanosti a pohybem hladiny spotřebitelských cen.

Nominální objem hrubého domácího produktu značně roste již dva roky. Růst hrubého domácího produktu meziročně reálně o 4,0 % byl o 0,3 p. b. rychlejší než před rokem a vedl k posílení mezinárodní ekonomické pozice ČR. Účty platební bilance se v roce 2004 vyvíjely příznivě. Proti celkovému pasivnímu zůstatku na účtech platební bilance z roku 2003 ve výši 3,5 mld. Kč bylo dosaženo aktivního salda ve výši 23,6 mld. Kč. Výkon zahraničního obchodu byl nejlepší za posledních deset let, přičemž sílí vývoz zboží s vyšší přidanou hodnotou.

Míra inflace měřená celkovou úrovní spotřebitelských cen byla v roce 2004 meziročně vyšší v průměru o 2,8 %, což představovalo zrychlení růstu o 2,7 p. b. ve srovnání se zcela nepatrnou inflací v roce 2003.

Míra průměrné roční nezaměstnanosti (podle metodiky Mezinárodní organizace práce) 8,3 % v roce 2004 byla větší než před rokem o 0,5 p. b.

Český pojistný trh zaznamenává nepřetržitý růst od počátku devadesátých let minulého století. Předepsané pojistné členských pojišťoven České asociace pojišťoven dosáhlo v roce 2004 celkem 111,5 mld. Kč, což představuje meziroční růst o 6,6 %. Tempo růstu bylo větší než u hrubého domácího produktu v běžných cenách.

V neživotním pojištění se na Českém pojistném trhu meziroční tempo růstu předepsaného pojistného 2004/2003 oproti tempu mezi roky 2003/2002 snížilo a činilo 6 %. Důvodem snížení tempa v roce 2004 bylo částečné ustálení sazeb citelně zvýšených u majetkových pojištění zdražených po katastrofálních povodních ze srpna 2002 a sazeb v povinném ručení. Nicméně růst byl spojen se vstupem ČR do EU, dochází postupně k narovnání sazeb zvyšováním pojistného. Základními rysy pojistného trhu v ČR je nižší propojištěnost, možnost expandovat do ostatních zemí EU a zvýšení konkurence v důsledku vstupu zahraničních pojišťoven především prostřednictvím zprostředkovatelů.

Předepsané pojistné v životním pojištění vzrostlo na českém pojistném trhu meziročně o 7,5 %. Rychleji rostl předpis jednorázově placeného pojištění – o 10,5 %. Zde se promítl faktor vysokého prodeje tohoto druhu pojištění na přepážkách bank, kde značnou měrou konkurují ostatním produktům dlouhodobého spoření, zejména termínovaným vkladům.

V roce 2004 nadále pokračoval posun struktury předepsaného pojistného ve prospěch životního pojištění. Zatímco v roce 2000 byl poměr předpisu životního pojištění k neživotnímu pojištění 1 : 2,0; v roce 2002 1 : 1,6; v roce 2003 1 : 1,55 a v roce 2004 pak činil 1 : 1,5.

I v roce 2004 se potvrzuje zkušenost, že spojení banky a pojišťovny (bankopojišťovací skupiny) je mimořádně výhodné v oblasti životního pojištění, a to jak pro klienty (úspora času, zvýhodněné produktové balíčky, daňová optimalizace), tak pro banky a pojišťovny samotné (úspora ziskatelských nákladů, možnost přesměrování klientských vkladů na produkty s vyšší marží, vzájemné akvizice pomocí křížového prodeje). V oblasti neživotního pojištění se provázání pojišťovacích a bankovních produktů neprojevovalo ve výrazných a rychlých změnách tržních pozic.

### Finanční výsledky společnosti

#### *Hospodářský výsledek*

Rok 2004 znovu potvrdil vysokou ziskovost České pojišťovny. Zisk po zdanění ve výši 4 175 mil. Kč opět řadí společnost mezi nejvíce ziskové společnosti v České republice.

Na vývoj hospodářského výsledku měl vliv růst všech hlavních ukazatelů – výnosů z finančního umístění, provozního výsledku i prodeje pojištění. Pozitivně se projevil rovněž vliv úspěšně ukončené vnitřní transformace firmy a vybudování klientského servisu.  
Celková bilanční suma společnosti dosáhla výše 121 mld. Kč.

#### ***Základní kapitál společnosti a fondy***

V roce 2004 Česká pojišťovna doplnila v souladu s usnesením valné hromady zákonný rezervní fond ze zisku 2003. Zbývající část hospodářského výsledku byla převedena do nerozděleného zisku. V červnu 2004 byla na základě rozhodnutí valné hromady schválena výplata dividendy v celkové výši 1 997 mil. Kč. Celková výše vlastního kapitálu k 31. prosinci 2004 přesáhla hranici 18,4 mld. Kč.

25. června 2004 nabyl účinnosti zápis nové výše základního kapitálu zápis v Obchodním rejstříku a to ve výši 2 981 mil. Kč. Snížením o 431 mil. Kč bylo naplněno rozhodnutí valné hromady z roku 2003.

#### ***Rozdělení zisku 2004***

Valná hromada České pojišťovny schválila na řádné valné hromadě konané 3.6. 2005 rozdělení čistého zisku společnosti za rok 2004 ve výši 4 174 788 958 Kč tak, že celý tento zisk společnosti za rok 2004 v uvedené výši bude převeden na účet nerozděleného zisku minulých let

#### ***Výše dividendy za poslední roky***

Valná hromada v roce 2001 rozhodla o historicky prvním vyplacení dividendy v hrubé výši 1 140 Kč na jednu akcii o jmenovité hodnotě 1000 Kč v celkové výši 3,4 mld. Kč.

V roce 2002 byly vyplaceny hrubé dividendy 340 Kč na jednu akcii o jmenovité hodnotě 1000 Kč v celkové výši 1 mld. Kč.

V roce 2003 bylo rozhodnuto o vyplacení hrubé dividendy 1 178 Kč na jednu akcii o jmenovité hodnotě 1000 Kč v celkové výši 3,5 mld. Kč.

Výplata 1 997 mil. Kč v roce 2004 představuje 670 Kč před zdaněním na jednu akcii.

O dividendě za rok 2004 nebylo k datu zpracování této výroční zprávy rozhodnuto.

#### **Technické rezervy**

Meziročně se výše technických rezerv snížila o 6,5 % na 83,7 mld. Kč.

#### ***Rezerva životních pojištění***

Tato rezerva představuje zhruba tři čtvrtiny celkových technických rezerv. Výše rezervy životních pojištění byla k 31. prosinci 2004 59,7 mld. Kč. Meziročně jde o 3,9% pokles.

#### ***Rezerva na pojistná plnění***

Jde o druhou největší technickou rezervu. Čistá výše rezervy na pojistná plnění k 31. prosinci 2004 činila 11,5 mld. Kč, což představuje meziroční pokles o 13 %. Pokles byl způsoben zejména dobrým škodním průběhem v roce 2004. Zároveň část rezervy byla postoupena na zajišťovací společnosti, zejména na CP REINSURANCE COMPANY Ltd.

#### ***Rezerva na nezasloužené pojistné***

Celková výše rezervy na nezasloužené pojistné k 31. prosinci 2004 meziročně poklesla zhruba o 22 % na 4,2 mld. Kč. Důvodem poklesu je zavedení splátkového předepsaného pojistného u průmyslových pojištění.

Rezerva na nezasloužené pojistné v životním pojištění přesáhla k 31. prosinci 2004 výši 0,5 mld. Kč.

#### ***Vyrovňovací rezervy a jiné rezervy***

Výše vyrovňovací rezervy k 31. prosinci 2004 činí 2,7 mld. Kč, což znamená meziroční nárůst o 190 mil. Kč.

Rezerva na závazky České kanceláře pojistitelů (jak na staré, tak i nové škody) vzrostla na 2,2 mld. Kč, což vyjadřuje meziroční nárůst o 190 mil. Kč. Tato rezerva souvisí s pojištěním odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla.

Stav rezervy na vývoj početních podkladů životního pojištění byl k 31. prosinci 2004 ve výši téměř 3 mld. Kč.

#### ***Rezerva na prémie a slevy***

Rezerva v povinně smluvním pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem motorového vozidla se navýšila o 20 mil. Kč na celkových 310 mil. Kč. Ostatní pojištění přispěly k celkové výši této rezervy k 31. prosinci 2004 částkou přesahující 130 mil. Kč.

#### ***Finanční umístění***

Čistá výše finančního umístění vzrostla oproti roku 2003 o 5 % na 111,5 mld. Kč. Nárůst ve finančním umístění je způsoben strukturálními změnami jednotlivých položek a pozitivním vývojem trhu, tj. především růstem kursu českých akcií.

#### ***Pohledávky***

Pohledávky se meziročně snížily o téměř 30 % na 5,5 mld. Kč. Pokles nastal jak v pohledávkách z přímého pojištění a zajištění, tak i v rámci ostatních pohledávek. Tento pokles poukazuje na efektivnější proces vymáhání pohledávek.

#### ***Ostatní aktiva***

Položka ostatních aktiv meziročně poklesla zhruba o 60 % na 1,6 mld. Kč. Tento pokles souvisí se zrušením vlastních akcií a dále se zařazením majetku do běžného užívání.

#### ***Závazky***

Objem závazků společnosti se v roce 2004 zvýšil zhruba o 25,6 % na celkovou výši 15,3 mld. Kč. Nárůst spočívá ve výši odložené daně, především se jedná o oceňovací rozdíly. Zároveň došlo meziročně k navýšení závazků vůči zajišťovněm.

## **Výsledky pojištění**

### **Obchodní kanály**

Interní distribuční kanály - obchodní služba a přepážková síť České pojišťovny - zaznamenaly v roce 2004 dynamický rozvoj. Hlavní prioritou, kromě dosažení plánovaných obchodních cílů, bylo u těchto distribučních kanálů zvýšit počet a odbornost pojišťovacích poradců a přepážkových pracovníků, implementovat nový koncept práce prvoliniového managementu a připravit se na přechod do nového legislativního prostředí v rámci integrace do evropského pojistného trhu. Zavedením nové koncepce náboru a práce s pojišťovacími poradci bylo dosaženo navýšení jejich počtu o 15 % a zároveň významného nárůstu počtu poradců plnících výkonové standardy.

V přepážkové síti byly zavedeny nové klientsky orientované prodejní postupy a systematicky byla rozvíjena kvalita obsluhy. Výsledkem byl meziroční nárůst prodeje o 14 % a zlepšení nezávisle měřeného indexu kvality obsluhy na standard „výborná obsluha“. Služby pro klienty finanční skupiny ČP zajišťovalo 194 obchodních míst, z nichž tři místa byla zřízena nově a další čtyři rekonstruována do standardu České pojišťovny.

Česká pojišťovna i v roce 2004 věnovala výrazné úsilí rozvoji spolupráce s externími partnery. Mezi nejvýznamnější externí partnery patří především makléři, dealeři, leasingové společnosti, MLM síť a cestovní kanceláře. V rámci České pojišťovny je nastaven model, podle kterého má každý externí partner přiděleného svého obchodního správce a servisního správce. Společně s ředitelem externí distribuce daného regionu je úkolem těchto pracovníků systematicky rozvíjet spolupráci s externími partnery a poskytovat jim odpovídající servis a podporu.

V roce 2004 byla u všech skupin externích partnerů provedena obchodní segmentace při níž byli partneři podle své významnosti a obchodního potenciálu rozděleni do několika skupin (segmentů). Pro každý segment byla definována pravidla individuálního přístupu a pravidla komunikace. V rámci segmentace bude dále intenzivně rozvíjena spolupráce a zlepšován servis především ve vztahu ke klíčovým partnerům.

V souvislosti s novelou zákona č. 38/2004 Sb. o pojišťovacích zprostředkovatelích a samostatných likvidátorech pojistných událostí byly na přelomu let 2004 a 2005 revidovány smluvní vztahy se všemi

externími partnery. Některé smluvní vztahy byly upraveny formou dodatku. U některých externích partnerů (především cestovních kanceláří a autodealerů) bylo třeba uzavřít v souladu se zákonem nové smluvní vztahy. V rámci České pojišťovny byla připravena metodika postupu uzavírání smluvních vztahů s externími partnery nově působícími na pojistném trhu ČR.

V roce 2004 nedošlo ke změnám v provizních sazbách. Konkurenční boj a posilování pozice na pojišťovacím trhu neumožňují výrazné změny v provizní politice. Struktura vyplacených provizí odráží podíl produkce jednotlivých distribučních kanálů na celkovém sjednaném obchodě. Nejvyšší absolutní objem vyplacených provizí připadá na interní distribuční kanál „pojišťovací poradce“ a externí distribuční kanál „makléři“. V životním pojištění je meziroční zvýšení objemu provizí spojeno s úspěšným prodejem nosných produktů Dynamik a Sluníčko. V neživotních pojištěních se do objemu provizí promítly nárůsty produkce v povinně smluvním pojištění a v havarijním pojištění.

V obchodní politice bude Česká pojišťovna i nadále uplatňovat především aktivní prodej a získávání nových klientů společně s dalším zvýšením úrovně klientského servisu pro stávající zákazníky.

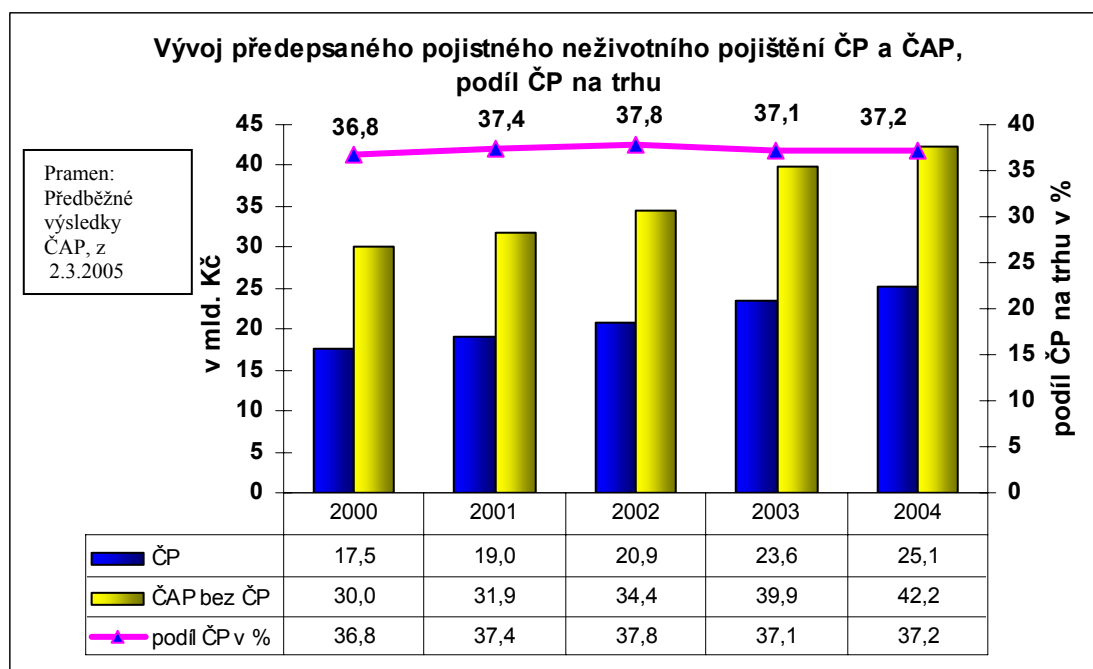
## Neživotní pojištění

### Charakteristika

V roce 2004 společnost úspěšně dokončila centralizaci likvidace pojistných událostí. Díky tomu se zrychlila likvidace a též poklesly náklady na pojistná plnění. Současně byla zahájena a úspěšně dokončena centralizace taxace a správy neživotního pojištění, což se projevilo ve snížení nákladů na tuto činnost, ve zvýšení její kvality a ve zlepšení služeb zákazníkům. Dále byla zahájena komplexní obměna produktového portfolia a společnost připravila k 1. lednu 2005 nové produktové portfolio pro podnikatele a malé podniky.

### Postavení na pojistném trhu

Díky rychlejšímu meziročnímu růstu předepsaného pojistného České pojišťovny v oblasti neživotního pojištění, kdy nárůst oproti roku 2003 činil 6,3 % oproti pojistnému trhu 6,0 %, vzrostl podíl České pojišťovny na českém pojistném trhu představovaného členskými pojišťovnami České asociace pojišťoven k 31. prosinci 2004 o 0,1 % na 37,2 %. Tohoto nárůstu bylo zejména dosaženo v pojištění motorových vozidel a to jak v havarijním pojištění, tak v pojištění odpovědnosti z provozu vozidla.



Poznámka: Od roku 2002 se v ČR v důsledku změny klasifikace druhů pojištění začalo úrazové pojištění vykazovat společně s životním. Objem předepsaného pojistného tedy není mezi roky 2002 až 2004 zcela srovnatelný.

### ***Předpis a obchod***

Česká pojišťovna v průběhu roku stabilizovala ceny na střední úrovni trhu a obezřetně řídila cenovou politiku tak, aby byla schopna plnit závazky z pojištění a vytvořit přiměřené rezervy.

Na navýšení předepsaného pojistného v pojištění staveb a domácností se ještě projevovaly důsledky velmi úspěšné indexace pojistného u starších typů pojištění, kterou bylo osloveno od roku 2003 cca 1,5 mil. klientů v pojištění staveb a domácností.

V oblasti občanského neživotního pojištění se opět podařilo splnit plán předepsaného pojistného.

Nově byla zahájena indexace pojištění rekreačních staveb a domácností a zároveň byla připravena indexace pojistek pojištění odpovědnosti za škodu z výkonu povolání. V obou případech jde o portfolio pojistek, které díky cenovému vývoji v posledních deseti letech byly silně podhodnoceny. Indexace tyto produkty cenově přibližuje produktům prodávaným na trhu a současně přitom přihlíží i k rozsahu pojistného krytí a případným limitům plnění. Nový obchod v pojištění staveb a domácností zaznamenal v roce 2004 meziroční pokles, neboť v roce 2003 byla část nového obchodu realizována jako součást indexace, kdy klienti namísto navýšení ceny starou pojistnou smlouvu zrušili a uzavřeli novou.

V novém obchodě vyvíjí Česká pojišťovna aktivity zejména v souvislosti s novou výstavbou rodinných domů a bytů. Vzhledem k výrazné orientaci vlastní obchodní sítě na životní pojištění usiluje Česká pojišťovna o rozvoj přepážkového prodeje neživotních produktů.

Pojištění staveb a domácností prožilo příznivý rok z hlediska minimálního výskytu hromadných škod z přírodních rizik a díky tomu se zlepšil škodní poměr v těchto druzích pojištění.

V oblasti pojištění velkých rizik se České pojišťovně dařilo zejména v pojištění stavebně montážním a v pojištění odpovědnosti za škodu. Konzervativní politika v úpisu rizika a pokračující stabilizace portfolia v sektoru rizik s nižší pravděpodobností vzniku velké škody a cílevědomé zbavování se rizik, která inklinují k velkým škodám a která byla historicky cenově podhodnocena, vedlo ke snížení škodného poměru, avšak zároveň i k poklesu pojistného v živelním pojištění.

V oblasti pojištění malých rizik Česká pojišťovna roste pomaleji, nežli trh. Jedním z důvodů je opatrná cenová politika v oblasti přírodních rizik, kde se společnosti podařilo snížit rizikovou exponovanost, což souvisí i se snížením pojistného za tato rizika. V roce 2004 byly implementovány nové produkty, které jsou on-line napojeny na geografický informační systém a v ceně pojištění je zohledněno zvýšené riziko v povodňových oblastech tzv. dvacetileté vody.

Česká pojišťovna v nových produktech zautomatizovala cenotvorbu a tisk pojistných smluv a příslušné dokumentace, čímž vytváří prostor obchodníkům pro práci s klienty. Ve vztahu k makléřským společnostem nastavuje jasná a jednoznačná pravidla a tím i prostor ke zlepšení v této oblasti.

V zemědělském pojištění byly překročeny předpokládané hodnoty předepsaného pojistného o cca 7,2 % a stejně jako v roce 2003 bylo dosaženo velmi dobrého pojistně technického výsledku. Znovu se potvrdil správný přístup spočívající ve zpřísňujících opatřeních vůči rizikovým klientům. Obezřetná cenová politika a nová organizace práce v likvidaci škod, zejména na plodinách, podpořená důslednou kontrolou v kombinaci s příznivými klimatickými podmínkami, se odrazily v pojistně-technických výsledcích tohoto druhu pojištění. U zemědělských klientů se výrazně zlepšila jejich solventnost a k růstu propojištěnosti jistě přispěla i transparentní státní politika v oblasti dotací ceny pojistného. V pojištění zvířat bylo zaznamenáno 12 škod v důsledku BSE, ale ani tyto škody zásadně neovlivnily výsledky pojištění.

Česká pojišťovna i v roce 2004 provozovala zákonné pojištění odpovědnosti zaměstnavatele za škodu při pracovním úrazu a nemoci z povolání. Pojištění je jako v minulých letech provozováno na základě právního předpisu a do státního rozpočtu jsou odváděny přebytky vzniklé v cash-flow hospodaření za období kalendářního roku. Ze státního rozpočtu by byly hrazeny případné ztráty v cash-flow hospodaření. Toto pojištění v roce 2004, stejně tak i v minulých letech vykazuje přebytky.



V pojištění motorových vozidel si opět Česká pojišťovna vedla velmi úspěšně a to i přes stagnaci trhu s prodejem nových vozidel. V havarijním pojištění i pojištění odpovědnosti z provozu vozidla se podařilo společnosti naplnit předpokládané hodnoty a dosáhnout vyššího meziročního nárůstu, než vykazoval pojišťovací trh, tj. 15,3 % u havarijního pojištění a 9,3 % u pojištění odpovědnosti z provozu vozidla. Pojišťovací trh vykázal nárůst 6,4 % u havarijního pojištění, respektive 6,7 % u pojištění odpovědnosti z provozu vozidla. Díky tomu vzrostl i podíl České pojišťovny v těchto pojištěních, a to z 38,8 % na 42,1 % u havarijního pojištění a z 41,3 % na 42,3 % u pojištění odpovědnosti z provozu vozidla. Společnost i nadále pokračuje ve své politice diferenciací klientů prostřednictvím bonusů a malusů. Společnost také nadále přistupuje individuálně k tvorbě cen pro velké flotily na základě minulých škodních výsledků. Centrální přístup k této problematice se projevuje jako velmi efektivní. Pro výsledky tohoto pojištění je velice významná spolupráce s leasingovými společnostmi. Ve vztahu k nim společnost realizuje transparentní politiku a společnými obchodními akcemi stabilizuje výsledky.

V oblasti individuálního havarijního pojištění Česká pojišťovna upravila ceny pojištění ojetých vozidel tak, aby přijaté pojistné odpovídalo nákladům na pojistná plnění.

V pojištění povinného ručení disponuje Česká pojišťovna širokou sítí přepážek, které realizují významnou část nových obchodů v havarijním pojištění a povinném ručení plynoucích zejména z prodeje a převodů vozidel. Dealerský obchod vykazuje standardně kvalitní výsledky a je obrazem péče, kterou Česká pojišťovna poskytuje tomuto prodejnímu kanálu.

#### ***Nové produkty***

V důsledku platnosti nového zákona č. 37/2004 Sb., o pojistné smlouvě musely být pro nově sjednávané pojistné smlouvy s platností od 1. ledna 2005 vypracovány nové pojistné podmínky a nové produkty.

Vedle této aktivity Česká pojišťovna připravuje postupnou inovaci a modernizaci všech občanských produktů a produktů pro malá a střední rizika.

K jejich uvedení do prodeje by mělo dojít v průběhu roku 2005.

#### ***Vyplacená plnění***

Rok 2004 byl opět mimořádně příznivý z hlediska vývoje ve škodách. Nenastaly žádné významné kalamity ani mimořádně velké jednotlivé pojistné události.

Díky transformaci a centralizaci v oblasti likvidace pojistných událostí se daří snižovat počet nevyřízených pojistných událostí. Také lze konstatovat, že nedochází ke zvyšování frekvence ani průměrné výše pojistných událostí.

V průběhu roku byly dořešeny velké škody z povodní 2002 a také velké škody ze dvou požárů z konce uvedeného roku. V obou případech proběhla likvidace korektně a ukázalo se, že Česká pojišťovna vytvořila dostatečné rezervy na tyto pojistné události.

Počet nevyřízených pojistných událostí se společnosti podařilo snížit na 74 625 ks, což je nejnižší počet za poslední léta.

Na všechny nevyřízené pojistné události má společnost vytvořeny dostatečné rezervy a pravidelné analýzy prokazují, že společnost rezervuje obezřetně.

Česká pojišťovna provedla analýzu rezerv na rentové případy a na spory s pojištěnými a rezervy na tyto případy jsou přiměřené tak, aby byla schopna v budoucnu tyto závazky splnit. Zákon o pojistné smlouvě a novela zákona o pojišťovnictví a novela daňového zákona vytvořily možnost k jednorázovému vypořádání závazků z opakujících se plnění (rent). Společnost tuto možnost analyzuje a připravuje metodiku pro využití této možnosti.

#### ***Výhled***

Společnost vstoupila do roku 2005 se stabilizovanými kmeny neživotního pojištění a standardně probíhajícími obchody. Společnost intenzivně pracuje na implementaci nových produktů a vnitřních procesů tak, aby

investice do nových technologií vedle prostoru pro zvyšování obchodní úspěšnosti, přinesly i úspory v oblasti správní režie.

V oblasti neobčanských pojištění bude i nadále Česká pojišťovna pokračovat v navyšování předpisu pojistného při současné segmentaci portfolia, jejímž cílem je řízení expozice v nejrizikovějších odvětvích.

## Zajištění

Hlavními partnery České pojišťovny v oblasti zajištění jsou nejvýznamnější a největší světové zajišťovny. Riziko je u nich umísťováno částečně přímo, obvykle však prostřednictvím renomovaných makléřských firem. Při výběru partnerů v zajištění je kladen velký důraz na solventnost a finanční sílu jednotlivých zajišťoven. Volba zajišťovny je dále podmíněna výsledkem jejich ratingového hodnocení, dlouhodobou stabilitou, kvalitou poskytovaných služeb, jejich obchodní strategií a mírou jejich ochoty poskytovat České pojišťovně odbornou podporu a poradenství.

Obnova zajištění na rok 2004 navázala na podmínky zajištění pro rok 2003, které byly ovlivněny rozsáhlými škodami zejména katastrofické povahy, ale i některými velkými škodami zvláště v chemickém a petrochemickém průmyslu. Tyto okolnosti zásadně ovlivnily podmínky na zajištěných trzích a ovlivnily zejména strukturu zajištění katastrofických rizik. Česká pojišťovna byla na změnu podmínek připravena a podařilo se obnovit všechny smlouvy v požadované kvalitě.

Aktivní zajišťovací kapacitu poskytuje Česká pojišťovna především svým dceřiným společnostem, u části těchto obchodů následně dochází k retrocesi v rámci příslušných zajišťovacích programů. Česká pojišťovna založila v polovině roku 2004 kaptivní zajišťovnu CP REINSURANCE COMPANY Ltd. se sídlem v Nikósii v Kyprské republice. Je 100% dceřinou společností České pojišťovny. Primárním obchodním záměrem založení této společnosti je poskytovat zajištění společnostem ze skupiny České pojišťovny, přičemž do budoucna je možné další rozšíření obchodních aktivit.

Česká pojišťovna soustřeďuje zajišťovací činnost do oblasti pasivního zajištění, kdy přenáší část svých pojistných rizik na zajistitele. Převážně se jedná o rizika v neživotním pojištění. Rozsah pasivního zajištění v roce 2004 vystihuje objem pojistného postoupeného zajistitelům ve výši 11,9 mld. Kč, z čehož na neživotní pojištění připadá 10,8 mld. Kč. Celkový nárůst představuje 9,6 mld. Kč oproti roku 2003.

Pojištění katastrofických rizik bude i do budoucna převážně záviset na výsledcích modelování prováděného zajišťovnami, které se specializují na zajištění těchto rizik. Modely dávají přesný obrázek o expozici jednotlivých pojišťoven i celého trhu. Česká pojišťovna aktivně spolupracuje s partnery na zajištěných trzích při vytváření těchto modelů a optimalizuje tak svůj vlastní katastrofický zajišťovací program.

## Jaderný pool

Český jaderný pool (dále „ČJP“) působí jak v oblasti pojištění, tak v oblasti aktivního zajištění. ČJP je volné sdružení pojišťoven založené na soupojišťování a zajišťování jaderných rizik, která pro jejich specifický charakter a velký rozsah obvykle samostatně jednotlivé pojišťovny nepojišťují. Pojišťovny sdružené v ČJP poskytují své čisté vlastní vruby, jejichž součet pak tvoří celkovou kapacitu ČJP pro jednotlivé druhy pojišťovaných rizik. Od počátku existence ČJP je na základě dohody zúčastněných pojišťoven vedoucím soupojistitelem Česká pojišťovna. Výkonným orgánem ČJP je Kancelář ČJP, která je zařazena do organizační struktury České pojišťovny do kompetence náměstka pro underwriting a zajištění jako samostatný odbor.

Vývoj celkového předpisu ČJP měl v minulém období růstový charakter. V pojištění došlo sice k mírnému poklesu oproti předchozímu roku o cca 2 %, zato v aktivním zajištění činil nárůst přibližně 13 %, což vzhledem k podílu ČP představuje nárůst přibližně 5 mil. Kč. V oblasti přímého pojištění jde především o pojištění odpovědnosti za jaderné škody a o majetkové pojištění českých jaderných elektráren a menších jaderných rizik. V oblasti aktivního zajištění ČJP spolupracuje se všemi významnými jadernými pooly ve světě.

Pojištění jaderných rizik má zvláštní postavení na pojistném trhu. Členy Českého jaderného poolu byly v roce 2004 prakticky všechny významné pojišťovny působící na českém trhu neživotního pojištění. Podíl České pojišťovny na celkové kapacitě Českého jaderného poolu činil přibližně 40 %.

V oblasti přímého pojištění nebyla od počátku existence Českého jaderného poolu zaznamenána žádná pojistná plnění.

Vzhledem ke specifickému charakteru pojištění je snahou do budoucna udržet objem předpisu na úrovni roku 2004.

## Životní pojištění

### Charakteristika

V roce 2004 došlo oproti minulému roku k mírnému zpomalení růstu objemu předepsaného pojistného na českém trhu. Díky nárůstu o 7,5 % oproti velmi úspěšnému roku 2003 je ovšem životní pojištění stále jedním z nejdynamičtějších finančních oborů v zemi.

Česká pojišťovna se v tomto roce soustředila zejména na oslovení klientů s nabídkou přepracování starších smluv na moderní produkty životního pojištění.

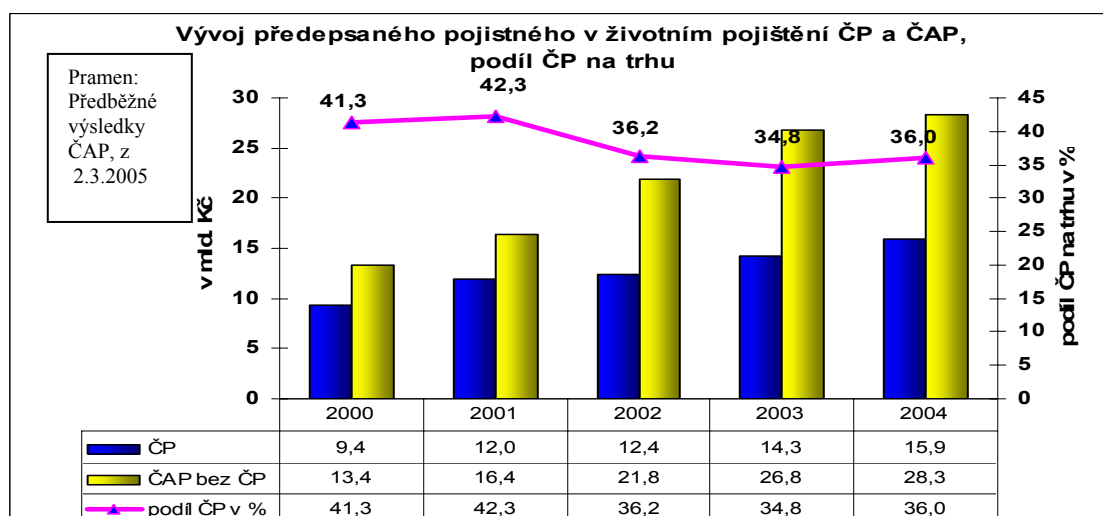
Nabídku na přepracování staré smlouvy využilo v roce 2004 téměř 300 tisíc klientů. Velkou část tvořili klienti, kterým v důsledku změny zákona přestala smlouva splňovat podmínky pro daňovou uznatelnost pojistného. Navýšením pojistného a cílové pojistné částky se výrazně zlepšila pojistná ochrana těchto klientů, v celém kmenu se změny projeví nárůstem průměrného pojistného na jednu smlouvu.

Z hlediska dopadu do předpisu se konverze starých pojištění projevila meziročním poklesem o 1,7% v běžně placeném pojistném, protože při přepracování se běžný předpis mění pouze o navýšení pojistného. Kapacita obchodní služby, kterou jsme pro přepracovávání využívali, tak byla částečně omezena ve sjednávání zcela nových smluv.

Jednorázový předpis se meziročně díky přepracování zvýšil o 44 %.

### Postavení na pojistném trhu

Pro Českou pojišťovnu byl z hlediska postavení na trhu rok 2004 jedním z nejúspěšnějších za poslední desetiletí. I přes velmi silnou konkurenci pojištění prodávaného prostřednictvím poboček velkých bank se podařilo díky většímu meziročnímu nárůstu předepsaného pojistného 11,2 % oproti 7,5 % nárůstu trhu, zvýšit podíl na trhu z 34,8 % na 36,0 %. Česká pojišťovna tak zvýšila svůj náskok o více než jeden procentní bod. I v období nízkých úrokových sazeb se podařilo velmi razantně zvýšit tržní podíl zejména v produktech jednorázově placeného pojištění. U tohoto pojištění se v roce 2004 se zvýšil podíl téměř o 10 % oproti roku 2003, tj. na 41,5 %, což je zejména v kontextu konkurence bankovních pojišťoven vynikající výsledek. Meziroční nárůst představoval u České pojišťovny 42,9 % oproti 10,5 % dosaženým v rámci ČAP.



Poznámka: Od roku 2002 se v ČR v důsledku změny klasifikace druhů pojištění začalo úrazové pojištění vykazovat společně s životním. Objem předepsaného pojistného tedy není mezi roky 2002 a 2003 srovnatelný.

### ***Předpis a obchod***

V roce 2004 dosáhla Česká pojišťovna v životním pojištění předepsaného pojistného ve výši 15,9 mld. Kč, což je o 11,2 % více než v předchozím roce. Velmi vysoký nárůst, díky kterému Česká pojišťovna zvětšila svůj tržní podíl, je způsoben zejména velmi úspěšným prodejem nového flexibilního produktu DYNAMIK, jehož prodej byl zahájen v roce 2003. Prodeje tohoto produktu v dalším roce vzrostly na trojnásobek.

Nová produkce životního pojištění, vyjádřená v kusech uzavřených smluv vzrostla oproti roku 2003 o 82 % především díky zmíněnému přepracování starých smluv. Vynikajícího výsledku bylo dosaženo také v produktech úrazového pojištění a připojištění, kde prodeje oproti loňskému narostly v kusech na více než dvojnásobek.

Za 22 % nárůstem nového obchodu v peněžním vyjádření u vkladového pojištění stojí úspěšný produkt KOMBI, jehož prodej byl zahájen v polovině roku 2003.

Opět více než zdvojnásobení prodeje u manažerského kapitálového pojištění zapříčinil další nový produkt – MANAŽER. V této skupině pojištění došlo v peněžním vyjádření k nárůstu o 135 % oproti roku 2003.

V průběhu celého roku 2004 Česká pojišťovna, obdobně jako během roku 2003, oslovovala stávající klienty s nabídkou přepracování starších smluv životního pojištění, které složením krytých rizik neodpovídaly plně jejich potřebám. Největší zájem byl o zatím nejpokročilejší a zároveň nejoblíbenější produkt, který se na českém trhu v té době prodával – DYNAMIK.

V roce 2004 společnost rovněž začala oslovovat klienty se starým úrazovým pojištěním a nabízela jim nové produkty s lepším krytím. Vysoká úspěšnost akce potvrdila, že si klienti jsou vědomi nedostatečného zabezpečení, které jim staré pojistky poskytují. I v dalším roce proto bude Česká pojišťovna v této aktivitě pokračovat.

### ***Nové produkty***

Od února 2004 byl zahájen prodej nového pojištění dětí a mládeže Sluníčko. Jeho obchodní výsledky jsou velmi příznivé a dokazují schopnost plně nahradit starší pojistný produkt tohoto typu, který byl prodáván dlouhou řadu let. Do konce roku 2004 klienti uzavřeli 22 tisíc smluv nového produktu Sluníčko.

V průběhu roku 2004 Česká pojišťovna také inovovala několik parametrů u vybraných stávajících produktů tak, aby lépe odpovídaly potřebám klientů jak v občanském, tak skupinovém životním pojištění. Velká část roku 2004 byla věnována přípravě nového produktu DYNAMIK Plus, jehož celoplošný prodej začne ve druhé polovině roku 2005. Tento produkt v sobě spojuje výhody flexibilního pojištění DYNAMIK a investičního životního pojištění. Snahou České pojišťovny bude stát se v nejbližších letech jedničkou i na trhu investičního životního pojištění.

### ***Vyplacená plnění***

V roce 2004 bylo vyplaceno o 64,5 % více plnění než předchozí rok. Objem je zvýšen vlivem zmíněného přepracování starých smluv. Celkově bylo vyřízeno 921 tisíc kusů pojistných událostí.

### ***Výhled***

Životní pojištění bylo v roce 2004 jedním z nejrychleji rostoucích finančních oborů. Tento trend bude jistě pokračovat i v nejbližších letech – hlavní důvody se od předpokladů roku 2003 nezměnily. Období nízkých úrokových sazeb, které znevýhodňuje některé konkurenční spořicí produkty, stále trvá. I nadále se zvyšuje životní úroveň obyvatelstva, které si stále více uvědomuje význam kvalitního životního pojištění pro svoji budoucnost.

Potenciál pro další růst oboru životního pojištění je patrný i při srovnání poměru předepsaného pojistného k hrubému domácímu produktu, které se při úvahách o trendech životního pojištění běžně používá. Průměrná hodnota tohoto parametru u zemí Evropské unie je stále téměř třikrát vyšší, než u nás.

I v roce 2005 se bude Česká pojišťovna snažit poskytovat svým klientům co nejkvalitnější a nejkompaktnější pojistnou ochranu. Nadále bude nabízet stávajícím klientům možnosti přechodu na smlouvy, které jim lépe vyhovují. V roce 2005 se bude rovněž snažit prodávat produkty životního pojištění také jako společnou nabídku produktů České pojišťovny a jejích dceřiných společností.

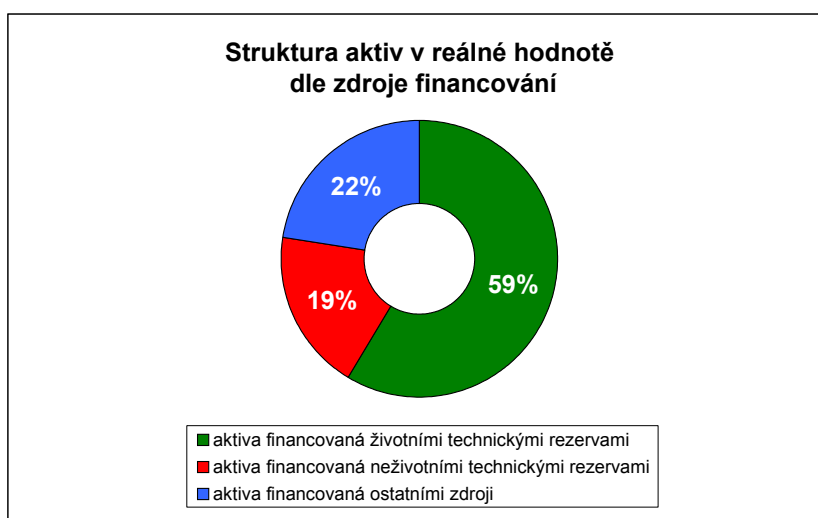
## Finanční investice

### *Investiční aktivity*

Česká pojišťovna v roce 2004 dosáhla výnosu z finančního umístění ve výši 7,6 mld. Kč, po započtení poměrné části správních nákladů. Oproti předchozímu období došlo k výraznému zvýšení výnosu. Důvodem bylo působení tržních vlivů na domácích i zahraničních finančních trzích. Ve srovnání s minulým rokem bylo dosaženo vyššího objemu běžných výnosů, v průběhu roku 2004 došlo dále k růstu reálné hodnoty finančních instrumentů v portfoliu. Na celkovém vzrůstu výnosu se nejvyšší měrou podílelo zvýšení tržních cen pevně úročených instrumentů.

Celkové zhodnocení aktiv, jejichž zdrojem jsou technické rezervy, za rok 2004 představovalo váženou hodnotu 6,3 % p.a. Výkonnost investic do pevně úročených instrumentů (zejména obligací) ve výši 8,6 % p.a. byla oproti předchozímu roku pozitivně ovlivněna globálním poklesem úrokových sazeb, což vedlo k výraznému růstu jejich hodnoty, kdy cenové indexy dluhových instrumentů v průběhu roku vzrostly o několik procentních bodů. V případě majetkových cenných papírů bylo v prostředí růstu světových i domácích akciových trhů dosaženo zhodnocení ve výši 4,9 % p.a.

Objem aktiv financovaných prostředky životních a neživotních technických rezerv v roce 2004 mírně poklesl. Rozdělení finančního umístění všech zdrojů České pojišťovny je uvedeno v grafu „Struktura aktiv v reálné hodnotě dle zdroje financování“.

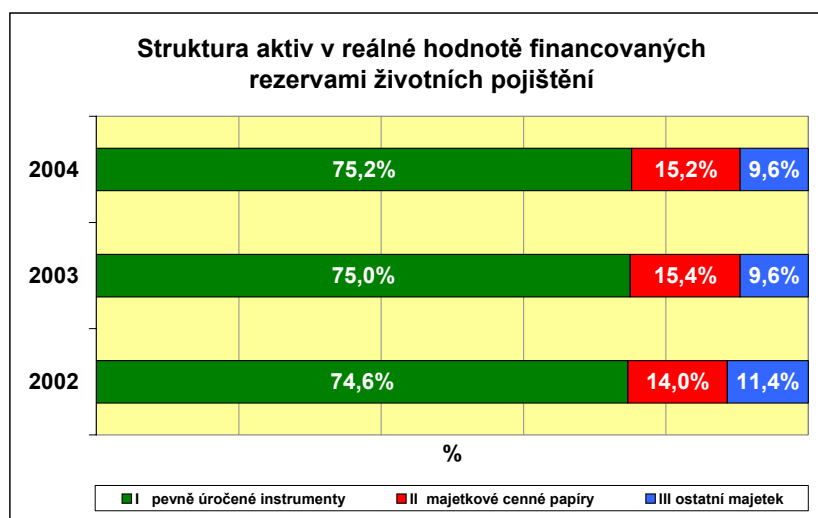


### *Finanční umístění prostředků, jejichž zdroji jsou rezervy životních pojištění*

K 31. prosinci 2004 byla největší část prostředků, jejichž zdrojem je životní technická rezerva, investována do dluhových instrumentů (75,2 %, 55,0 mld. Kč), tj. především do obligací (37,5 mld. Kč) a termínovaných vkladů (4,8 mld. Kč). Tato část portfolia je tvořena především tuzemskými a zahraničními státními cennými papíry a cennými papíry prvotřídních emitentů, resp. vklady u kapitálově silných domácích nebo zahraničních bank.

Druhou objemově nejvýznamnější skupinou aktiv, jejichž zdroji jsou rezervy životního pojištění tvoří majetkové cenné papíry (akcie a podílové listy). Jejich objem představuje 11,1 mld. Kč, což činí 15,2 %. Akcie a podílové listy patří k investicím, které zaručují portfoliu růstový potenciál v dlouhodobém investičním horizontu a vhodně doplňují portfolio s majoritní úrokovou složkou z hlediska optimalizace výnosu a diverzifikace rizika.

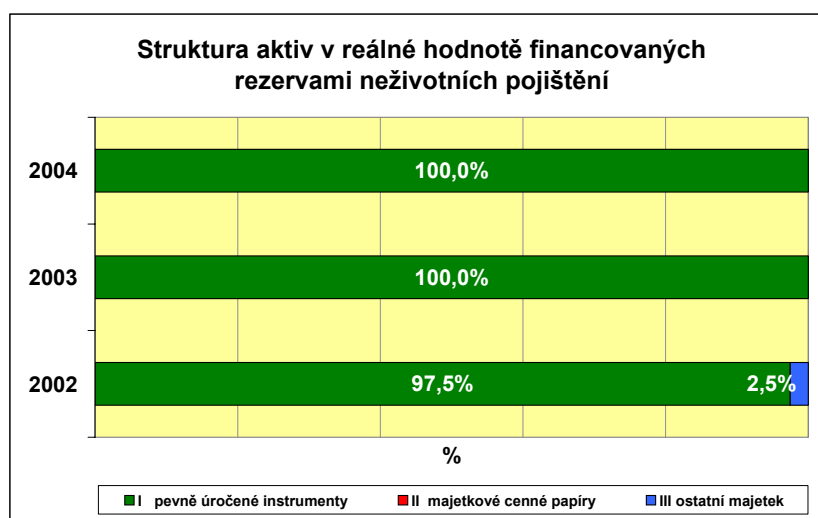
Podíl ostatního majetku na celkovém objemu aktiv na konci roku 2004 činil 9,6 %. Veškerý ostatní majetek byl tvořen nemovitým majetkem. Jeho objem představuje 7,0 mld. Kč a tvoří zbylou část struktury portfolia prostředků životního pojištění, jak uvádí graf „Struktura aktiv v reálné hodnotě financovaných rezervami životních pojištění“.



Celkový výnos z finančního umístění prostředků, jejichž zdroji jsou rezervy životního pojištění, v roce 2004 dosáhl 6,5 mld. Kč. Výnos z držení a z realizace kapitálových zisků pevně úročených instrumentů (především obligací, běžných účtů a úrokových derivátů) činil 3,5 mld. Kč, v důsledku poklesu úrokových sazeb na finančních trzích došlo k růstu reálné hodnoty tohoto segmentu portfolia o dalších 2,4 mld. Kč. Celkově tak pevně úročené instrumenty přispěly k výnosu životních rezerv částkou 5,9 mld. Kč. Majetkové cenné papíry zaznamenaly při rostoucím trendu na akciových trzích kladný výsledek ve výši 0,8 mld. Kč. Ostatní majetek přispěl k celkovému výnosu záporným výsledkem ve výši -0,2 mld. Kč.

#### **Finanční umístění prostředků, jejichž zdroji jsou rezervy neživotních pojištění**

K 31. prosinci 2004 bylo celé portfolio neživotních rezerv ve výši 19,2 mld. Kč tvořeno pouze pevně úročenými instrumenty, tj. především obligacemi s kratší průměrnou dobou splatnosti (11,6 mld. Kč), termínovanými vklady (3,8 mld. Kč) a úvěry a pohledávkami (1,6 mld. Kč). Podle uplatňované investiční strategie společnosti není toto portfolio investováno do akciových a obdobných instrumentů. Způsob investování těchto prostředků se i nadále řídí krátkodobým časovým horizontem a volbou instrumentů, které je možno v případě kalamitních škodních událostí ve velmi krátkém čase konvertovat na likviditu použitelnou k úhradě závazků vůči pojištěným.



Celkový výnos z finančního umístění prostředků, jejichž zdroji jsou neživotní technické rezervy, v roce 2004 dosáhl 0,8 mld. Kč. Vzhledem ke struktuře aktiv byly výnosy generovány výlučně pevně úročenými instrumenty.

## Lidské zdroje

Pokračující transformace procesu správy a likvidace pojištění spočívající především v centralizaci pojistných agend a jejich převedení na nově zřízenou organizační jednotku Klientský servis znamenala zásadní přeměnu organizační struktury společnosti. Na ni musely reagovat i útvary lidských zdrojů společnosti.

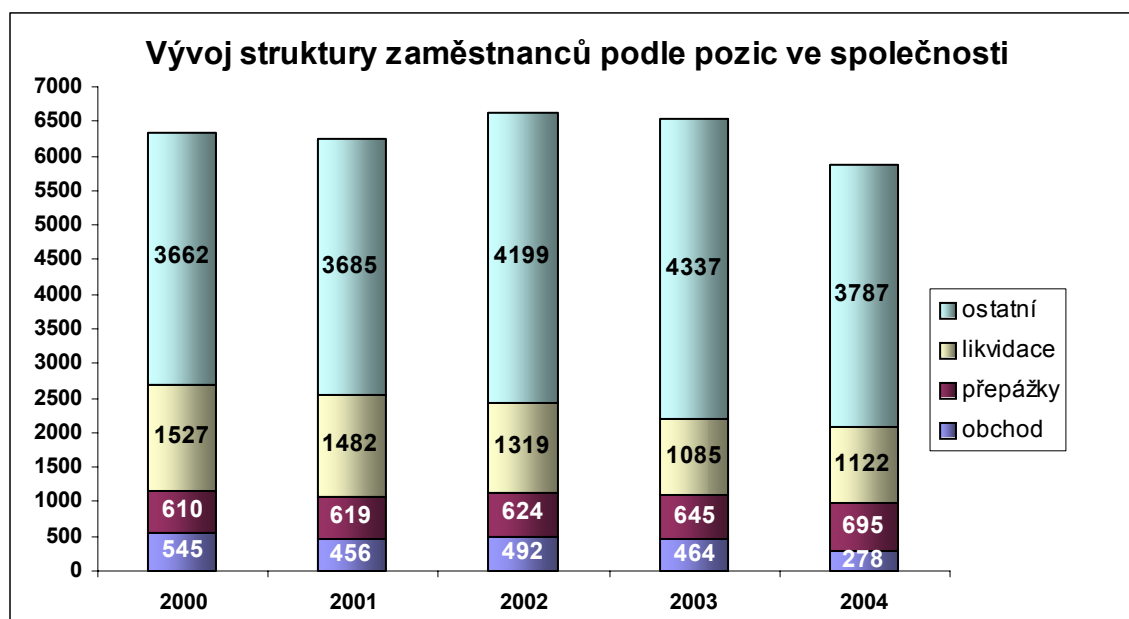
V roce 2004 došlo ke snížení počtu zaměstnanců díky efektivnímu nastavení procesů. Průměrný počet zaměstnanců se v roce 2004 snížil o 361 osob oproti stavu v roce 2003 a činil 6 224 osob, fyzický počet ke konci roku 2004 byl 5 882 osob, což je snížení o 647 osob oproti roku 2003.

Stabilizaci zkušených zaměstnanců v oblasti likvidace pojistných událostí a taxace podpořil centrálně řízený systém programu mobility.

V rámci kolektivní smlouvy společnost poskytuje některé výhody, jako je příspěvek na stravování, penzijní připojištění, životní pojištění a manažerský zdravotní program. V neposlední řadě byl využíván sociální příspěvek zaměstnancům, kteří se ocitli v tíživé sociální situaci. Česká pojišťovna pro své zaměstnance organizuje různé sportovní a společenské akce.

V oblasti vzdělávání zaměstnanců byla velká pozornost věnována nově otevřenému programu interního odborného rozvoje a programu Talent Management Pool zaměřenému na přípravu nových manažerů a expertů. Druhým rokem probíhala systémová příprava manažerů v programu EUROMANAŽER.

Hlavním cílem rozvoje všech zaměstnanců bylo zvyšování kvality péče o klienty. Současně se stabilizovala nová firemní kultura ovlivněná novým pracovním prostředím, technologiemi a dislokací pracovišť.



## Hlavní marketingové aktivity a společensky prospěšná činnost

Veškeré marketingové aktivity České pojišťovny v roce 2004 se zaměřovaly především na budování silné značky s nejvyšší atraktivitou a obchodním potenciálem. Jejich cílem proto bylo informovat nejen o stávající produktové nabídce i novinkách, ale i o atraktivitě společnosti jako takové.

Cílem komunikační strategie v roce 2004 bylo pokračování v postupném omlazování značky a s ním spojeným oslovením a získáním nové skupiny zákazníků (především ve věku 30 – 45 let). Zároveň se do ní promítala

snaha posílit image společnosti jako poskytovatele kvalitních služeb a likvidátora pojistných událostí při potvrzení jejích klíčových atributů ve vnímání cílových skupin, jako je tradice, finanční stabilita, inovace, kvalifikovanost personálu a široké portfolio produktů.

V produktové oblasti byla klíčovou podpora vlajkového produktu životní pojištění DYNAMIK navazující na úspěšné uvedení z roku 2003, který byl oceněn stříbrnou Effie v kategorii finančních služeb. DYNAMIK pak byl i díky této podpoře vyhlášen nejoblíbenějším finančním produktem roku a získal ocenění Zlatá koruna 2004 v oblasti ŽP. Na jaře 2004 byla rovněž věnována pozornost uvedení inovovaného produktu pojištění dětí a mládeže životní pojištění SLUNÍČKO. V produktové oblasti pak byla tradičně významná podpora pojištění motorových vozidel situovaná na podzim. Velká pozornost však byla věnována také zavedení nových moderních služeb v podobě Klientského servisu České pojišťovny.

V roce 2004 Česká pojišťovna samozřejmě pokračovala v tradiční podpoře sponzorských platforem, z nichž nejvýznamnější je již dlouhodobě lední hokej, který vrcholil při Mistrovství světa konaném v Praze, Velká pardubická České pojišťovny, Škoda Octavia Cup, Czech Top 100 či Letní shakespearovské slavnosti.

Podstatnou složku komunikace tvořila také prevence a zábranná činnost realizovaná především formou dlouholetého sponzoringu dopravního zpravodajství „Modrá vlna České pojišťovny“ nebo prostřednictvím výlepu samolep na bytové domy „Zamykejte dveře“, na kterém spolupracovala s Policí České republiky. Sponzorské aktivity se rovněž odrazily do podpory celé řady dílčích charitativních projektů a akcí.

Ve spolupráci s Policí ČR úspěšně rozjela Česká pojišťovna v roce 2004 projekt Gentleman silnic, udělovaný za záchranu života po závažné dopravní nehodě, rychlou reakci a odvalu. V této oblasti byla významná rovněž spolupráce s BESIPem na několika projektech, které mířily především na obce a jejich obyvatele. Jde například o instalaci cedulí s výrazným upozorněním na 50km rychlost v obci, které jsou instalovány při vjezdu do nejproblématictějších obcí, nebo o podporu výraznější viditelnosti dětí při pohybu na ulicích.

## **Informační technologie**

Podpora ze strany IT je významnou aktivitou, napomáhající procesu transformace České pojišťovny, která umožňuje dosažení obchodních a provozních cílů, jež si společnost vytkla. Proces transformace byl v České pojišťovně úspěšně dokončen v polovině roku 2004.

Obdobně jako v roce 2003 i v roce 2004 společnost pokračovala v konsolidaci a centralizaci IT systémů jak v oblasti životního pojištění, tak v oblasti neživotního pojištění. V oblasti životního pojištění jsou provozovány dva centrální systémy, v oblasti neživotního pojištění byla učiněna řada významných kroků k zavedení jednoho centrálního systému, především pro zabezpečení likvidace pojistných událostí.

Nově zaváděné systémy důsledně vycházejí z použití moderních technologií. Základem nových obchodních procesů je digitální archiv s podporou řízení procesů a IP telefonie s jednotnou frontou určenou jak pro telefonní komunikaci s klienty, tak pro faxovou a e-mailovou frontu, a také pro dokumenty z digitálního archívu. V rámci rozvoje technologií zavedených v roce 2004 byla zvýšena kapacita digitálního archívu na 80 000 stran formátu A4 denně, a byla navýšena kapacita IP telefonie na více než 3500 pracovních míst.

Velký důraz je také kladen na systémy pro podporu řízení vztahů se zákazníky a také na intenzivnější využívání třívrstvé architektury a extranetu, používaných v souladu s nejvyššími bezpečnostními standardy pro finanční instituce.

Tyto změny integrálně navazují na předchozí aktivity související s projektem transformace provozu České pojišťovny, v jejichž rámci bylo zprovozněno nové záložní výpočetní středisko které splňuje nejvyšší bezpečnostní a provozní standardy, a bylo zavedeno centrální back-office pro zpracování plateb.

S realizací uvedených změn souvisely i podstatné investice do IT infrastruktury a odpovídají změny provedené v IT architektuře a v oblasti bezpečnosti IT, zejména v oblasti LAN/WAN a disaster recovery. Tyto aktivity byly reflektovány v změnách organizace IT. Bylo dokončeno oddělení provozu IT od vývoje IT, posílena role testování nových technologií a systémů jako součást vývoje IT, byla centralizována organizace podpory



koncových uživatelů založená na interních standardech obsluhy pro podporované distribuční kanály a útvary centrály a pro klientský servis.

#### Další důležité změny v IT 2004

1. Důležitým krokem pro dosažení obchodních cílů v roce 2004 bylo zavedení aplikace JOK (Jednotná Obsluha Klienta) do provozu. Tento systém je přímým efektivním nástrojem pro autodealery, obchodníky a agentury. Zavedení JOKu do provozu přineslo zvýšení kvality a dostupnosti produktů pro klienty.
2. V roce 2004 bylo dále budováno záložní pracoviště pro aplikaci DACP, která zajišťuje digitalizaci dokumentů. Tato aplikace přináší zvýšení efektivnosti dostupnosti a mobility dokumentů v ČP.
3. V roce 2004 byla prezentována strategie IT, která je svázána s obchodní strategií a obchodními cíli ČP. Jedním z hlavních bodů strategie IT je zavedení nových metod řízení ITG (IT Governance) . Jedná se o metodu procesního řízení která přináší novou kvalitu v podpoře obchodních cílů.
4. Dalším krokem v procesu centralizace ČP je centralizované řešení v oblasti platebního styku. Základem centralizovaného řešení je zrušení agenturních účtů a převedení plateb na centrální účty.
5. V roce 2004 byl proveden outsourcing tiskové a obálkovací linky, které přináší centrální zpracování dokumentů v nové kvalitě a výrazným způsobem posouvá tuto oblast ke zvyšování efektivnosti a snižování nákladů.

#### Výhled pro příští období

Podobně jako v minulých letech bude Česká pojišťovna i nadále usilovat o udržení dominantního postavení na trhu a to jak v oblasti neživotního pojištění, tak i v případě životního pojištění a zároveň při tom zvyšovat hodnotu společnosti. Ve střednědobém horizontu do roku 2007 je plánováno udržení či mírné zvýšení stávajících tržních podílů jak v životním, tak i v neživotním pojištění.

Výsledky roku 2005 budou ovlivněny zejména plánovanou konverzí smluv životního pojištění, situací na finančních trzích a dále probíhajícím procesem zefektivňování veškerých činností.

V roce 2005 se Společnost soustředí na obchodní expanzi. V této souvislosti plánuje Česká pojišťovna předešlé pojistné v neživotním pojištění přesahující úroveň 26 mld. Kč a v životním pojištění přesahující úroveň 16 mld. Kč. Zisk společnosti je plánován ve výši přesahující 3 mld. Kč.

## 9. ŘÍZENÍ HLAVNÍCH RIZIK V ČESKÉ POJIŠŤOVNĚ

### *Risk management pojištění České pojišťovny*

Risk management se stal nedílnou součástí pojištění majetku a odpovědnosti nejen v rámci pojištění velkých průmyslových podniků, ale rozšiřuje svoji činnost také směrem k menším podnikatelským subjektům.

Smyslem existence risk managementu pojištění je ochránit Českou pojišťovnu před možnými a zbytečnými ztrátami v případě předvídatelných škodních událostí. Eliminací takových případů se snaží risk management ochránit a případně zkvalitnit portfolio České pojišťovny.

Cílem risk managementu do budoucna je soustavnou prací s klientem postupně zvyšovat bezpečnostní standard fungování podniků pojištěných Českou pojišťovnou a chránit tím nejen její finanční bezpečnost, ale zároveň zvyšovat provozní jistotu klienta.

Kromě klasického hodnocení rizika, především v oblasti požární bezpečnosti, rozšiřuje risk management svoje hodnocení i na jiné druhy možných nebezpečí, jako jsou především rizikové procesy v oblasti chemie, nakládání s nebezpečnými látkami a zaměřuje se postupně i na oblast pojištění životního prostředí. S tím úzce souvisí pojištění tzv. závažných havárií podle zákona č.353/1999 Sb., o prevenci závažných havárií způsobených vybranými nebezpečnými chemickými látkami a chemickými přípravky, ve znění pozdějších předpisů. V současné době se v pojištění majetku v České pojišťovně standardně využívají výstupy z geografického informačního systému, který zahrnuje informace o nebezpečí povodní a záplav a do kterého postupně přibývají informace o dalších možných nebezpečích jako jsou např. vichřice, krupobití a zemětřesení.

Pozitivně se projevuje prohlubování vzájemných vazeb s likvidací pojistných událostí, jehož výsledkem jsou další informace nezbytné pro hodnocení a ovlivňování rizik.

### *Řízení finančních rizik*

Řízením finančních rizik se rozumí kontinuální proces identifikace, měření, reportování a navrhování postupů a opatření vedoucích ke snížení rizik na akceptovatelnou úroveň.

Nástroji řízení rizik v rámci investičního procesu jsou zejména schválená strategie řízení rizik, předepsané postupy upravující identifikaci rizik, soustavy limitů, reportovací nástroje, provozní systémy měření rizika a opatření za účelem eliminace rizik.

Finanční rizika se člení na rizika tržní, kreditní a operační.

#### *Tržní riziko*

Tržní riziko představuje potenciální ztrátu, která vyplývá ze změn podmínek na finančním trhu. Jednotlivými tržními faktory jsou zejména úrokové sazby, směnné kurzy, ceny akciových instrumentů a volatility těchto veličin.

Společnost je vystavena tržním rizikům vyplývajícím z držby investičních instrumentů denominovaných v různých měnách obchodovaných na různých trzích. Vedení společnosti však neočekává vznik významných ztrát, s výjimkou ztrát zohledněných v účetní závěrce.

U aktiv, jejichž hodnota je determinována výší úrokových sazeb, měří společnost míru této závislosti a řídí celkovou expozici portfolia tak, aby byl zajištěn soulad se splatností strukturou pasiv. K uvedenému řízení jsou v případě potřeby používány rovněž úrokové deriváty.

Pro významná aktiva úrokového i akciového typu denominovaná v cizích měnách je pomocí zajišťovacích instrumentů snižováno riziko dopadu změny hodnoty směnného kurzu Kč proti příslušné měně. Pro řízení této kategorie rizika jsou rovněž využívány měnové deriváty.

Investiční portfolio akciových instrumentů je konstruováno tak, aby byla zajištěna dostatečná míra diverzifikace mezi jednotlivými tituly a trhy.

#### *Kreditní riziko*

Kreditní riziko představuje potenciální ztrátu, která by mohla nastat, pokud by protistrany nebyly schopny plnit závazky z uzavřených dohod, nebo by nastala změna jejich kreditního ohodnocení (ratingu).

Základním prvkem řízení kreditního rizika je průběžné hodnocení finanční situace emitentů a smluvních protistran s následným nastavením strukturovaných limitů.

Společnost je vystavena kreditnímu riziku vyplývajícím z držby finančních nástrojů z důvodů možného neplnění protistranami. Vedení společnosti však neočekává vznik významných ztrát, s výjimkou ztrát zohledněných v účetní závěrce.

#### *Operační riziko*

Proces řízení operačního rizika je založen především na analýze a navrhování úpravy pracovních postupů a procesů, aby riziko vzniku operační události (ztráty vzniklé v důsledku jiného než tržního a kreditního rizika) bylo maximálně eliminováno.

Pracovní postupy upravující investiční proces a řízení rizik jsou součástí závazného systému vnitropodnikových norem.

#### **Řízení rizika likvidity v České pojišťovně**

Řízení rizika likvidity v České pojišťovně vychází především z § 13 odst.(9) písm.c) zákona č. 363/1999 Sb., o pojišťovnictví, který postuluje zásadu likvidity finančního umístění kryjícího technické rezervy požadavkem, aby „v závislosti na charakteru provozované pojišťovací nebo zajišťovací činnosti byla část finančního umístění pohotově k dispozici k výplatě pojistných plnění ve lhůtě stanovené zvláštním právním předpisem“.

Riziko likvidity je takové riziko, kdy úhradu závazků nelze provést včasným způsobem za vynaložení přiměřených nákladů. V pojišťovací činnosti jde o závazky především z výplat pojistných plnění a odbytného.

Česká pojišťovna řídí svou likviditu centralizovaně. Jádrem řízení likvidity jsou denně aktualizované předpovědi cash-flow zpracovávané pro různé časové horizonty. Společnost k pokrytí požadavků udržuje trvale likvidní rezervu, kterou je v případě neočekávané potřeby schopna dále podstatně zvětšit a přeměnit v hotovost prostředky v rozsahu miliard Kč a to bez utrpění ztráty. Česká pojišťovna používá pro řízení likvidity mezi jinými finančními instrumenty především běžné účty, pokladniční poukázky a krátkodobé termínované vklady.

#### **Řízení rizik a bezpečnost provozních systémů a informačních technologií**

Změny byly realizovány rovněž v oblasti organizačního uspořádání bezpečnosti IT, které je řešeno nezávisle na provozu a vývoji IT.

Při stanovení pravidel pro řízení rizika a při ochraně bezpečnosti IT vychází Česká pojišťovna z pravidel a doporučení stanovených normou ISO/IEC 17799:2000 Information Technology - Code of practice for information security management.

V roce 2004 byla plánovaně provedena část aktualizace havarijních plánů vypracovaných pro klíčové systémy v letech 2002-2003 pro zajištění kontinuity jejich provozu v případě havárie. Tyto plány obsahují scénáře pro obnovu funkčnosti jednotlivých klíčových systémů v takových časových intervalech, během nichž nedojde k ohrožení podnikatelské činnosti České pojišťovny. Prvořadým požadavkem je přitom eliminace nepříznivých dopadů případné havárie na dostupnost služeb pro klienty společnosti.

Nedílnou součástí realizace změn v infrastruktuře IT a v systémech IT jsou komplexní testy jejich způsobilosti pro provoz v prostředí interní i externí sítě České pojišťovny. Tyto testy provádí nezávislá specializovaná firma a jejich úspěšné absolvování je nezbytnou podmínkou pro zavedení nových systémů a změn do rutinního provozu v IT České pojišťovny aby byla zachována kvalita provozovaných systémů České pojišťovny.

## 10. DOPLŇUJÍCÍ INFORMACE K FINANČNÍ SITUACI A VÝSLEDKŮM HOSPODAŘENÍ

### Postup České pojišťovny při implementaci International Financial Reporting Standards

Česká pojišťovna je povinna s účinností od 1. ledna 2005 v souladu s ustanovením § 19 odst. 9 zákona 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších změn, účtovat podle mezinárodních účetních standardů a sestavit účetní závěrku podle těchto standardů.

Ke splnění tohoto požadavku byl ustanoven interní tým, který za využití konzultací s externími experty a za využití zkušeností se sestavováním konsolidované účetní závěrky podle Mezinárodních účetních standardů za účetní období let 2002, 2003 a 2004, připravoval implementaci Mezinárodních účetních standardů do účetnictví a výkaznictví České pojišťovny. Činnost tohoto týmu je pravidelně monitorována k tomu zřízeným řídicím výborem.

Česká pojišťovna z těchto příprav provede takzvanou „first adoption“ mezinárodních účetních standardů pro účetní období počínající 1. ledna 2005.

### Konsolidovaná účetní závěrka

Komise pro cenné papíry svým rozhodnutím ze dne 10. března 2005 č.j. 45/N/15/2005/2 povolila České pojišťovně uveřejnit při plnění informační povinnosti emitenta registrovaného cenného papíru za rok 2004 podle § 118 odst. 6 zákona č. 256/2004 Sb., o podnikání na kapitálovém trhu pouze nekonsolidovanou účetní závěrku. Ve zdůvodnění se uvádí, že Česká pojišťovna zaujímala v roce 2003 v konsolidačním celku dominantní postavení. Porovnáním základních ukazatelů z konsolidované a nekonsolidované účetní závěrky za účetní období roku 2003 Komise pro cenné papíry zjistila, že konsolidované a nekonsolidované hodnoty (např. bilanční suma, vlastní kapitál, pojistně technické rezervy a hospodářský výsledek běžného účetního období) nevykazují významné rozdíly. Komise dospěla k názoru, že výroční zpráva obsahující pouze nekonsolidovanou účetní závěrku poskytne v souladu s ustanovení § 118 odst. 1 zákona č. 256/2004 Sb., o podnikání na kapitálovém trhu věrný a poctivý obraz o finanční situaci, podnikatelské činnosti a hospodářských výsledcích České pojišťovny za uplynulé účetní období a o vyhlídkách budoucího vývoje ukazatelů uváděných ve výroční zprávě.

### Informace o odměnách uhrazených auditorovi

(tis. Kč)

	Pro Českou pojišťovnu		Pro konsolidovaný celek České pojišťovny	
		Z toho za účetní období 2004		Z toho za účetní období 2004
Služby související s auditem	48 178	18 271	30 859	11 756
Ostatní služby	7 006	7 006	9 194	9 194
<b>Celkem</b>	<b>55 184</b>	<b>25 277</b>	<b>40 053</b>	<b>20 950</b>

Jde o odměny uhrazené KPMG Česká republika, spol. s r.o. v souladu s tříletou smlouvou o auditu. Ve sloupcích "Pro konsolidovaný celek České pojišťovny" nejsou zahrnuty odměny za služby pro Českou pojišťovnu.

### Základní prvky manažerské motivace v roce 2004

Členové představenstva (dozorčí rady), kteří jsou zároveň v zaměstnaneckém vztahu k České pojišťovně na základě pracovní smlouvy nebo jmenování, mají dle stanov a rozhodnutí valné hromady nárok na odměnu člena představenstva (dozorčí rady).

### Základní mzda

Základní mzda se u manažerů stejně jako u ostatních zaměstnanců řídí mzdovým řádem a pravidly definovanými kolektivní smlouvou. Konkrétní výše základní mzdy je u manažerských pozic stanovena individuálně manažerskou smlouvou případně mzdovým výměrem a odpovídá běžné praxi českého trhu.

#### **Bonus a případná jiná variabilní složka mzdy**

Bonus případně jiná variabilní složka mzdy (výkonová odměna, projektová odměna apod.) se řídí jednotnými pravidly. Nárok na bonus je definován písemnou formou v rámci kalendářního roku. Písemný příslib zahrnuje definici úkolů a cílů manažera, výši odměny a pravidla vyplácení. Průměrná výše bonusu v případě splnění stanovených úkolů je 4,5 násobek základního platu a v zásadě kopíruje běžnou úroveň trhu.

#### **Kolektivní kapitálové pojištění pro případ smrti nebo dožití**

Pojištění slouží ke stabilizaci klíčových osob a zároveň ke krytí rizik v důsledku smrti po dobu výkonu manažerské pozice. Pojištění lze uzavřít s manažerem u něhož je požadována dlouhodobá stabilizace ve společnosti. Pojištění se sjednává na dobu max. čtyř let. Ve výjimečných případech lze ve prospěch manažera sjednat samostatné úrazové pojištění.

#### **Manažerská vozidla**

Manažerská vozidla patří k základním motivačním standardům. Přidělení manažerského vozidla se řídí jednotnými pravidly. Vybavení, cena a pravidla přidělování se řídí vnitropodnikovou směrnicí. Manažeři finančně participují na nadstandardním vybavení. Základní řada manažerských vozidel je hierarchicky postavena na vozech ŠKODA, VW a AUDI.

#### **Benefity vyplývající z kolektivní smlouvy**

V rámci sociálního programu České pojišťovny a.s. v souladu s kolektivní smlouvou může být manažerem čerpán příspěvek na penzijní připojištění u Penzijního fondu ČP v průměru 300,- Kč měsíčně a příspěvek na životní pojištění ve výši 333,- Kč měsíčně s participací zaměstnance. Zároveň pro část manažerů je dlouhodobě zaveden preventivní zdravotní program.

#### **Peněžní příjmy statutárních orgánů a vedoucích zaměstnanců**

	<b>Příjmy za rok 2004 (tis. Kč)</b>	
	<b>Peněžité</b>	<b>Nepeněžité</b>
<b>Představenstvo *</b>	<b>63 341</b>	<b>568</b>
<b>Dozorčí rada</b>	<b>4 216</b>	<b>19</b>
	<b>Příjmy za rok 2003 (tis. Kč)</b>	
	<b>Peněžité</b>	<b>Nepeněžité</b>
<b>Představenstvo *</b>	<b>41 949</b>	<b>1 199</b>
<b>Dozorčí rada</b>	<b>4 079</b>	<b>13</b>

#### **\* společnost nemá jiné vedoucí osoby než ty, které jsou členy představenstva**

Peněžitými příjmy se rozumí souhrn všech peněžitých příjmů, které člen orgánu přijal za účetní období roku 2004 od České pojišťovny a.s. a od osob ovládaných Českou pojišťovnou a.s. (zejména odměny za členství v orgánech společnosti, manažerské platy, příjmy ze zaměstnaneckého poměru, odměny a bonusy, příjmy na základě jiných smluv a kolektivní kapitálové pojištění pro případ smrti nebo dožití).

Nepeněžitými příjmy se rozumí souhrn hodnoty všech nepeněžitých (naturálních) příjmů, které člen orgánu přijal za účetní období roku 2004 od České pojišťovny a.s. a od osob ovládaných Českou pojišťovnou a.s. (zejména manažerská vozidla, manažerský zdravotní program a benefity vyplývající z kolektivní smlouvy).

Statutární orgány společnosti měly k 31. prosinci 2004 v držení celkem 16 kusů akcií, z toho členové představenstva 0 kusů a členové dozorčí rady 16 kusů.

## Vývoj solventnosti České pojišťovny

Tabulka uvádí výsledky výpočtu za roky 2001 – 2003 podle vyhlášky č. 75/2001 Sb., kterou se provádí zákon č. 363/1999 Sb., o pojišťovnictví, za rok 2004 podle vyhlášky č. 303/2004 Sb., kterou se provádí zákon č. 363/1999 Sb., o pojišťovnictví.

Ukazuje se, že dlouhodobý vývoj solventnosti České pojišťovny je velice příznivý. Česká pojišťovna bezpečně splňuje podmínky požadované míry solventnosti jak v životním tak v neživotním pojištění.

(mld. Kč)	31.12.2004*)	31.12.2003	31.12.2002	31.12.2001
<b>Neživotní pojištění:</b>				
Skutečná míra solventnosti (SMSunp); 2004 – disponibilní míra solventnosti	6,4	7,8	8,7	4,3
Minimální míra solventnosti (MMSunp); 2004 – požadovaná míra solventnosti	2,6	2,7	2,3	2,8
<b>Zajištění:**)</b>				
Skutečná míra solventnosti (SMSz)	x	0,9	0,9	0,8
Minimální míra solventnosti (MMSz)	x	0,1	0,1	0,1
<b>Životní pojištění:</b>				
Skutečná míra solventnosti (SMSzp); 2004 – disponibilní míra solventnosti	13,1	12,8	13,9	17,6
Minimální míra solventnosti (MMSzp); 2004 – požadovaná míra solventnosti	3,1	3,5	3,5	3,2

\*) změna metodiky; neauditované údaje

\*\*\*) zajištění je podle vyhlášky č. 303/2004 Sb. součástí neživotního pojištění

## Údaje o půjčkách

V roce 2004 a ani v roce 2003 společnost neevidovala žádné půjčky nebo zálohy poskytnuté členům představenstva a dozorčí rady.

### Podřízený úvěr od akcionáře

Společnost přijala od společnosti PPF Group N.V. na základě smlouvy o poskytnutí úvěru vázaného podmínkou podřízenosti ze dne 10. června 2003 úvěr v objemu 2 500 000 000 Kč splatný v roce 2018. Dne 1. července 2003 nabyla postoupením část pohledávky za společností ve výši 365 000 000 Kč společnost PPF a.s.

## Soudní, správní a rozhodčí řízení

Česká pojišťovna ke dni vyhotovení této zprávy s výhradou níže uvedeného soudního sporu nevede žádné soudní, rozhodčí nebo správní řízení, které by mohlo mít významný negativní vliv na finanční situaci a podnikání společnosti. Společnost v rámci obezřetného přístupu vytvořila na všechny sporné případy opravné položky či všeobecnou rezervu ve výši odpovídající riziku.

Společnost vede soudní spor s Fondem národního majetku ČR (dále jen "FNM"), v němž se FNM domáhá plnění z titulu smlouvy o uzavření smlouvy budoucí, která byla mezi společností a FNM uzavřena dne 8. října 1997, přičemž společnost v rámci tohoto sporu namítá, že předmětný nárok FNM neexistuje. Vedení společnosti je s ohledem na učiněné úkony, známé informace a právní analýzy, toho názoru, že by žalobci nemělo být vyhověno.

## Hlavní investice

Níže uvedené nefinanční investice byly směřovány především do výstavby a rekonstrukcí budov, do jejich zařízení a dále do výpočetní techniky.

Rok / kategorie Údaje v tis. Kč	Výstavba a rekonstrukce	Zařízení	Kancelářská a výpočetní technika	Ostatní	Celkem
<b>2000</b>	581 906	6 544	195 423	85 981	869 854
<b>I. čtvrtletí 2001</b>	10 181		40 192	11 929	62 302
<b>2001</b>	536 674	17 310	211 367	75 884	841 235
<b>I. čtvrtletí 2002</b>	23 716	2 644	13 499	11 885	51 744
<b>2002</b>	406 452	16 971	385 117	79 489	888 029
<b>I. čtvrtletí 2003</b>	67 505	1 446	142 845	7 557	219 352
<b>2003</b>	467 688	10 914	936 667	75 357	1 490 626
<b>I. čtvrtletí 2004</b>	78 820	1 487	62 339	6 707	149 353
<b>2004</b>	725 076	12 536	955 269	26 096	1 718 978
<b>I. čtvrtletí 2005</b>	226 616	2 250	157 475	4 176	390 517

Česká pojišťovna provádí investice nefinančního typu pouze v tuzemsku a z vlastních zdrojů. Objem nefinančních investic České pojišťovny v dalších letech je očekáván v úrovni zhruba 1,2 mld. Kč.

## Současná hodnota pozemků a staveb

Nemovitosti vlastněné společnostmi jsou vzhledem k jejich počtu (viz např. počet staveb v tabulce) uvedeny pouze v souhrnu. Jejich položkový seznam by svým rozsahem byl na úkor přehlednosti výroční zprávy. Nemovitosti ve vlastnictví České pojišťovny nejsou zatíženy zástavním právem.

Rok	Pozemky	Stavby	Pořízení a zálohy	Celkem
Hodnota k 31.12.2000 (v tis. Kč)	781 266	6 861 931	333 351	7 976 548
Počet ks	---	225	---	225
Celková výměra v m2	1 235 809	---	---	1 235 809
Současná hodnota k 31.12.2001 (v tis. Kč)	743 117	7 351 795	435 909	8 530 821
Počet ks	---	205	---	205
Celková výměra	1 221 554	---	---	1 221 554
Současná hodnota k 31.12.2002 (v tis. Kč)	818 975	7 656 385	838 138	9 313 498
Počet ks	---	198	---	198
Celková výměra v m2	1 082 620	---	---	1 082 620
Současná hodnota k 31.12.2003 (v tis. Kč)	797 312	5 740 121	1 074 434	7 611 867
Počet ks	---	161	---	161
Celková výměra v m2	853 298	---	---	853 298
Současná hodnota k 31.12.2004 (v tis. Kč)	749 049	6 261 612	729 385	7 740 046
Počet ks	---	159	---	159
Celková výměra v m2	830 425	---	---	830 425

Poznámka: tato tabulka doplňuje Přílohu účetní závěrky v bodě III.2c.

## Údaje o osobách, v nichž má Česká pojišťovna účast přesahující 10 % svého čistého ročního zisku

(k 31. 12. 2004; na základě údajů dostupných emitentovi k datu zpracování této výroční zprávy)

(Pokud není uvedeno jinak, údaje v tis. Kč)

Název společnosti	Sídlo	IČO	Předmět podnikání	Základní kapitál (tis. Kč)	Podíl (%) výše podílu ČP na základním kapitálu	Podíl (pořizovací hodnota) tis. Kč (podle aktuální přílohy účetní závěrky)
Český telecom a.s.	Olšanská, Praha 3	60193336	Telekomunikační služby	32 208 990	1,31	1 424 207
Zeta Osteurope Holding S.A.	398 route d'Esch, L-1471, Luxembourg		Peněžnictví, investiční společnosti a fondy, korporace	2 013 737	74,10	1 532 687
PDR Services LLC	86 Trinity Place, New York, NY 10006		n/a	n/a	n/a	1 179 534
CP REINSURANCE COMPANY Ltd.	Florinis 11, Nikosia, Kyperská republika		Zajišťovací služby	1 259 232	100,00	1 305 096
ČP finanční služby a.s.	Na Pankráci 1658, Praha 4	26117193	Činnost organizačních a ekonomických poradců, správa vlastních majetkových účastí	2 000 000	100,00	2 000 000
eBANKA a.s.	Na Příkopě 19, Praha 1	00562246	Bankovní služby	1 144 500	99,94	2 291 245
Home Credit Finance a.s.	Moravské náměstí 249/8, Brno	25536613	Poskytování spotřebitelských úvěrů	300 000	100,00	2 069 141
Penzijní fond ČP a.s.	Truhlářská 1106/9, Praha 1	61858692	Penzijní připojištění	213 700	91,13	1 305 116
PPF banka a.s.	Na Strži 1702/65, Praha 4	47116129	Bankovní služby	500 021	83,93	574 218
CP Strategic Investments B.V.	Herengracht 450, 1017CA Amsterdam, Nizozemí		Holdingová činnost	767 078	100,00	676 210
Home Credit & Finance Bank o.o.o.	Zelenograd, 317a, 124482 Moskva	7 735 057 951	Poskytování spotřebitelských úvěrů	139 513	99,8	2 506 000



## 11. ZPRÁVA DOZORČÍ RADY

Dozorčí rada v průběhu roku 2004 zajišťovala úkoly, které pro ni vyplývají ze zákona a stanov společnosti. Sešla se na 14 zasedáních. Dozorčí rada dohlížela na výkon působnosti představenstva a na uskutečňování podnikatelské činnosti společnosti. Kontrolovala, zda se podnikatelská činnost společnosti uskutečňuje v souladu s právními předpisy, stanovami společnosti a pokyny valných hromad. Dozorčí rada se též zabývala stížnostmi klientů či obchodních partnerů společnosti, které jí byly doručeny.

V roce 2004 pracovala dozorčí rada ve složení Ing. Ivan Kočárník CSc. (předseda), Ing. Petr Kellner, Ing. Aleš Minx, Ing. Jaromír Prokš, CSc., Ing. Marie Kortová a Bc. Eva Dytrychová.

Na svých zasedáních se zabývala hospodařením společnosti, plněním finančního a obchodního plánu, investiční politikou a hospodařením dceřiných společností. Dozorčí rada sledovala strategické záměry společnosti a její finanční skupiny.

Představenstvo společnosti předložilo dozorčí radě výsledky hospodaření za rok 2004, které jsou součástí roční účetní závěrky ověřené auditorem. Dále předložilo návrh představenstva na rozdělení zisku vytvořeného v roce 2004, který byl představenstvem projednán s tím, že jej představenstvo hodlá doporučit valné hromadě ke schválení, a konsolidované výsledky hospodaření za rok 2003. Dozorčí radě byla poskytnuta rovněž tzv. zpráva o vztazích mezi společnostmi a propojenými osobami za rok 2004 (zpracovaná dle § 66a odstavec 9 zákona č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník).

Dozorčí rada přezkoumala řádnou účetní závěrku za rok 2004, návrh na rozdělení zisku, konsolidovanou účetní závěrku za rok 2003 i zprávu o vztazích mezi společnostmi a propojenými osobami za rok 2004 a neshledala v nich žádné skutečnosti, které by byly důvodem k vyslovení negativního stanoviska dozorčí rady k obsahu uvedených dokumentů. V rámci přezkoumání dozorčí rada dále shledala, že rozdělení zisku bude mít pozitivní dopad na kapitálovou přiměřenost společnosti. S ohledem na tyto skutečnosti dozorčí rada doporučuje akcionářům schválit řádnou účetní závěrku společnosti za rok 2004, konsolidovanou účetní závěrku za rok 2003 a rozdělení zisku podle předložených návrhů.

V Praze dne 3.6.2005

Ing. Ivan Kočárník  
předseda dozorčí rady

## Zpráva auditora pro akcionáře společnosti Česká pojišťovna a.s.

Na základě provedeného auditu jsme dne 20. dubna 2005 vydali o účetní závěrce, která je součástí této výroční zprávy, zprávu následujícího znění:

“Provedli jsme audit přiložené účetní závěrky společnosti Česká pojišťovna a.s. k 31. prosinci 2004. Za účetní závěrku je odpovědný statutární orgán společnosti. Naší odpovědností je vyjádřit na základě auditu výrok o této účetní závěrce.

Audit jsme provedli v souladu se zákonem o auditorech a auditorskými směrnicemi Komory auditorů České republiky. Tyto směrnice požadují, abychom audit naplánovali a provedli tak, abychom získali přiměřenou jistotu, že účetní závěrka neobsahuje významné nesprávnosti. Audit zahrnuje výběrové ověření podkladů prokazujících údaje a informace uvedené v účetní závěrce. Audit rovněž zahrnuje posouzení použitých účetních zásad a významných odhadů učiněných společností a zhodnocení celkové prezentace účetní závěrky. Jsme přesvědčeni, že provedený audit poskytuje přiměřený podklad pro vyjádření našeho výroku.

Podle našeho názoru účetní závěrka podává ve všech významných ohledech věrný a poctivý obraz aktiv, závazků, vlastního kapitálu a finanční situace společnosti Česká pojišťovna a.s. k 31. prosinci 2004 a výsledku hospodaření za rok 2004 v souladu se zákonem o účetnictví a příslušnými předpisy České republiky.”

Ověřili jsme též soulad ostatních finančních informací uvedených v této výroční zprávě s auditovanou účetní závěrkou. Podle našeho názoru jsou tyto informace ve všech významných ohledech v souladu s námi ověřenou účetní závěrkou.

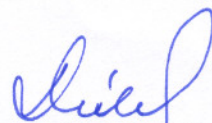
Za úplnost a správnost zprávy o vztazích mezi propojenými osobami odpovídá statutární orgán společnosti. Naší odpovědností je ověřit správnost údajů uvedených ve zprávě. Nejistili jsme žádné skutečnosti, které by nás vedly k názoru, že zpráva obsahuje významné nesprávnosti.

V Praze, dne 6. června 2005



KPMG Česká republika Audit, s.r.o.

Osvědčení číslo 71



Ing. František Dostálek

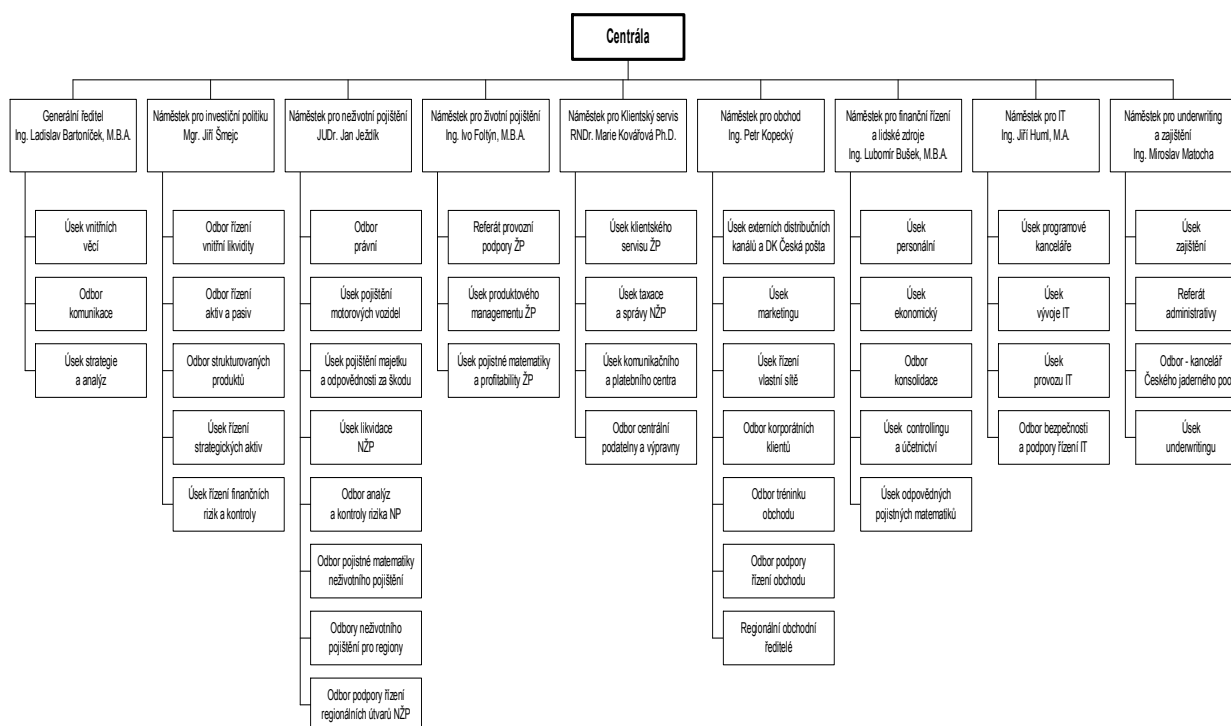
Osvědčení číslo 176

### 13. ORGANIZACE A KONTAKTY (ke dni zpracování výroční zprávy)

#### Základní organizační schéma České pojišťovny



#### Organizační schéma centrály



V souvislosti s plněním cílů obchodního plánu pro rok 2005 rozhodla porada vedení České pojišťovny o změnách ve struktuře agenturní a regionální obchodní sítě Společnosti s účinností od 1. května 2005. Prvořadým cílem těchto změn je zvýšení obchodního výkonu vlastní obchodní sítě a zefektivnění nákladů na administrativu. Tato organizační změna se týká pouze administrativního členění (redukce počtu regionů a agentur).

Česká pojišťovna chce i nadále posilovat svou lokální dostupnost pro klienty a tak se tato změna žádným způsobem nedotkne přepážkových pracovišť Společnosti či zázemí pro pojišťovací poradce a manažery skupin na stávajících agenturách. Všechna tato místa i pozice těchto pracovníků zůstávají beze změn, stejně tak se nemění jejich spádové oblasti.

## Adresář vybraných společností finanční skupiny České pojišťovny

Česká poisťovňa - Slovensko, akciová spoločnosť

Adresa: Plynárenská 7/C, 824 79 Bratislava  
Slovenská republika  
Tel.: 00421 258 276 666  
Fax: 00421 258 276 100  
E-mail: cps@cps.sk  
Internetová adresa: www.cps.sk

Penzijní fond České pojišťovny, a.s.

Adresa: Truhlářská 1106/9, 110 00 Praha 1  
Tel.: 221 109 111  
Fax: 222 314 191  
E-mail: pfcp@pfcp.cz  
Internetová adresa: www.pfcp.cz

Česká pojišťovna ZDRAVÍ a.s.

Adresa: Litevská 1174/8, 100 05 Praha 10  
Tel.: 267 222 515  
Fax: 267 222 936  
E-mail: pojistovna@zdravi.cz  
Internetová adresa: www.zdravi.cz

ČP DIRECT, a.s.

Adresa: Litevská 1174/8 100 00 Praha 10

ČP INVEST investiční společnost, a.s.

Adresa: Purkyňova 74/2, 110 00 Praha 1  
Tel.: 224 052 148  
Fax: 224 052 273  
E-mail: info@cp-invest.cz  
Internetová adresa: www.cp-invest.cz

ČP Leasing, a.s.

Adresa: Vladislavova 17/1390, 110 06 Praha 1  
Tel.: 224 054 585  
Fax: 224 054 343  
E-mail: info@cpleasing.cz  
Internetová adresa: www.cpleasing.cz

eBanka, a.s.

Adresa: Na Příkopě 19, 117 19 Praha 1  
Bezplatná infolinka: 800 124 100  
Tel.: 222 115 222  
Fax: 222 115 500  
E-mail: info@ebanka.cz  
Internetová adresa: www.ebanka.cz

PPF banka a.s.

Adresa: Na Strži 1702/65, 140 62 Praha 4  
Tel.: 221 611 310  
Fax: 221 611 780  
E-mail: info@ppfbanka.cz  
Internetová adresa: www.ppfbanka.cz

PPF Asset Management a.s.

Adresa: Na Strži 1676/63, 140 62 Praha 4  
Tel.: 224 555 201

Fax: 224 555 304

Home Credit Finance a.s.

Adresa: Moravské náměstí 249/8, 602 00 Brno  
Bezplatná infolinka: 800 113 113  
Tel.: 541 598 111  
Fax: 541 211 893  
E-mail: [homecredit@homecredit.cz](mailto:homecredit@homecredit.cz)  
Internetová adresa: [www.homecredit.cz](http://www.homecredit.cz)

Češskaja strachovaja kompanija o.o.o.

Adresa: ul. Baumanskaja 4, 105 005, Moskva  
Ruská federace  
Tel.: 7095 785 82 00  
Fax: 7095 785 82 09  
E-mail: [info@czins.ru](mailto:info@czins.ru)  
Internetová adresa: [www.czins.ru](http://www.czins.ru)

## Reprezentační kancelář České pojišťovny - Londýn

Česká pojišťovna a.s.

Incorporated in the Czech Republic

Adresa: London Representative Office  
9-13 Fenchurch Buildings  
London EC3M 5HR  
Tel. 0044 207 481 00 41  
Fax: 0044 207 481 14 41  
e-mail: [RWatson@dial.pipex.com](mailto:RWatson@dial.pipex.com)  
kontaktní osoba: pí.Radka Watson

## Adresář centrály, regionů a sídla agentur České pojišťovny

Česká pojišťovna a.s.

Sídlo společnosti: Spálená 75/16, 113 04 Praha 1  
Pracoviště centrály: Na Pankráci 121, 149 00 Praha 4  
Telefon: 261 319 111  
Fax: 224 052 200  
E-mail: [cpas@cpoj.cz](mailto:cpas@cpoj.cz)  
Internet: [www.cpoj.cz](http://www.cpoj.cz)

### Region Praha

Adresa: Regionální ředitelství  
Litevská 8  
100 00 Praha 10  
Tel.: 267222411  
267222460  
Agentury: Revoluční 2, Hráskeho 2231, Štefánikova 10,  
Sokolovská 55, Litevská 8, Kaplanova 8

### Region jižní Čechy

Adresa: Regionální ředitelství  
Pražská 1280  
370 04 České Budějovice  
Tel.: 387738111  
Agentury: České Budějovice, Havlíčkův Brod, Jihlava,  
Jindřichův Hradec, Pelhřimov, Písek,  
Strakonice, Tábor, Třebíč, Žďár nad Sázavou

## Region západní Čechy

Adresa: Regionální ředitelství  
Slovanská alej 24A  
326 63 Plzeň  
Tel.: 377414111  
Agentury: Benešov, Beroun, Domažlice, Cheb, Karlovy Vary,  
Kladno, Klatovy, Plzeň, Příbram, Sokolov, Tachov

## Region severní Čechy

Adresa: Regionální ředitelství  
Felberova 4/8  
460 95 Liberec  
Tel.: 485344611  
Agentury: Česká Lípa, Děčín, Chomutov, Jablonec nad Nisou,  
Liberec, Litoměřice, Mělník, Mladá Boleslav, Most,  
Rakovník, Teplice, Turnov, Ústí nad Labem, Žatec

## Region východní Čechy

Adresa: Regionální ředitelství  
tř. Míru 2647  
532 12 Pardubice  
Tel.: 466814111  
Agentury: Hradec Králové, Chrudim, Jičín, Kolín, Kutná Hora,  
Náchod, Nymburk, Pardubice, Rychnov nad  
Kněžnou, Svitavy, Vrchlabí, Vysoké Mýto

## Region jižní Morava

Adresa: Regionální ředitelství  
Rašínova 7  
601 66 Brno  
Tel.: 542181111  
Agentury: Blansko, Brno, Břeclav, Hodonín, Kroměříž,  
Prostějov, Uherské Hradiště, Vyškov, Zlín, Znojmo

## Region severní Morava

Adresa: Regionální ředitelství  
28. října 60  
702 86 Ostrava  
Tel.: 596274111  
Agentury: Bruntál, Frýdek-Místek, Havířov, Hranice, Nový  
Jičín, Olomouc, Opava, Ostrava, Šumperk, Vsetín

## 14. ÚDAJE O OSOBÁCH ODPOVĚDNÝCH ZA VÝROČNÍ ZPRÁVU

### *Prohlášení*

Prohlašujeme, že údaje uvedené v této výroční zprávě odpovídají skutečnosti a že nebyly vynechány žádné podstatné informace, které by mohly ovlivnit správné a přesné posouzení emitenta a jím vydaných cenných papírů.

.....

Ing. Ladislav Bartoníček, M.B.A.  
předseda představenstva

.....

JUDr. Jan Ježdík  
člen představenstva

### *Ověření účetní závěrky*

Účetní závěrku společnosti od roku 1993 ověřuje KPMG Česká republika Audit, spol. s r.o. Účetní závěrka roku 2004 byla ověřena dne 20. 4. 2005.

IC: 49619187

Sídlo: Pobřežní 648/1a, 186 00 Praha 8

Oprávněná auditorská společnost licence č. 71

Odpovědný auditor: Ing. František Dostálek

Číslo dekretu: 176

Výroční zpráva České pojišťovny a.s. za rok 2004, včetně Zprávy o vztazích mezi propojenými osobami za účetní období roku 2004 byla v zákonné lhůtě doručena Komisi pro cenné papíry, Burze cenných papírů Praha, a.s., RM-SYSTÉMu, a.s. a byla zveřejněna na webových stránkách České pojišťovny a.s.

## Tabulková část informační povinnosti emitentů kótovaných cenných papírů

### Základní údaje

IČ	45272956
Obchodní firma	Česká pojišťovna a.s.
<b>Adresa sídla</b>	
Ulice	Spálená 75/16
Obec	Praha 1
PSČ	113 04
E-mail	<a href="mailto:cpas@cpoj.cz">cpas@cpoj.cz</a>
Internetová adresa	<a href="http://www.cpoj.cz">www.cpoj.cz</a>
Tel.	+420 261 319 111
Fax	+420 224 052 200

### Identifikace kontaktní osoby pro informační povinnost

Jméno, příjmení (titul)	Ondřej Huslar, Ing.
Funkce vykonávaná pro emitenta	vedoucí referátu výkaznictví
E-mail	<a href="mailto:Ohuslar@cpoj.cz">Ohuslar@cpoj.cz</a>
Tel.	+420 267 222 408
Fax	+420 267 222 740

### Obsah souboru

Rozvaha, výkaz zisků a ztrát k	31.12.2004
Podrozvaha k	
Přehled o změnách vlastního kapitálu k	31.12.2004
Další údaje k	31.12.2004

### Údaje o auditu a auditorovi

Předložené výkazy ověřeny auditorem	<input checked="" type="radio"/> Ano <input type="radio"/> Ne
Název auditorské firmy	KPMG Česká republika Audit, spol. s r.o.
Číslo licence auditorské firmy	č. 71
Jméno, příjmení (titul) auditora	František Dostálek, Ing.
Číslo dekretu	176
Zpráva auditora ze dne	20.4.2005
Výrok auditora	Výrok auditora je uveden samostatně ve výroční zprávě.

### Údaje o dalších osobách

Osoba odpovědná za účetnictví	Roman Koch, Mgr.
Osoba odpovědná za účetní závěrku	Ladislav Korobczuk, Ing.
Tel.	+420 267 185 753
E-mail	<a href="mailto:Rkoch@cpoj.cz">Rkoch@cpoj.cz</a>
Odesláno dne	2.5.2005



# VÝKAZ ZISKU A ZTRÁTY

k 31. prosinci 2004

Pojišťovna: Česká pojišťovna a.s., Spálená 16, Praha 1

IČO: 45272956

v tisících Kč

Legenda	Minulé období	Běžné období
<b>I. Technický účet k neživotnímu pojištění</b>	X	X
<b>1. Zasloužené pojistné, očištěné od zajištění:</b>	<b>20 980 553</b>	<b>15 404 168</b>
a) hrubé pojistné, čistá výše	21 321 929	14 286 703
aa) předepsané hrubé pojistné	23 581 313	25 077 836
ab) pojistné postoupené zajišťovatelům	2 259 384	10 791 133
b) změna stavu rezervy, čistá výše	341 376	-1 117 465
ba) změna stavu hrubé výše rezervy na nezasloužené pojistné	332 954	-343 458
bb) změna stavu rezervy na nezasloužené pojistné, podíl zajišťovatelů	-8 422	774 007
<b>2. Převedené výnosy z finančního umístění (investic) z Netechnického účtu (položka III.6.)</b>	<b>387 822</b>	<b>757 111</b>
<b>3. Ostatní technické výnosy, očištěné od zajištění</b>	<b>655 760</b>	<b>324 008</b>
<b>4. Náklady na pojistná plnění, očištěné od zajištění:</b>	<b>11 894 011</b>	<b>8 542 035</b>
a) náklady na pojistná plnění:	11 589 647	9 957 011
aa) hrubá výše	15 928 273	13 991 105
ab) podíl zajišťovatelů	4 338 626	4 034 094
b) změna stavu rezervy na pojistná plnění:	304 364	-1 414 976
ba) hrubá výše	-4 711 466	146 786
bb) podíl zajišťovatelů	-5 015 830	1 561 762
<b>5. Změna stavu ostatních technických rezerv, očištěné od zajištění (+/-)</b>	<b>206 070</b>	<b>196 744</b>
<b>6. Prémie a slevy, očištěné od zajištění</b>	<b>772 773</b>	<b>518 091</b>
<b>7. Čistá výše provozních nákladů:</b>	<b>5 187 063</b>	<b>5 830 352</b>
a) pořizovací náklady na pojistné smlouvy	3 220 630	4 052 614
b) změna stavu časově rozlišených pořizovacích nákladů (+/-)	-46 991	217 247
c) správní režie	2 321 388	2 705 205
d) provize od zajišťovatelů a podíly na ziscích	307 964	1 144 714
<b>8. Ostatní technické náklady, očištěné od zajištění</b>	<b>1 436 896</b>	<b>1 339 030</b>
<b>9. Změna stavu vyrovnávací rezervy (+/-)</b>	<b>302 836</b>	<b>190 909</b>
<b>10. Mezisoučet, zůstatek (výsledek) Technického účtu k neživotnímu pojištění (položka III.1.)</b>	<b>2 224 486</b>	<b>-131 874</b>

Legenda	Minulé období	Běžné období
<b>II. Technický účet k životnímu pojištění</b>	<b>X</b>	<b>X</b>
<b>1. Zasloužené pojistné, očištěné od zajištění:</b>	<b>14 282 539</b>	<b>14 849 412</b>
a) předepsané hrubé pojistné	14 293 783	15 892 141
b) pojistné postoupené zajišťovatelům	7 637	1 125 763
c) změna stavu rezervy na nezasloužené pojistné, očištěná od zajištění (+/-)	3 607	-83 034
<b>2. Výnosy z finančního umístění (investic):</b>	<b>50 427 098</b>	<b>6 012 408</b>
a) výnosy z podílů se zvláštním uvedením těch, které pocházejí z ovládaných osob	63 268	73 233
b) výnosy z ostatního finančního umístění (investic), se zvláštním uvedením těch, které pocházejí z ovládaných osob, v tom:	5 130 486	4 627 135
aa) výnosy z pozemků a staveb (nemovitostí)	353 839	294 738
bb) výnosy z ostatních investic	4 776 647	4 332 397
d) výnosy z realizace finančního umístění (investic)	45 233 344	1 312 040
<b>3. Přírůstky hodnoty finančního umístění (investic)</b>	<b>2 316 103</b>	<b>4 532 144</b>
<b>4. Ostatní technické výnosy, očištěné od zajištění</b>	<b>65 801</b>	<b>101 441</b>
<b>5. Náklady na pojistná plnění, očištěné od zajištění:</b>	<b>9 667 742</b>	<b>15 435 916</b>
a) náklady na pojistná plnění:	9 699 893	15 744 558
aa) hrubá výše	9 699 893	15 959 370
ab) podíl zajišťovatelů	0	214 812
b) změna stavu rezervy na pojistná plnění:	-32 151	-308 642
ba) hrubá výše	-32 151	155 263
bb) podíl zajišťovatelů	0	463 905
<b>6. Změna stavu ostatních technických rezerv, očištěná od zajištění (+/-):</b>	<b>559 468</b>	<b>-1 318 491</b>
a) rezervy v životním pojištění:	91 544	-2 289 025
aa) hrubá výše	91 544	-2 289 025
b) ostatní technické rezervy, očištěné od zajištění	467 924	970 534
<b>8. Čistá výše provozních nákladů:</b>	<b>3 037 114</b>	<b>3 576 976</b>
a) pořizovací náklady na pojistné smlouvy	1 649 328	2 259 798
c) správní režie	1 387 809	1 415 578
d) provize od zajišťovatelů a podíly na ziscích	23	98 400
<b>9. Náklady na finanční umístění (investice):</b>	<b>46 463 618</b>	<b>2 162 824</b>
a) náklady na správu finančního umístění (investic), včetně úroků	2 433 593	1 447 304
c) náklady spojené s realizací finančního umístění (investic)	44 030 025	715 520
<b>10. Úbytky hodnoty finančního umístění (investic)</b>	<b>4 582 905</b>	<b>1 939 439</b>
<b>11. Ostatní technické náklady, očištěné od zajištění</b>	<b>167 408</b>	<b>83 456</b>
<b>13. Mezisoučet, zůstatek (výsledek) Technického účtu k životnímu pojištění (položka III.2.)</b>	<b>2 613 286</b>	<b>3 615 285</b>

Legenda	Minulé období	Běžné období
<b>III. Netechnický účet</b>	<b>X</b>	<b>X</b>
1. Výsledek Technického účtu k neživotnímu pojištění (položka I.10.)	2 224 486	-131 874
2. Výsledek Technického účtu k životnímu pojištění (položka II.13.)	2 613 286	3 615 285
3. Výnosy z finančního umístění (investic):	27 773 020	1 735 322
a) výnosy z podílů se zvláštním uvedením těch, které pocházejí z ovládaných osob	23 499	116 848
b) výnosy z ostatního finančního umístění (investic), se zvláštním uvedením těch, které pocházejí z ovládaných osob, v tom:	1 201 314	1 671 879
bb) výnosy z ostatních investic	1 201 314	1 671 879
d) výnosy z realizace finančního umístění (investic)	26 548 207	-53 405
5. Náklady na finanční umístění (investic):	26 626 826	636 233
a) náklady na správu finančního umístění (investic), včetně úroků	583 713	663 859
c) náklady spojené s realizací finančního umístění (investic)	26 043 113	-27 626
6. Převod výnosů z finančního umístění (investic) na Technický účet k neživotnímu pojištění (položka I.2.)	387 822	757 111
7. Ostatní výnosy	649 351	446 009
8. Ostatní náklady	1 721 615	649 995
9. Daň z příjmů z běžné činnosti	1 381 188	1 335 346
10. Zisk nebo ztráta z běžné činnosti po zdanění	3 142 692	2 286 057
11. Mimořádné náklady	4 537	34 794
12. Mimořádné výnosy	22 905	1 949 504
13. Mimořádný zisk nebo ztráta	18 368	1 914 710
15. Ostatní daně neuvedené v předcházejících položkách	23 215	25 978
<b>16. Zisk nebo ztráta za účetní období</b>	<b>3 137 845</b>	<b>4 174 789</b>

Odesláno dne :	31.3.2005	
Razítko a podpis statutárního orgánu pojišťovny:	Ing. Ladislav Bartoníček, M.B.A.	
Osoba odpovědná za účetnictví: (jméno a podpis)	Mgr. Roman Koch	Tel.: 267185753
Osoba odpovědná za účetní závěrku: (jméno a podpis)	Ing. Ladislav Korobczuk	Tel.: 267185758

# ROZVAHA

k 31. prosinci 2004

Pojišťovna: Česká pojišťovna a.s., Spálená 16, Praha 1  
IČO: 45272956

v tisících Kč

Legenda	Minulé období	Hrubá výše	Úprava	Čistá výše
	1	2	3	4
<b>I. AKTIVA</b>	<b>X</b>	<b>X</b>	<b>X</b>	<b>X</b>
<b>B. Dlouhodobý nehmotný majetek, z toho:</b>	<b>603 802</b>	<b>2 055 875</b>	<b>1 022 643</b>	<b>1 033 232</b>
<b>C. Finanční umístění (investice)</b>	<b>106 343 822</b>	<b>111 450 615</b>	<b>0</b>	<b>111 450 615</b>
I. Pozemky a stavby (nemovitosti), z toho:	6 583 033	7 010 661	0	7 010 661
a) provozní nemovitosti	45 600	35 625	0	35 625
II. Finanční umístění v podnikatelských seskupeních	16 265 640	22 227 915	0	22 227 915
1. Podíly v ovládaných osobách	10 896 740	17 625 419	0	17 625 419
2. Dluhové cenné papíry vydané ovládanými osobami a půjčky těmto osobám	5 174 711	4 553 574	0	4 553 574
3. Podíly s podstatným vlivem	194 189	48 922	0	48 922
III. Jiná finanční umístění	83 486 506	82 208 632	0	82 208 632
1. Akcie a ostatní CP s proměnlivým výnosem, ostatní podíly	9 488 121	22 237 102	0	22 237 102
2. Dluhové cenné papíry	58 550 670	44 290 654	0	44 290 654
3. Finanční umístění v investičních sdruženích	76 808	0	0	0
4. Ostatní půjčky	5 029 664	3 990 992	0	3 990 992
5. Depozita u finančních institucí	9 195 443	10 747 176	0	10 747 176
6. Ostatní finanční umístění	1 145 800	942 708	0	942 708
IV. Depozita při aktivním zajištění	8 643	3 407	0	3 407
<b>D. Finanční umístění životního pojištění, je-li nositelem investičního rizika pojistník</b>	<b>134 110</b>	<b>146 256</b>	<b>0</b>	<b>146 256</b>
<b>E. Dlužníci</b>	<b>7 910 292</b>	<b>15 702 451</b>	<b>10 180 877</b>	<b>5 521 574</b>
I. Pohledávky z operací přímého pojištění	4 816 289	5 161 270	1 810 558	3 350 712
1. pojistníci, z toho:	4 807 890	5 122 665	1 786 447	3 336 218
a) ovládané osoby	193 874	339 904	0	339 904
2. makléři, z toho:	8 399	38 605	24 111	14 494
a) ovládané osoby	324	0	0	0
II. Pohledávky z operací zajištění, z toho:	1 250 794	523 209	48 645	474 564
a) ovládané osoby	212 704	17 355	0	17 355
b) osoby, ve kterých má účetní jednotka podstatný vliv	3 354	0	0	0
III. Ostatní pohledávky, z toho:	1 843 209	10 017 972	8 321 674	1 696 298
a) ovládané osoby	32 566	56 640	0	56 640
b) osoby, ve kterých má účetní jednotka podstatný vliv	614	0	0	0
<b>F. Ostatní aktiva</b>	<b>3 957 925</b>	<b>3 519 944</b>	<b>2 002 641</b>	<b>1 517 303</b>
I. Dlouhodobý hmotný majetek, jiný než pozemky a stavby (nemovitosti), a zásoby	1 967 466	3 402 514	2 002 641	1 399 873
II. Hotovost na účtech u finančních institucí a hotovost v pokladně	212 296	117 387	0	117 387
III. Vlastní akcie nebo vlastní zatímní listy, vlastní obchodní podíly	1 778 117	0	0	0
IV. Jiná aktiva	46	43	0	43
<b>G. Přechodné účty aktiv</b>	<b>1 704 832</b>	<b>1 229 452</b>	<b>0</b>	<b>1 229 452</b>
I. Naběhlé úroky a nájemné	93 980	38 648	0	38 648
II. Odložené pořizovací náklady na pojistné smlouvy, v tom odděleně:	769 992	552 745	0	552 745
b) v neživotním pojištění	769 992	552 745	0	552 745
III. Ostatní přechodné účty aktiv, z toho:	840 860	638 059	0	638 059
a) dohadné položky aktivní	416 747	280 261	0	280 261
<b>AKTIVA CELKEM</b>	<b>120 654 783</b>	<b>134 104 593</b>	<b>13 206 161</b>	<b>120 898 432</b>

Legenda	Minulé období	Běžné období
<b>II. PASIVA</b>	<b>X</b>	<b>X</b>
<b>A. Vlastní kapitál</b>	<b>15 455 014</b>	<b>18 429 268</b>
I. Základní kapitál, z toho:	3 412 391	2 980 963
b) vlastní akcie nebo vlastní zatímní listy, vlastní obchodní podíly (s uvedením jejich jmenovité hodnoty, nebo nemají-li tuto hodnotu, s uvedením jejich účetní hodnoty)	431 428	0
IV. Ostatní kapitálové fondy	1 731 107	4 305 756
V. Rezervní fond a ostatní fondy ze zisku	2 504 258	726 589
VI. Nerozdělený zisk minulého účetního období nebo neuhrazená ztráta minulého účetního období	4 669 413	6 241 171
VII. Zisk nebo ztráta běžného účetního období	3 137 845	4 174 789
<b>B. Podřízená pasiva</b>	<b>2 500 000</b>	<b>2 500 000</b>
<b>C. Technické rezervy</b>	<b>89 532 488</b>	<b>83 742 402</b>
1. Rezerva na nezasloužené pojistné	5 388 037	4 187 538
a) hrubá výše	5 959 843	5 591 409
b) podíl zajišťovatelů (-)	-571 806	-1 403 871
2. Rezerva pojistného životních pojištění	62 187 261	59 731 504
a) hrubá výše	62 187 261	59 731 504
3. Rezerva na pojistná plnění	13 212 339	11 488 721
a) hrubá výše	15 306 691	15 608 740
b) podíl zajišťovatelů (-)	-2 094 352	-4 120 019
4. Rezerva na prémie a slevy	383 451	444 721
a) hrubá výše	383 451	444 721
5. Vyrovnávací rezerva	2 490 010	2 680 919
a) hrubá výše	2 490 010	2 680 919
6. Rezerva pojistného neživotních pojištění	34 460	40 713
a) hrubá výše	34 460	40 713
7. Jiné technické rezervy	5 836 930	5 168 286
a) hrubá výše	5 836 930	5 168 286
<b>D. Technická rezerva na životní pojištění, je-li nositelem investičního rizika pojistník</b>	<b>134 110</b>	<b>146 256</b>
a) hrubá výše	134 110	146 256
<b>E. Rezervy na ostatní rizika a ztráty</b>	<b>858 860</b>	<b>785 741</b>
1. Rezerva na důchody a podobné závazky	32 977	18 654
2. Rezerva na daně	670 883	688 983
3. Ostatní rezervy	155 000	78 104
<b>F. Depozita při pasivním zajištění</b>	<b>3 118</b>	<b>0</b>
<b>G. Věřitelé</b>	<b>9 381 660</b>	<b>12 832 441</b>
I. Závazky z operací přímého pojištění, z toho:	2 686 306	2 250 211
a) ovládané osoby	20 910	38 538
b) osoby, ve kterých má účetní jednotka podstatný vliv	1 465	0
II. Závazky z operací zajištění, z toho:	757 496	1 779 838
a) ovládané osoby	0	1 275 888
V. Ostatní závazky, z toho:	5 937 858	8 802 392
a) daňové závazky a závazky ze sociálního zabezpečení	1 030 646	2 206 671
b) ovládané osoby	66 781	1 122 481
b) osoby, ve kterých má účetní jednotka podstatný vliv	139	0
<b>H. Přechodné účty pasiv</b>	<b>2 789 533</b>	<b>2 462 324</b>
I. Výdaje příštích období a výnosy příštích období	1 140 296	1 208 759
II. Ostatní přechodné účty pasiv, z toho:	1 649 237	1 253 565
a) dohadné položky pasivní	1 649 237	1 253 565
<b>PASIVA CELKEM</b>	<b>120 654 783</b>	<b>120 898 432</b>

Odesláno dne :	31.3.2005	
Razítko a podpis statutárního orgánu pojišťovny:	Ing. Ladislav Bartoniček, M.B.A.	
Osoba odpovědná za účetnictví: (jméno a podpis)	Mgr. Roman Koch	Tel.: 267 185 753
Osoba odpovědná za účetní závěrku: (jméno a podpis)	Ing. Ladislav Korobczuk	Tel.: 267 185 758

# Česká pojišťovna a.s.

## Přehled o změnách vlastního kapitálu za rok 2004

(v tisících Kč)

Sídlo společnosti: Spálená 16, Praha 1

IČO: 45272956

	Základní kapitál	Vlastní akcie	Emisní ážio	Rezervní fondy	Kapitálové fondy	Oceňovací rozdíly	Zisk (ztráta)	Celkem
<b>ZŮSTATEK K 1. 1. 2003</b>	3 412 391	1 778 117	0	632 461	78 978	1 507 874	8 274 460	15 684 281
Opravy významných nesprávností								0
Kurzové rozdíly a oceňovací rozdíly nezahnuté do hospodářského výsledku						144 255		144 255
Čistý zisk/ztráta za účetní období							3 137 845	3 137 845
Dividendy							-3 511 577	-3 511 577
Převody do fondů				93 680			-93 470	210
Použití fondů								0
Emise akcií								0
Snížení základního kapitálu								0
Nákupy vlastních akcií								0
Ostatní změny								0
<b>ZŮSTATEK K 31. 12. 2003</b>	3 412 391	1 778 117	0	726 141	78 978	1 652 129	7 807 258	15 455 014
								0
<b>ZŮSTATEK K 1. 1. 2004</b>	3 412 391	1 778 117	0	726 141	78 978	1 652 129	7 807 258	15 455 014
Opravy významných nesprávností								0
Kurzové rozdíly a oceňovací rozdíly nezahnuté do hospodářského výsledku						2 574 649		2 574 649
Čistý zisk/ztráta za účetní období							4 174 789	4 174 789
Dividendy							-1 997 245	-1 997 245
Převody do fondů				448			-270	178
Použití fondů								0
Emise akcií								0
Snížení základního kapitálu	-431 428						431 428	0
Nákupy vlastních akcií								0
Ostatní změny		-1 778 117						-1 778 117
<b>ZŮSTATEK K 31. 12. 2004</b>	2 980 963	0	0	726 589	78 978	4 226 778	10 415 960	18 429 268

Odesláno dne:	Razítko a podpis statutárního orgánu pojišťovny	Osoba odpovědná za účetnictví	Osoba odpovědná za účetní závěrku
31.3.2005	Ing. Ladislav Bartoniček, M.B.A.	Mgr. Roman Koch tel. 267 185 753	Ing. Ladislav Korobczuk tel. 267 185 758

**Příloha**  
**roční účetní závěrky**  
**k 31. prosinci 2004**

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

---

<b>I.</b>	<b>OBECNÝ OBSAH</b>	<b>5</b>
I.1.	CHARAKTERISTIKA A HLAVNÍ AKTIVITY	5
I.2.	KONSOLIDACE	7
I.3.	PRÁVNÍ POMĚRY	7
I.4.	VÝCHODISKA PRO PŘÍPRAVU ÚČETNÍ ZÁVĚRKY	7
I.5.	VÝZNAMNÉ ÚČETNÍ METODY	7
(a)	Předepsané pojistné	7
(b)	Náklady na pojistná plnění	8
(c)	Hrubé provozní náklady	8
(d)	Požizovací náklady na pojistné smlouvy a jejich časové rozlišení	8
(e)	Rezerva na nezasloužené pojistné	8
(f)	Rezerva na pojistná plnění	9
(g)	Rezerva na prémie a slevy	9
(h)	Vyrovnávací rezerva	9
(i)	Rezerva pojistného životních pojištění	10
(j)	Technická rezerva na životní pojištění, je-li nositelem investičního rizika pojistník	10
(k)	Rezerva pojistného neživotních pojištění	11
(l)	Jiné technické rezervy	11
(m)	Podíl zajistitelů na pojistně technických rezervách	12
(n)	Rezervy na ostatní rizika a ztráty	12
(o)	Finanční umístění	13
(p)	Finanční umístění životního pojištění, je-li nositelem investičního rizika pojistník	15
(q)	Finanční deriváty	16
(r)	Náklady a výnosy z finančního umístění	16
(s)	Dlouhodobý majetek	17
(t)	Přepočty cizích měn	17
(u)	Opravné položky	17
(v)	Trvalé nebo dlouhodobé snížení hodnoty aktiv	18
(w)	Rozdělení společných položek mezi životní a neživotní pojištění	18
(x)	Daň z příjmů	18
I.6.	ZMĚNY ÚČETNÍCH METOD	19
<b>II.</b>	<b>ZVLÁŠTNÍ OBSAH</b>	<b>20</b>



# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

II.1.	NEŽIVOTNÍ POJIŠTĚNÍ.....	20
II.2.	ŽIVOTNÍ POJIŠTĚNÍ.....	21
II.3.	CELKOVÁ VÝŠE HRUBÉHO PŘEDEPSANÉHO POJISTNÉHO PODLE ZEMÍ, KDE BYLY UZAVŘENY POJISTNÉ SMLOUVY.....	22
II.4.	PŘEHLED PROVIZÍ.....	22
<b>III.</b>	<b>OSTATNÍ ÚDAJE.....</b>	<b>23</b>
III.1.	DLOUHODOBÝ NEHMOTNÝ MAJETEK.....	23
III.2.	FINANČNÍ UMÍSTĚNÍ.....	24
(a)	Podíly v ovládaných osobách a podíly s podstatným vlivem.....	24
(b)	Reálná hodnota finančního umístění.....	27
(c)	Pozemky a stavby.....	27
(d)	Dluhopisy vydané ovládanými osobami a půjčky těmto osobám.....	28
(e)	Reálná hodnota finančního umístění životního pojištění, je-li nositelem investičního rizika pojistník.....	28
(f)	Deriváty.....	28
(g)	Řízení finančních rizik.....	32
III.3.	POHLEDÁVKY A ZÁVAZKY.....	34
(a)	Pohledávky a opravné položky.....	34
(b)	Závazky.....	34
(c)	Dlouhodobé pohledávky a závazky (doba splatnosti nad pět let).....	34
(d)	Pohledávky a závazky z aktivního a pasivního zajištění.....	35
III.4.	POHLEDÁVKY A ZÁVAZKY VŮČI PODNIKŮM VE SKUPINĚ.....	36
III.5.	DLOUHODOBÝ HMOTNÝ MOVITÝ MAJETEK.....	38
III.6.	OSTATNÍ AKTIVA A PŘECHODNÉ ÚČTY AKTIV/PASIV.....	38
III.7.	VLASTNÍ KAPITÁL.....	39
(a)	Základní kapitál.....	39
(b)	Vlastní akcie.....	39
(c)	Přehled pohybů vlastního kapitálu.....	40
(d)	Ostatní kapitálové fondy.....	41
(e)	Oceňovací rozdíly z přecenění majetku a závazků.....	41
(f)	Ostatní fondy.....	41
(g)	Plánované rozdělení zisku vytvořeného v běžném období.....	42
III.8.	TECHNICKÉ REZERVY.....	42

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

(a)	Rezerva na nezasloužené pojistné.....	42
(b)	Rezerva pojistného životních pojištění .....	42
(c)	Rezerva na pojistná plnění .....	43
(d)	Rezerva na prémie a slevy .....	44
(e)	Vyrovňovací rezerva .....	44
(f)	Rezerva pojistného neživotních pojištění .....	45
(g)	Jiné technické rezervy .....	45
(h)	Rezerva životního pojištění, je-li nositelem investičního rizika pojistník .....	45
III.9.	REZERVY NA OSTATNÍ RIZIKA A ZTRÁTY .....	46
III.10.	ZÁVAZKY NEVYKÁZANÉ V ROZVAZE .....	46
(a)	Závazky z pronájmu .....	46
(b)	Členství v České kanceláři pojistitelů .....	47
(c)	Členství v Českém jaderném poolu .....	47
(d)	Závazky kryté věcným zajištěním a záruky .....	47
(e)	Závazky z leasingu .....	47
(f)	Závazky ze soupojištění .....	47
III.11.	DOPLŇUJÍCÍ ÚDAJE K VÝKAZU ZISKŮ A ZTRÁTY .....	48
(a)	Pojistné prémie a slevy .....	48
(b)	Provozní náklady .....	48
(c)	Správní režie .....	49
(d)	Zaměstnanci a vedoucí pracovníci .....	49
(e)	Odměňování členů správních, řídicích a dozorčích orgánů .....	50
(f)	Půjčky a zálohy poskytnuté současným členům správních, řídicích a dozorčích orgánů .....	50
(g)	Ostatní technické výnosy .....	50
(h)	Ostatní technické náklady .....	51
(i)	Ostatní výnosy .....	51
(j)	Ostatní náklady .....	51
(k)	Převody nákladů mezi technickými účty a netechnickým účtem .....	52
(l)	Podíly na ziscích .....	52
(m)	Výsledek netechnického účtu .....	52
(n)	Hospodářský výsledek před zdaněním .....	52
III.12.	DANĚ .....	52
(a)	Daň splatná .....	52
(b)	Daň odložená .....	53
III.13.	VÝZNAMNÉ A NÁSLEDNÉ UDÁLOSTI .....	54

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

---

### I. OBECNÝ OBSAH

#### I.1. Charakteristika a hlavní aktivity

Česká pojišťovna a.s. (dále jen „společnost“) je nástupcem bývalé státem vlastněné České státní pojišťovny. Vznikla 1. května 1992 jako akciová společnost v rámci první vlny kupónové privatizace.

##### Struktura akcionářů:

Struktura akcionářů k 31. prosinci 2004 byla následující:

CESPO B.V., Nizozemské království	97,70 %
Ostatní drobní akcionáři	2,30 %

##### Sídlo společnosti:

Spálená 75/16  
113 04 Praha 1  
Česká republika  
IČ: 45 27 29 56

Činností společnosti je především poskytování univerzálních pojišťovacích služeb, v rámci kterých nabízí všechna hlavní pojištění, tj. životní pojištění, neživotní pojištění, pojištění průmyslových a podnikatelských rizik a zemědělské pojištění. Společnost nabízí také pojištění rizik z mezinárodního obchodu, provozuje zajišťovací činnost a některé související činnosti.

##### Členové představenstva ke dni sestavení účetní závěrky:

Předseda:	Ing. Ladislav Bartoníček, M.B.A., Praha
Místopředseda:	Milan Maděryč, Zlín
Člen:	Mgr. Jiří Šmejc, Praha (od 1.zář 2004)
Člen:	JUDr. Jan Ježdík, Liberec
Člen:	Ing. Ladislav Chvátal, Praha

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

---

### Členové dozorčí rady ke dni sestavení účetní závěrky:

Předseda:	Ing. Ivan Kočárník, CSc., Praha
Místopředseda:	Ing. Aleš Minx, Praha
Členové:	Ing. Petr Kellner, Vrané nad Vltavou
	Ing. Jaromír Prokš, M.B.A., Praha
	Ing. Marie Kortová, Bruntál
	Bc. Eva Dytrychová, Chomutov

V roce 2004 uplynulo čtyřleté funkční období členů představenstva Ing. Ladislava Bartoníčka, Ing. Jana Blaško a JUDr. Jana Ježdíka. Všichni jmenovaní byli opětovně zvoleni do funkcí členů představenstva na řádné valné hromadě konané dne 3. června 2004. Téhož dne na svém jednání jmenovalo představenstvo Ing. Ladislava Bartoníčka do funkce předsedy představenstva a Ing. Jana Blaško do funkce místopředsedy představenstva.

V roce 2004 rovněž uplynulo čtyřleté funkční období členů dozorčí rady Ing. Ivana Kočárníka, Ing. Petra Kellnera a Ing. Jaromíra Prokše. Všichni jmenovaní byli opětovně zvoleni do funkcí členů dozorčí rady na řádné valné hromadě konané dne 3. června 2004. Dozorčí rada pak na svém jednání dne 7. června 2004 jmenovala Ing. Ivana Kočárníka do funkce předsedy dozorčí rady.

Ing. Jan Blaško oznámil na jednání představenstva konaném dne 27. srpna 2004, že odstupuje z funkce místopředsedy a člena představenstva. Představenstvo schválilo ukončení výkonu jeho funkce ke dni 31. srpna 2004.

Představenstvo na jednání konaném dne 27. srpna 2004 rozhodlo o kooptaci Mgr. Jiřího Šmejce do funkce člena představenstva od 1. září 2004.

Tyto změny byly ke dni sestavení účetní závěrky zaneseny do obchodního rejstříku.

Jménem společnosti jedná vůči třetím osobám, před soudy a před jinými orgány představenstvo, a to vždy společně alespoň dva členové představenstva, z nichž jeden musí být vždy předsedou nebo místopředsedou představenstva. Činí-li představenstvo písemné úkony za společnost, provádí se podepisování tak, že k vyznačenému obchodnímu jménu společnosti připojí svůj podpis včetně uvedení svých funkcí společně vždy alespoň dva členové představenstva, z nichž jeden musí být vždy předsedou nebo místopředsedou představenstva.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

---

### I.2. Konsolidace

Tato účetní závěrka je společností sestavena jako nekonsolidovaná. Údaje účetní závěrky společnosti se konsolidují s účetními závěrkami jejich dceřiných společností. Údaje konsolidované účetní závěrky skupiny České pojišťovny a.s. se konsolidují do účetní závěrky skupiny PPF Group N.V. Konsolidovaný hospodářský výsledek se může významně lišit od výsledku nekonsolidovaného.

Společnost v roce 2004 neměla uzavřenu ovládací smlouvu, a proto je dle § 66a odst. 9 zákona č. 513/1991 Sb., obchodního zákoníku, v platném znění povinna sestavit zprávu o vztazích mezi ovládající a ovládanou osobou a o vztazích mezi ovládanou osobou a ostatními osobami ovládanými stejnou ovládající osobou, která bude součástí výroční zprávy.

### I.3. Právní poměry

Veškeré právní poměry společnosti jsou ke dni účetní závěrky v souladu se zákonem č. 363/1999 Sb., o pojišťovnictví a o změně některých souvisejících zákonů, ve znění novel (dále jen „zákon“), s ustanoveními zákona č. 37/2004 Sb., o pojistné smlouvě a dále se zákonem č. 168/1999 Sb., o pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla v platném znění včetně příslušných prováděcích vyhlášek.

### I.4. Východiska pro přípravu účetní závěrky

Účetnictví společnosti je vedeno a účetní závěrka byla sestavena v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, v platném znění, vyhláškou MF č. 502/2002 Sb., kterou se provádějí některá ustanovení zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, pro účetní jednotky, které jsou pojišťovnami, ve znění pozdějších opatření, (dále jen „vyhláška MF č. 502/2002“) a českými účetními standardy pro účetní jednotky, které účtují podle vyhlášky MF č. 502/2002.

Účetnictví společnosti je vedeno tak, aby účetní závěrka sestavená na jeho základě podávala věrný a poctivý obraz předmětu účetnictví a finanční situace účetní jednotky.

### I.5. Významné účetní metody

#### (a) *Předepsané pojistné*

Předepsané hrubé pojistné zahrnuje všechny částky splatné podle pojistných smluv během účetního období, i když se tyto částky vztahují zcela nebo zčásti k následujícím účetním obdobím.

**(b) *Náklady na pojistná plnění***

Náklady na pojistná plnění se účtují v okamžiku likvidace pojistné události a uznání (stanovení) výše plnění. Náklady na pojistná plnění se snižují o postihy a jiné obdobné nároky pojišťovny. Náklady na pojistná plnění jsou zvýšeny o externí a interní náklady spojené s likvidací pojistných událostí.

**(c) *Hrubé provozní náklady***

Provozní náklady se člení na pořizovací náklady na pojistné smlouvy a správní režii. Součástí pořizovacích nákladů jsou náklady na propagaci, náklady na provize ziskatelů společnosti a ostatních ziskatelů (jednatelé, makléři, dealeri, důvěrníci, organizace), mzdové náklady ziskatelů bez provizí a ostatní ziskatelské náklady.

Správní režie zahrnuje osobní náklady, spotřebu energie a materiálu a ostatní náklady nevykázané v pořizovacích nákladech, včetně následných provizí.

Ostatní náklady zahrnují zejména odměny za údržbu pojistných smluv, náklady vzniklé v souvislosti s inkasem pojistného, náklady na ukončení pojistných smluv, správní náklady na portfolio pojistného kmene, náklady na pasivní a aktivní zajištění.

**(d) *Pořizovací náklady na pojistné smlouvy a jejich časové rozlišení***

Pořizovací náklady na pojistné smlouvy zahrnují všechny přímé a nepřímé náklady vzniklé v souvislosti s uzavřením pojistných smluv. Časově rozlišené náklady na pořízení pojistných smluv zahrnují náklady vzniklé při uzavírání pojistných smluv v průběhu účetního období, které z části přesahují do následujících účetních období.

Pořizovací náklady se časově rozlišují pouze u neživotního pojištění. Pořizovací náklady na pojistné smlouvy životního pojištění jsou zahrnovány do výkazu zisků a ztráty v účetním období jejich vzniku.

Základnu pro výpočet časového rozlišení pořizovacích nákladů neživotních představují očištěné pořizovací náklady neživotního pojištění. Pořizovací náklady jsou očištěny o položky, které nelze přímo přiřadit produktům a dále o náklady, které v celé výši patří celé do daného účetního období.

Časové rozlišení vychází z poměru hrubé výše rezervy na nezasloužené pojistné k předepsanému hrubému pojistnému bez vybraných druhů pojištění. Kalkulace časového rozlišení se provádí od roku 2001 odděleně pro pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a pro ostatní neživotní pojištění.

**(e) *Rezerva na nezasloužené pojistné***

Výše rezervy na nezasloužené pojistné odpovídá části předepsaného pojistného životního i neživotního pojištění vztahujícího se k budoucím účetním obdobím a je stanovena jako souhrn těchto částí pojistného vypočtený podle jednotlivých pojistných smluv za použití metody "pro rata temporis" (příp. metody čtyřiadvacetinové nebo dvanáctinové).

Nelze-li rezervu na nezasloužené pojistné stanovit uvedeným způsobem, jsou použity pro stanovení výše rezervy matematicko-statistické metody. U vybraných smluv z oblasti úvěrového pojištění je použita metoda, která přihlíží ke změnám rizika v průběhu roku resp. v průběhu trvání smlouvy.

**(f) *Rezerva na pojistná plnění***

Rezervy na pojistná plnění u životních i neživotních pojištění jsou tvořeny ve výši předpokládaných nákladů na pojistné události:

- i. hlášené do konce běžného účetního období, ale v běžném účetním období nezlikvidované (RBNS),
- ii. do konce běžného účetního období vzniklé, ale nenahlášené (IBNR).

Výše rezervy na pojistná plnění podle i) je většinou stanovena s přihlédnutím k souhrnu rezerv vypočítaných pro jednotlivé pojistné události.

Výše rezervy na pojistná plnění podle ii) se stanoví metodou kvalifikovaného odhadu založeného na matematicko-statistických metodách (trojúhelníkové metody).

Rezerva na pojistná plnění obsahuje rovněž hodnotu veškerých odhadnutých externích a interních nákladů spojených s likvidací pojistných událostí.

Poskytuje-li se u jednotlivých druhů pojištění pojistné plnění formou důchodu, tvoří se rezerva na pojistná plnění na základě pojistně matematických metod.

V pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a pojištění zemědělských a průmyslových rizik má část výplat pojistných plnění charakter rent. Rezerva na tato pojistná plnění je tvořena součtem očekávaných plateb po celé období trvání nároků oprávněných osob, které se zvyšují o rozdíl očekávaného růstu plateb a výnosů z finančního umístění prostředků těchto rezerv. Použitý koeficient je 3 % ročně.

Přestože představenstvo považuje hrubou výši rezerv na pojistná plnění a příslušnou výši zajištění za věrně zobrazené, konečná výše závazků se může lišit v důsledku následných informací a událostí a může mít za následek významné změny konečných hodnot. Změny ve výši rezerv se zohledňují v účetní závěrce toho období, ve kterém jsou provedeny. Použité postupy a odhady jsou pravidelně prověřovány.

**(g) *Rezerva na prémie a slevy***

Rezerva na prémie a slevy se tvoří a čerpá v souladu s pojistnými smlouvami a slouží ke krytí nákladů na poskytnuté prémie a slevy z pojistného neživotního pojištění. Podrobné členění rezervy je uvedeno v bodě III.8 písm. (d).

Změnu stavu rezervy na prémie a slevy společnost vykazuje v položce „Prémie a slevy“.

**(h) *Vyrovnávací rezerva***

Vyrovnávací rezerva je tvořena k jednotlivým odvětvím neživotních pojištění a je určena na vyrovnávání zvýšených nákladů na pojistná plnění, které vzniknou z titulu

výkyvů ve škodném poměru způsobených skutečnostmi nezávislými na vůli pojišťovny. Tvorba a čerpání této rezervy vychází z vyhlášky č. 303/2004 Sb. (dále jen „Vyhláška“). Pro výpočet bylo použito údajů za roky 2000 až 2004 (viz bod III.8. písm. (e) přílohy).

Vyhláška stanoví metodu a kritéria pro zjištění výše vyrovnávací rezervy, částek její tvorby a čerpání a dále maximální hranici rezervy pro vybraná odvětví neživotního pojištění (pojištění škod na majetku způsobené vichřicí, jinými přírodními živly, jadernou energií, sesuvem nebo poklesem půdy, krupobitím nebo mrazem a pojištění úvěru).

Pro ostatní pojistná odvětví používá společnost v souladu s Vyhláškou (příloha 1, bod 5 Vyhlášky) a dále na základě stanoviska MF jako Úřadu státního dozoru v pojišťovnictví ze dne 29. srpna 2000 sazby stanovené pro to pojistné odvětví, které je danému pojistnému odvětví nejbližší.

Od tvorby rezervy se upustí u pojistných odvětví, jejichž podíl na čistém pojistném za všechna odvětví neživotních pojištění provozovaných pojišťovnou klesne ve sledovaném období pod 4 % a zároveň objem čistého pojistného z tohoto pojistného odvětví nepřesáhne ani v jednom roce sledovaného období částku 1 000 tis. Kč.

**(i) *Rezerva pojistného životních pojištění***

Rezerva pojistného životních pojištění je tvořena jako souhrn rezerv vypočítaných podle jednotlivých smluv životního pojištění. Při výpočtu rezerv se vychází z čistého pojistného a je použito stejných statistických dat a téže úrokové míry, jichž je použito při výpočtu sazeb pojistného.

Tato rezerva představuje hodnoty závazků společnosti vypočtené pojistně technickými metodami včetně již přiznaných a přislíbených podílů na výnosech a rezerv nákladů, spojených se správou pojištění, a to po odečtení hodnoty budoucího pojistného.

V rámci rezervy pojistného životních pojištění je tvořena i rezerva na krytí zvláštních premií. Tato rezerva odpovídá hodnotě zvláštních premií stanovené prospektivní metodou za předpokladu stejných úrokových sazeb a úmrtnosti jako pro základní rezervu životního pojištění.

Rezerva dále obsahuje i rezervu na pojistná plnění životních pojištění mimo úrazového připojištění k životnímu pojištění a rezervu na zproštění od placení.

**(j) *Technická rezerva na životní pojištění, je-li nositelem investičního rizika pojistník***

Technická rezerva na životní pojištění, je-li nositelem investičního rizika pojistník, je určena ke krytí závazků pojišťovny vůči pojištěným u těch odvětví životních pojištění, u kterých na základě pojistné smlouvy nese investiční riziko pojistník.

Výše rezervy se stanoví jako souhrn závazků vůči pojištěným ve výši hodnoty jejich podílů na umístěných prostředcích pojistného z jednotlivých smluv životních pojištění, a to podle zásad obsažených v pojistných smlouvách.



Jestliže životní pojištění, kdy riziko z investování finančního umístění nese pojistník, obsahuje i plnění ve sjednané výši, tvoří se na toto plnění současně rezerva pojistného životních pojištění.

**(k) *Rezerva pojistného neživotních pojištění***

Rezerva pojistného neživotních pojištění se vytváří k těm odvětvím neživotních pojištění, kde je výše pojistného závislá na vstupním věku, popř. i na pohlaví pojištěného.

Tato rezerva představuje hodnoty závazků pojišťovny vypočtené pojistně matematickými metodami včetně již přiznaných podílů na zisku nebo smluvních nároků na vrácení pojistného a rezerv nákladů spojených se správou pojištění, a to po odečtení hodnoty budoucího pojistného.

**(l) *Jiné technické rezervy***

Společnost tvoří jiné technické rezervy v souladu s § 13 zákona (podrobněji bod III.8. písm. (g) přílohy).

*Rezerva na ručení za závazky České kanceláře pojistitelů*

V položce jiných technických rezerv společnost vykazuje rezervu na ručení za závazky České kanceláře pojistitelů (dále jen „Kancelář“) podle zákona č. 168/1999 Sb., o pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla, v platném znění. Její výše se stanovuje na základě podkladů od Kanceláře.

Dne 29. prosince 2003 na základě své žádosti získala společnost souhlas MF s tvorbou této rezervy.

*Jiné technické rezervy životních pojištění*

Na závazky ze smluv životních pojištění tvoří společnost technické rezervy. Společnost provádí k datu účetní závěrky test postačitelosti technických rezerv životních pojištění (dále jen „test postačitelosti rezerv“), jehož cílem je prověřit postačitelost součtu výše technických rezerv životních pojištění (rezervy na nezasloužené pojistné, rezervy pojistného životních pojištění, rezervy na životní pojištění, je-li nositelem investičního rizika pojistník, rezervy na pojistná plnění z pojistných událostí v běžném účetním období vzniklých, nahlášených, ale v tomto období nezlikvidovaných a rezervy na prémie a slevy).

Při testu postačitelosti technických rezerv životního pojištění společnost postupuje v souladu se směrnici č. 3 České společnosti aktuárů.

Výsledkem testu postačitelosti je minimální hodnota závazků vůči pojistníkům spočítaná za pomoci nejlepšího odhadu předpokladů budoucího vývoje vstupních parametrů upravených o přírážky na riziko a neurčitost.

Základní metodou testování rezervy je model diskontovaných peněžních toků. Peněžní toky zahrnují budoucí výnosy z pojistného, slevy a podíly na zisku, provize, náklady a veškerá plnění pojišťovny.

Odhad budoucích peněžních toků zahrnuje předpokládanou výši plnění společnosti vyplývající z garantované důchodové opce. Při ocenění této opce se předpokládá, že podíl klientů volících doživotní důchod bude 20%. Riziko vyplývající z budoucích změn úmrtnosti a chování pojistníků při rozhodování mezi jednorázovým plněním a výplatou formou důchodu je zohledněno pomocí přírážek ke kmenové úmrtnosti a diskontní míře.

V peněžních tocích jsou zohledněny budoucí podíly na zisku, u kterých společnost předpokládá, že významná část rozdílu mezi dosaženými investičními výnosy a garantovanou technickou úrokovou mírou bude v budoucnu přidělena pojištěným. Garance technické úrokové míry je oceňována samostatně.

K nepostačitelnosti rezerv dochází, pokud je hodnota pojistných závazků stanovená popsáním postupem vyšší než výše životních rezerv. Pokud je výsledkem testu postačitelnosti nedostatečná výše technických rezerv, vytvoří společnost rezervu ve výši této nepostačitelnosti.

Pro účely testu postačitelnosti rezerv je kmen smluv životního pojištění rozdělen do produktových skupin dle odvětví životních pojištění a garantované výše technické úrokové míry.

Vzhledem ke zjištěné nepostačitelnosti rezervy životních pojištění společnost podala Úřadu státního dozoru v pojišťovnictví a penzijním připojištění žádost o souhlas s tvorbou jiné technické rezervy v souladu s § 13 odst. 4 zákona č. 363/1999 Sb., o pojišťovnictví - rezervy na vývoj početních podkladů a dne 31. března 2004 tento souhlas obdržela pro období do 31. prosince 2004.

**(m) Podíl zajistitelů na pojistně technických rezervách**

Společnost vykazuje v pasivech rozvahy pojistně technické rezervy v jejich čisté výši, tj. po zohlednění podílu zajistitelů. Výše tohoto podílu je stanovena na základě ustanovení příslušných pojistných smluv, způsobů zúčtování se zajistiteli a dále s přihlédnutím k principu opatrnosti.

Ke konci běžného účetního období společnost vykazuje podíl zajistitelů na rezervě na nezasloužené pojistné a na rezervě na pojistná plnění. Zajistitelé se nepodílí na dalších pojistně technických rezervách.

**(n) Rezervy na ostatní rizika a ztráty**

Rezervy jsou určeny ke krytí rizik, ztrát a jiných závazků, které jsou jasně definované co do jejich charakteru a které jsou buď pravděpodobné nebo sice jisté, ale nejisté je jejich výše nebo okamžik, ke kterému vzniknou.

Rezerva na daň z příjmů

Rezerva na daň z příjmů se vytváří k rozvahovému dni ve výši odhadu daňové povinnosti ze splatné daně z příjmů právnických osob. O jejím použití se účtuje

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

---

v okamžiku podání daňového přiznání. Zůstatek rezervy představuje rozdíl mezi celkovým ročním nákladem ze splatné daně a ze záloh zaplacených během účetního období na tuto daň.

### Ostatní rezervy

Společnost tvoří ostatní rezervy v případech, kdy je jí známo příslušné riziko a budoucí náklady související s její podnikatelskou činností.

## **(o) Finanční umístění**

### Pozemky a stavby

Pozemky a stavby jsou primárně účtovány v pořizovací ceně.

Pozemky a stavby jsou k rozvahovému dni přeceňovány na reálnou hodnotu. Reálnou hodnotou se rozumí cena, za kterou by mohly být pozemky a stavby prodány v okamžiku provedení jejich ocenění.

Rozdíly z přecenění pozemků a staveb na reálnou hodnotu jsou účtovány rozvahově. Portfolio budov společnosti bylo rozděleno na dvě základní skupiny: soubor významných nemovitostí (jedná se o významnost z pohledu ceny) a nemovitosti ostatní. Ocenění pro nemovitosti významné bylo v roce 2003 zadáno externí společnosti a vzhledem ke skutečnosti, že v průběhu roku 2004 nedošlo k zásadní změně tržního vývoje, byla k 31. prosinci 2004 hodnota těchto nemovitostí ponechána v úrovni zjištěné k 31. prosinci 2003.

Ostatní nemovitosti byly oceněny kvalifikovaným odhadem. Ocenění bylo provedeno výnosovou metodou založenou na diskontovaném cash-flow. Pro výpočet byl zvolen model nestacionárního ekonomického prostředí s předpokladem nekonečné životnosti staveb.

### Dluhové cenné papíry

Dluhové cenné papíry jsou účtovány k okamžiku pořízení v pořizovací ceně.

Pořizovací cenou se rozumí cena, za kterou byl dluhový cenný papír pořízen, včetně nakoupeného alikvotního úrokového výnosu a přímých nákladů s jeho pořízením souvisejících.

Veškeré dluhové cenné papíry držené k datu účetní závěrky jsou vykazovány v amortizované hodnotě při použití efektivní výnosové metody. Amortizovaná prémie nebo diskont jsou rozpouštěny do výkazu zisku a ztráty.

Amortizované dluhové cenné papíry jsou k rozvahovému dni přeceněny na reálnou hodnotu. Reálná hodnota obchodovaného cenného papíru je zjištěna jako uzavírací kurz nebo průměrná referenční cena zveřejněná Burzou cenných papírů Praha, nebo jinou zahraniční burzou. U cenných papírů, pro které nebylo možné zjistit reálnou hodnotu dle předchozí věty, je reálná hodnota stanovená metodou odborného odhadu.

Odborný odhad vychází z modelu současné hodnoty budoucích peněžních toků plynoucích z daného dlužného cenného papíru. Pro diskontování těchto toků se používají diskontní faktory vypočtené z úrokových sazeb peněžního a swapového trhu upravené o příslušnou přírážku za riziko nesplacení (kreditní spread). Při stanovení kreditních spreadů se společnost snaží postupovat obezřetně. Použitý kreditní spread by v žádném případě neměl být nižší než kreditní spread zjištěný na trhu u dluhopisů s podobnými charakteristikami stejného nebo srovnatelného emitenta.

Jako odborný odhad může být použita cena, resp. kotace tvůrce trhu, zjištěná na zahraničním veřejném trhu ve státě sídla emitenta, případně na jiném zahraničním veřejném trhu.

Pokud jsou dluhové cenné papíry denominovány v cizí měně, je jejich hodnota přepočtena na českou měnu aktuálním kurzem vyhlášeným ČNB a kurzový rozdíl se stává součástí přecenění reálnou hodnotou.

Oceňovací rozdíly u dluhových cenných papírů se uvádějí podle charakteru v příslušných položkách výkazu zisku a ztráty.

*Akcie a ostatní cenné papíry s proměnlivým výnosem, ostatní podíly*

Akcie a ostatní cenné papíry s proměnlivým výnosem, ostatní podíly jsou účtovány k okamžiku pořízení v pořizovací ceně.

Pořizovací cenou se rozumí cena, za kterou byly akcie a ostatní cenné papíry s proměnlivým výnosem pořízeny, včetně přímých nákladů s jejich pořízením souvisejících.

K rozvahovému dni jsou akcie a ostatní cenné papíry s proměnlivým výnosem, ostatní podíly přeceněny na reálnou hodnotu.

Reálná hodnota je zjištěna jako uzavírací kurz na Burze cenných papírů Praha nebo jiné zahraniční burze. Pokud uzavírací cena na burze není pro daný den k dispozici, použije se cena z RM-Systému, nebo jiného zahraničního veřejného trhu. U podílových listů je reálná hodnota definovaná výší čistého obchodního jmění na jeden podílový list.

Reálná hodnota neobchodovaných cenných papírů s proměnlivým výnosem je stanovena kvalifikovaným odhadem (např. podílem vlastního kapitálu připadajícím na jednu akcii nebo podílový list, současnou hodnotou budoucích příjmů, případně posudkem znalce).

Pokud jsou akcie a ostatní cenné papíry s proměnlivým výnosem denominovány v cizí měně, je jejich hodnota přepočtena na českou měnu aktuálním kurzem vyhlášeným ČNB a kurzový rozdíl se stává součástí přecenění reálnou hodnotou.

Oceňovací rozdíly u akcií a ostatních cenných papírů s proměnlivým výnosem a u ostatních podílů se uvádí podle charakteru v příslušných položkách výkazu zisku a ztráty.

*Finanční umístění v podnikatelských seskupeních*

Finanční umístění v podnikatelských seskupeních obsahuje podíly v podnikatelských seskupeních, dluhové cenné papíry vydané osobami v podnikatelských seskupeních a půjčky osobám v podnikatelských seskupeních.

Podíly v ovládaných osobách se rozumí účast v podniku třetí osoby, ve kterém má společnost podíl na základním kapitálu větší než 50 %, nebo tento vliv vyplývá ze smlouvy nebo stanov.

Podíly s podstatným vlivem se rozumí účast na podniku třetí osoby, ve které má společnost nejméně 20 % a nejvíce 50 % podíl na základním kapitálu nebo tento vliv vyplývá ze smlouvy nebo stanov.

Finanční umístění v podnikatelských seskupeních je primárně účtováno v pořizovací ceně. Pořizovací cenou se rozumí cena, za níž bylo finanční umístění pořízeno, včetně přímých nákladů s jejím pořízením souvisejících.

K rozvahovému dni je finanční umístění v podnikatelských seskupeních přeceněno na reálnou hodnotu v souladu s ustanovením § 27 odst. 4 zákona 563/1991 Sb. o účetnictví ve znění pozdějších změn (dále jen zákon o účetnictví) s výjimkou případů, kdy ji nelze spolehlivě určit, pak je podle ustanovení § 27 odst. 7 (zákon o účetnictví) pro účely přecenění použita pořizovací cena.

Pokud je finanční umístění v podnikatelských seskupeních denominováno v cizí měně, je jeho hodnota přepočtena na českou měnu aktuálním kurzem vyhlášeným ČNB a kurzový rozdíl se stává součástí přecenění reálnou hodnotou.

O oceňovacích rozdílech z přecenění finančního umístění v podnikatelských seskupeních (tj. podílů a dluhových cenných papírů vydaných osobami v podnikatelských seskupeních) je účtováno rozvahově, tzn. je uváděno v položce rozvahy „A.IV. Ostatní kapitálové fondy“.

*Jiná finanční umístění*

Depozita u bank a poskytnuté půjčky jsou k okamžiku pořízení účtovány v nominálních hodnotách. Ke konci účetního období jsou tato aktiva přečtenována na reálnou hodnotu.

Pokud je ostatní finanční umístění denominováno v cizí měně, je jeho hodnota přepočtena na českou měnu aktuálním kurzem vyhlášeným ČNB a kurzový rozdíl se stává součástí přecenění. Přecenění je promítnuto do hospodářského výsledku společnosti.

**(p) *Finanční umístění životního pojištění, je-li nositelem investičního rizika pojistník***

O finančním umístění životního pojištění, je-li nositelem investičního rizika pojistník je účtováno odděleně od ostatního finančního umístění.

K rozvahovému dni je finanční umístění životního pojištění, je-li nositelem investičního rizika pojistník přeceněno na reálnou hodnotu. Oceňovací rozdíly jsou účtovány do výkazu zisku a ztráty.

**(q) Finanční deriváty**

Vložené deriváty

V některých případech může být derivát součástí složeného finančního nástroje, který zahrnuje jak hostitelský nástroj, tak i derivát (tzv. vložený derivát), který ovlivňuje peněžní toky, nebo z jiného hlediska modifikuje vlastnosti hostitelského nástroje.

Vložený derivát se odděluje od hostitelského nástroje a účtuje se o něm samostatně, jestliže jsou splněny současně tyto podmínky:

- ekonomické vlastnosti a rizika vloženého derivátu nejsou v těsném vztahu s ekonomickými vlastnostmi a riziky hostitelského nástroje,
- finanční nástroj se stejnými podmínkami jako vložený derivát by jako samostatný nástroj splňoval definici derivátu,
- hostitelský nástroj není přeceňován na reálnou hodnotu, nebo je přeceňován na reálnou hodnotu, ale změny z přecenění jsou ponechány v rozvaze.

Ostatní deriváty

Finanční deriváty jsou vykazovány v reálných hodnotách a zisky (ztráty) ze změny reálných hodnot jsou zachyceny ve výkazu zisku a ztráty.

Reálná hodnota finančních derivátů se stanovuje jako současná hodnota očekávaných peněžních toků plynoucích z těchto transakcí. Pro stanovení současné hodnoty se používají oceňovací modely odpovídající aktuálním standardům finanční ekonomie, například Black-Scholesův model pro vybrané typy opcí. Parametry použité v těchto modelech jsou zjištěny na relevantních finančních trzích (např. devizové kursy, výnosové křivky, volatility příslušných finančních nástrojů, a jiné), případně stanoveny v souladu s příslušnou obecně akceptovanou metodologií (např. počet pozorování náhodné veličiny při zjištění její volatility).

**(r) Náklady a výnosy z finančního umístění**

Způsob účtování o nákladech a výnosech z finančního umístění a jejich rozdělení mezi životní a neživotní pojištění

Náklady a výnosy ze složek finančního umístění náležejících přímo pojistným odvětvím životního pojištění jsou zaúčtovány na technický účet životního pojištění.

Ostatní náklady a výnosy z finančního umístění, které nesouvisí s životním pojištěním, jsou zaúčtovány na netechnický účet. Náklady a výnosy ze složek finančního umístění náležejících pojistným odvětvím neživotního pojištění jsou z netechnického účtu převedeny na technický účet neživotního pojištění a na netechnickém účtu pak společnost vykazuje náklady a výnosy z finančního umístění aktiv, jejichž zdrojem je vlastní kapitál.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### Způsob účtování realizace finančního umístění

Při realizaci finančního umístění společnost klade důraz na správné zobrazení výsledku z realizace. Společnost používá netto metodu účtování o výsledku realizace.

#### (s) **Dlouhodobý majetek**

Dlouhodobý hmotný a nehmotný majetek je oceňován pořizovacími cenami. Dlouhodobý hmotný majetek v pořizovací ceně do 40 000 Kč a dlouhodobý nehmotný majetek v pořizovací ceně do 60 000 Kč je účtován do nákladů v účetním období, ve kterém byl uveden do používání. Roční odpisová sazba účetních odpisů vychází z předpokládané doby používání dlouhodobého hmotného a nehmotného majetku.

Společnost provádí rovnoměrné odpisování. Odpisové sazby podle skupin majetku jsou následující:

<b>Položka majetku</b>	<b>Odpisová sazba v % z pořizovací ceny</b>
Software	33,3
Zařízení	6 – 33,3
Ostatní hmotný majetek	10 – 25
Technické zhodnocení na pronajatém nemovitém majetku	1 - 10
Umělecké předměty	0

#### (t) **Přepočty cizích měn**

Transakce prováděné v průběhu účetního období jsou přepočteny kurzem ČNB, který je platný k okamžiku uskutečnění účetního případu. Aktiva a pasiva denominovaná v zahraniční měně jsou k rozvahovému dni, tj. k 31. prosinci 2004, přepočtena kurzem vyhlášeným ČNB k danému dni.

#### (u) **Opravné položky**

Opravné položky jsou tvořeny k pohledávkám a ostatním aktivům s výjimkou finančního umístění. Opravné položky odrážejí přechodný pokles hodnoty jednotlivých aktiv stanovený na základě posouzení rizik vedením společnosti.

##### Opravné položky k pohledávkám

Opravné položky k pohledávkám stanoví společnost na základě analýzy jejich návratnosti a na základě věkové struktury pohledávek.

Opravné položky k pohledávkám se člení na opravné položky:

- jejichž tvorba a použití je upravena zákonem č. 586/1992 Sb., o daních z příjmů, v platném znění a zákonem č. 593/1992 Sb., o rezervách pro zjištění základu daně z příjmů, v platném znění
- jejichž tvorba a použití je upravena vnitřním předpisem společnosti na základě analýz vývoje splatnosti a dobytosti pohledávek.

**(v) *Trvalé nebo dlouhodobé snížení hodnoty aktiv***

Společnost testuje k rozvahovému dni zda nedošlo k trvalému nebo dlouhodobému snížení hodnoty aktiv, která nejsou přeceňována na reálnou hodnotu nebo aktiv, která přeceňována jsou, ale rozdíly z přecenění jsou zachycovány rozvahově. Výsledné snížení hodnoty daného aktiva je promítnuto výsledkově.

**(w) *Rozdělení společných položek mezi životní a neživotní pojištění***

Společnost účtuje o společných položkách životního a neživotního pojištění metodou schválenou MF. Tato metoda spočívá v členění jednotlivých položek podle toho, ke kterému pojistnému odvětví se vztahují. U položek, které nejsou přímo přiřaditelné, společnost používá interní analýzy. Z netechnického účtu jsou převedeny náklady a výnosy z finančního umístění, technické náklady životního a neživotního pojištění. Zůstatek netechnického účtu tak představuje ostatní náklady a výnosy, které přímo nesouvisí s vlastní pojišťovací a zajišťovací činností.

*Náklady a výnosy z finančního umístění*

Náklady a výnosy z finančního umístění jsou mezi životní a neživotní pojištění rozděleny způsobem uvedeným v bodě I.5. písm. (r) přílohy.

*Ostatní náklady*

Náklady na správu veškerých činností (správní režie) se v průběhu roku účtují podle schválených postupů účtování prvotně na netechnický účet.

Společnost převádí náklady z netechnického účtu na technické účty životního a neživotního pojištění v poměru, který je stanoven na základě interní analýzy nákladovosti životního a neživotního pojištění.

Požizovací náklady bez nákladů na provize se rozvrhují na technický účet životního pojištění a technický účet neživotního pojištění v poměru, který je stanoven na základě interní analýzy nákladovosti životního a neživotního pojištění.

**(x) *Daň z příjmů***

Daň z příjmů za dané období se skládá ze splatné daně a ze změny stavu v odložené dani.

*Daň z příjmů právnických osob splatná*

Splatná daň zahrnuje daň vypočtenou z daňového základu s použitím daňové sazby platné v běžném roce a veškeré doměrky a vratky za aktuální i minulá období.

*Odložená daň*

Odloženou daň společnost vykazuje v případě, kdy je identifikován dočasný rozdíl mezi účetní a daňovou hodnotou majetku nebo závazku.

Výše odloženého daňového závazku nebo pohledávky se stanoví jako součin celkové výše dočasných rozdílů a sazby daně z příjmu pro následující účetní a zdaňovací



# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

období. Pro výpočet odložené daně ke konci účetního období roku 2004 je použita sazba daně z příjmů právnických osob platná pro zdaňovací období roku 2005 ve výši 26 %.

Specifikace odložené daně je uvedena v bodě III.12. písm. (b).

### I.6. Změny účetních metod

#### Změna výpočtu jiné technické rezervy životních pojištění

V účetním období roku 2004 společnost upustila od tvorby tří dodatečných technických rezerv v životním pojištění (rezervy na technický úrok, rezervy na dlouhověkost a rezervy na správní náklady) odpovídajících jednotlivým skupinám zdrojů, z nichž vyplývá rozdíl mezi hodnotou budoucích závazků a hodnotou technických rezerv v životním pojištění vypočtenou podle ustanovení §18 zákona o pojišťovnictví. Postup použitý v předchozím účetním období tak byl nahrazen novým komplexním výpočtem založeným na testu postačitelnosti technických rezerv (viz článek I.5 písmeno l této přílohy), který odpovídá požadavkům §13b zákona o pojišťovnictví. Vliv ze změny metody ve výši 1 818 tis. Kč byl vykázán jako součást mimořádného výsledku hospodaření.

#### Změna způsobu vykazování předepsaného pojistného

V roce 2004 společnost na základě provedené ekonomicko právní analýzy změnila u neobčanských neživotních pojištění způsob vykazování pojistného.

Tato změna neměla vliv na výši vykázaného zaslouženého pojistného příslušných pojistných odvětví neživotního pojištění, viz tabulka.

<i>Odvětví</i>	<i>Snížení v tis. Kč</i>	
	<i>hrubé předepsané pojistného</i>	<i>rezerva na nezasloužené pojistné</i>
<i>Pojištění úrazová</i>	182	182
<i>Pojištění motorových vozidel - havárie</i>	44 689	44 689
<i>Pojištění námořní, letecké, dopravní</i>	6 084	6 084
<i>Pojištění požáru a ostatních škod na majetku</i>	356 936	356 936
<i>Pojištění odpovědnosti</i>	91 559	91 559
<i>Pojištění úvěrů a záruk</i>	3 963	3 963
<b><i>Celkem</i></b>	<b>503 413</b>	<b>503 413</b>

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

## II. ZVLÁŠTNÍ OBSAH

### II.1. Neživotní pojištění

	<i>Předepsané pojistné v hrubé výši</i>	<i>Zasloužené pojistné v hrubé výši</i>	<i>Hrubé náklady na poj. plnění</i>	<i>Hrubé provozní náklady</i>	<i>Výsledek zajištění</i>
<b>Pojištění</b>					
<b>úrazové a zdravotní</b>					
(1,2)					
2004	448 601	429 857	244 412	149 676	-40 314
2003	448 507	451 024	179 506	107 444	1 575
<b>motorových vozidel – odpovědnosti</b>					
(10)					
2004	8 897 736	8 761 303	5 149 966	2 602 123	-708 723
2003	8 144 314	7 850 848	4 260 983	1 735 683	-85 820
<b>motorových vozidel - ostatní druhy</b>					
(3,7)					
2004	5 974 616	6 067 203	4 435 579	1 721 250	-342 373
2003	5 180 382	5 048 204	4 337 304	1 244 032	-4 307
<b>námořní, letecké, dopravní</b>					
(4,5,6,7,11,12)					
2004	207 827	206 538	135 140	65 375	-60 748
2003	205 163	203 375	53 486	100 547	-35 467
<b>požáru a ostatních škod na majetku</b>					
(8,9)					
2004	6 013 375	6 376 452	2 330 899	1 783 285	-1 403 152
2003	6 071 581	5 867 754	1 315 929	1 607 839	-1 550 566
<b>odpovědnosti</b>					
(13)					
2004	1 093 071	1 159 416	728 030	333 261	-280 232
2003	1 079 768	1 117 641	410 997	385 213	-154 479
<b>úvěrů a záruk</b>					
(14,15)					
2004	388 726	245 865	148 338	10 667	-4 387
2003	469 669	802 127	244 550	11 277	-18 119
<b>asistenční pojištění</b>					
(18)					
2004	212 806	219 706	108 497	97 935	-799
2003	204 643	201 691	116 202	113 716	-5 433
<b>pojištění různých finančních ztrát</b>					
(16)					
2004	104 707	118 756	17 625	33 917	-241 968
2003	111 487	126 161	-326 878	24 147	-646 550

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

	<i>Předepsané pojistné v hrubé výši</i>	<i>Zasloužené pojistné v hrubé výši</i>	<i>Hrubé náklady na poj. plnění</i>	<i>Hrubé provozní náklady</i>	<i>Výsledek zajištění</i>
<b>aktivní zajištění</b>					
2004	591 981	691 808	329 966	23 084	-171 181
2003	546 177	459 912	174 154	13 980	-137 881
<b>záonné odpovědnosti zaměstnatele</b>					
2004	1 144 390	1 144 390	509 439	154 493	-
2003	1 119 622	1 119 622	450 574	151 149	-
<b>Celkem</b>					
<b>2004</b>	<b>25 077 836</b>	<b>25 421 294</b>	<b>14 137 891</b>	<b>6 975 066</b>	<b>-3 253 877</b>
<b>2003</b>	<b>23 581 313</b>	<b>23 248 359</b>	<b>11 216 807</b>	<b>5 495 027</b>	<b>-2 637 047</b>

Zajištění z aktivního zajištění je součástí předepsaného hrubého pojistného.

Společnost zvýšila svou zajišťovací ochranu zařazením společnosti CP REINSURANCE COMPANY Ltd. (dále jen CP Re) do zajišťovacího programu, což se projevilo ve výsledku zajištění.

## II.2. Životní pojištění

Hrubá výše předepsaného pojistného v oblasti životního pojištění:

	<i>2004 tis.Kč</i>	<i>2003 tis.Kč</i>
Individuální pojistné	15 864 476	14 278 457
Pojistné ze smluv kolektivního pojištění	27 665	15 326
<b>Celkem</b>	<b>15 892 141</b>	<b>14 293 783</b>
Běžné pojistné	10 078 900	10 249 805
Jednorázové pojistné*)	5 813 241	4 043 978
<b>Celkem</b>	<b>15 892 141</b>	<b>14 293 783</b>
Pojistné ze smluv bez prémie / bez podílu na zisku	87 441	158 266
Pojistné ze smluv s prémie / s podíly na zisku	15 757 622	14 096 651
Pojistné ze smluv, u nichž je nositelem investičního rizika pojistník	47 078	38 866
<b>Celkem</b>	<b>15 892 141</b>	<b>14 293 783</b>
<b>Výsledek zajištění</b>	<b>-290 586</b>	<b>-7 614</b>

\*) Výše jednorázového pojistného v roce 2003 i v roce 2004 je ovlivněna procesem konverzí, který byl zahájen v roce 2003. S procesem konverzí souvisí rovněž významný nárůst nákladů na pojistná plnění v životním pojištění, který byl kompenzován zúčtováním příslušné rezervy.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### II.3. Celková výše hrubého předepsaného pojistného podle zemí, kde byly uzavřeny pojistné smlouvy

Celková výše hrubého předepsaného pojistného v rámci přímého pojištění, která vyplývá ze smluv uzavřených pojišťovnou v běžném účetním období:

	<i>2004</i>	<i>2003</i>
	<i>tis. Kč</i>	<i>tis. Kč</i>
Ve státě, kde má pojišťovna své sídlo	40 547 183	37 482 056
V ostatních státech	422 794	393 040
<b>Celkem</b>	<b>40 969 977</b>	<b>37 875 096</b>

99 % předepsaného pojistného vyplývá ze smluv uzavřených společnostmi v České republice.

### II.4. Přehled provizí

Celková výše provizí v rámci přímého pojištění dosáhla částky 4 538 687 tis. Kč a člení se následovně:

<i>Rok 2004</i>	<i>Neživotní pojištění tis.Kč</i>	<i>Životní pojištění tis.Kč</i>	<i>Celkem tis.Kč</i>
Provize	2 226 312	1 253 916	3 480 228
Provizní mzdy vlastním pracovníkům	977 999	80 460	1 058 459
<b>Celkem</b>	<b>3 204 311</b>	<b>1 334 376</b>	<b>4 538 687</b>

<i>Rok 2003</i>	<i>Neživotní pojištění tis.Kč</i>	<i>Životní pojištění tis.Kč</i>	<i>Celkem tis.Kč</i>
Provize	1 793 783	904 722	2 698 505
Provizní mzdy vlastním pracovníkům	702 404	114 376	816 780
<b>Celkem</b>	<b>2 496 187</b>	<b>1 019 098</b>	<b>3 515 285</b>

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### III. OSTATNÍ ÚDAJE

#### III.1. Dlouhodobý nehmotný majetek

Dlouhodobý nehmotný majetek společnosti je k 31. prosinci 2004 rozdělen následujícím způsobem:

	<i>Software</i>	<i>Ostatní dlouhodobý nehmotný majetek</i>	<i>Pořízení dlouhodobého nehmotného majetku a poskytnuté zálohy</i>	<i>Celkem</i>
	<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>
Pořizovací cena k 1.1.2004	1 165 430	7 506	271 680	1 444 616
Přírůstky	540 310	4 249	74 053	618 612
Přeúčtování	267 785	4 382	- 272 167	0
Úbytky	7 353	0	0	7 353
<b>Pořizovací cena k 31.12.2004</b>	<b>1 966 172</b>	<b>16 137</b>	<b>73 566</b>	<b>2 055 875</b>
Oprávký k 1.1.2004	837 131	3 683	0	840 814
Odpisy 2004	186 268	3 310	0	189 578
Přeúčtování	0	0	0	0
Vyřazení	7 749	0	0	7 749
<b>Oprávký k 31.12. 2004</b>	<b>1 015 650</b>	<b>6 993</b>	<b>0</b>	<b>1 022 643</b>
Zůstatková cena k 1.1.2004	328 299	3 823	271 680	603 802
<b>Zůstatková cena k 31.12.2004</b>	<b>950 522</b>	<b>9 144</b>	<b>73 566</b>	<b>1 033 232</b>

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### III.2. Finanční umístění

#### (a) Podíly v ovládaných osobách a podíly s podstatným vlivem

##### Podíly v ovládaných osobách

<i>Rok 2004</i>	<i>Podíl (pořizovací hodnota) tis.Kč</i>	<i>Podíl na ZK %</i>	<i>Vlastní kapitál (100%) tis.Kč</i>	<i>Hospodář. výsledek (100%) tis.Kč</i>
eBanka, a.s. (1)	2 291 245	90,85	943 472	-270 931
Home Credit Finance a.s. (2)	2 069 141	100,00	343 335	75 001
ČP finanční služby a.s. (2)	2 000 000	100,00	3 061 947	82 944
Zeta Osteurope Holding S.A. (2)	1 532 687	74,10	1 801 703	-129 668
Penzijní fond České pojišťovny, a.s. (1)	1 305 116	91,13	1 513 560	707 025
CP REINSURANCE COMPANY Ltd. (2)	1 305 096	100,00	1 795 193	1 375 449
ČP Strategic Investments B.V. (2)	676 210	100,00	1 601 431	-3 160
PPF banka a.s. *) (1)	574 218	83,93	1 266 733	102 768
ČP finanční holding a.s. (1)	300 000	100,00	196 029	-119 798
KRÁTKÝ FILM PRAHA a.s. (2)	225 237	90,65	-53 486	-11 529
Česká pojišťovna ZDRAVÍ a.s. (2)	191 250	100,00	150 680	47 296
ČP DIRECT, a.s. (2)	80 000	100,00	74 236	-6 873
ČP finanční servis a.s. (1)	75 000	100,00	78 105	-545
Home Credit B.V. **) (2)	69 363	5,42	1 335 264	50 669
AB - CREDIT a.s. (2)	59 800	100,00	642 246	400 757
KabelCorp a.s. (2)	58 480	100,00	4 661	-13 104
Česká pojišťovna Rusko (1)	41 312	49,00	81 532	65 696
ČP PARTNER, a.s. v likvidaci (1)	25 000	100,00	3 860	-2 727
AZ stavební a.s. (4)	8 550	57,00	n/a	n/a
Univerzální správa majetku a.s. (2)	1 103	100,00	55 986	6 504
Limeno CSLM Ltd. (2)	785	100,00	-55 264	-209 828
Contractual Digital Floor, a.s. (2)	510	51,00	1 746	41
<b>Celkem</b>	<b>12 890 103</b>			

\*) První městská banka, a.s. byla přejmenována. Pod novým názvem PPF Banka a.s. vystupuje ode dne zápisu do obchodního rejstříku, tj. od 1. září 2004.

\*\*) Home Credit B.V. je ovládán prostřednictvím Home Credit Finance a.s.

Pro stanovení položek „Vlastní kapitál“ a „Hospodářský výsledek“ jsou použity následující informační zdroje:

- (1) auditovaná účetní závěrka 2004
- (2) neauditovaná účetní závěrka roku 2004
- (3) účetní závěrka ke dni vyhlášení konkurzu nebo likvidace
- (4) jiné

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

<i>Rok 2003</i>	<i>Podíl (pořizovací hodnota) tis.Kč</i>	<i>Podíl %</i>	<i>Vlastní kapitál (100%) tis.Kč</i>	<i>Hospodář. výsledek (100%) tis.Kč</i>
Home Credit Finance a.s. (1)	2 069 141	100,00	505 807	390 608
ČP finanční služby a.s. (1)	2 000 000	100,00	2 978 960	27 814
eBanka, a.s. (1)	1 921 465	90,37	833 697	-133 524
Zeta Osteurope Holding S.A. (1)	1 565 338	74,84	2 054 360	-104 886
První městská banka, a.s. (1)	568 388	83,05	1 164 587	593 549
Penzijní fond České pojišťovny, a.s. **) (1)	568 000	100,00	674 981	294 764
Česká poisťovňa – Slovensko, a.s. (1)	375 578	100,00	310 676	3 525
ČP finanční servis a.s. (1)	300 000	100,00	323 208	1 878
ČP finanční holding a.s. (1)	300 000	100,00	215 823	-1 384
ČP Leasing, a.s. (1)	300 000	100,00	322 809	112 686
KRÁTKÝ FILM PRAHA a.s. (1)	225 237	90,65	-41 951	-46 936
Česká pojišťovna ZDRAVÍ a.s. (1)	191 250	100,00	104 820	3 081
ČP DIRECT, a.s. (1)	80 000	100,00	81 109	25 781
AB - CREDIT a.s. *) (1)	59 800	100,00	238 285	175 270
KabelCorp a.s. (1)	58 480	100,00	17 784	-4 014
Česká pojišťovna Rusko (1)	41 312	49,00	17 113	-33 521
ČP PARTNER, a.s. (1)	25 000	100,00	6 587	-3 100
PRAGOSIL a.s. v likvidaci (4)	12 903	70,50	n/a	n/a
AZ stavební a.s. (4)	8 550	57,00	n/a	n/a
Univerzální správa majetku a.s. (1)	1 103	100,00	49 483	9 026
Limeno CSLM Ltd. (2)	785	100,00	177	-31
Contractual Digital Floor, a.s. (1)	510	51,00	1 705	3
PROTĚŽ s.r.o. (4)	141	67,00	n/a	n/a
<b>Celkem</b>	<b>10 672 981</b>			

\*) AB-REAL Plzeň, a.s. byla přejmenována, pod novým názvem AB – CREDIT a.s. vystupuje ode dne zápisu do obchodního rejstříku, tj. od 1. října 2003

\*\*) V srpnu 2003 došlo ke sloučení společností Penzijní fond České pojišťovny, a.s. a společnosti ČP Penzijní fond, a.s. Nástupní společností se stal Penzijní fond České pojišťovny, a.s.

Pro stanovení položek „Vlastní kapitál“ a „Hospodářský výsledek“ jsou použity následující informační zdroje:

- (1) auditovaná účetní závěrka 2003
- (2) neauditovaná účetní závěrka roku 2003
- (3) účetní závěrka ke dni vyhlášení konkurzu nebo likvidace
- (4) jiné

V tabulce Podíly v ovládaných osobách za rok 2003 byly změněny údaje týkající se vlastního kapitálu a hospodářského výsledku, protože k datu sestavení účetní závěrky za rok 2004 byly k dispozici auditované údaje roku 2003.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### Podíly s podstatným vlivem

<i>Rok 2004</i>	<i>Podíl (pořizovací hodnota) tis.Kč</i>	<i>Podíl na ZK %</i>	<i>Vlastní kapitál (100%) tis.Kč</i>	<i>Hospodář. výsledek (100%) tis.Kč</i>
Český porcelán, akciová společnost	65 387	23,76	205 651	3 875
<b>Celkem</b>	<b>65 387</b>			

Pro stanovení položek „Vlastní kapitál“ a „Hospodářský výsledek“ jsou použity informace z neauditované účetní závěrky k 31. 12. 2004.

<i>Rok 2003</i>	<i>Podíl (pořizovací hodnota) tis.Kč</i>	<i>Podíl %</i>	<i>Vlastní kapitál (100%) tis.Kč</i>	<i>Hospodář. výsledek (100%) tis.Kč</i>
Český porcelán, akciová společnost *)	65 387	16,25	208 100	2 873
Euler Hermes Čescob, úvěrová pojišťovna, a.s. **)	55 000	35,26	180 234	11 385
Home Credit B.V.	37 335	50,00	66 500	31
CORIS Praha a.s.	660	29,86	15 641	688
<b>Celkem</b>	<b>158 382</b>			

\*) Společnost Český porcelán, akciová společnost je nově zařazena do skupiny „podstatného vlivu“. Na hlasovacích právech vlastní společnost 26,69 %.

\*\*\*) ČESCOB, úvěrová pojišťovna, a.s. byla přejmenována, pod novým názvem Euler Hermes Čescob, úvěrová pojišťovna a.s. vystupuje ode dne zápisu do obchodního rejstříku, tj. od 21. října 2003

Pro stanovení položek „Vlastní kapitál“ a „Hospodářský výsledek“ jsou použity informace z auditovaných účetních závěre k 31. 12. 2003.

V tabulce Podíly s podstatným vlivem za rok 2003 byly změněny údaje týkající se vlastního kapitálu a hospodářského výsledku, protože k datu sestavení účetní závěrky za rok 2004 byly k dispozici auditované údaje roku 2003.



# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### (b) *Reálná hodnota finančního umístění*

	<i>Reálná hodnota*)</i>	<i>Reálná hodnota*)</i>	<i>Pořizovací cena</i>	<i>Pořizovací cena</i>
	<i>2004</i>	<i>2003</i>	<i>2004</i>	<i>2003</i>
Pozemky a stavby	7 010 661	6 583 033	10 707 931	9 706 457
Finanční umístění v podnikatelských seskupeních	22 227 915	16 265 640	17 488 698	15 999 583
Akcie a ostatní cenné papíry s proměnlivým výnosem, ostatní podíly	22 237 102	9 488 121	20 795 077	8 765 203
Dluhové cenné papíry	44 290 654	58 550 670	42 669 154	56 356 616
Depozita u finančních institucí	10 747 176	9 195 443	10 735 122	9 226 883
Deriváty**)	555 885	538 439	0	0
Ostatní půjčky a ostatní finanční umístění	4 381 222	5 722 476	5 730 237	7 371 461
<b>Celkem</b>	<b>111 450 615</b>	<b>106 343 822</b>	<b>108 126 219</b>	<b>107 426 203</b>

\*) částky uvedené ve sl. reálná hodnota zahrnují v relevantních případech pořizovací cenu viz bod 1.5. (o) přílohy

\*\*\*) deriváty jsou ve výkaze rozvaha uvedeny na společném řádku s ostatním finančním umístěním.

### (c) *Pozemky a stavby*

Poslední ocenění pozemků a staveb podle kvalifikovaného odhadu nebo posudkem znalce bylo provedeno ke dni 31. prosince 2004.

	<i>Pozemky tis.Kč</i>	<i>Stavby tis.Kč</i>	<i>Pořízení a zálohy tis.Kč</i>	<i>Celkem tis.Kč</i>
Pořizovací cena k 1.1.2004	733 622	8 972 835	1 074 434	10 780 891
Přírůstky	4 189	509 380	209 990	723 559
Přeúčtování	29	748 961	-748 990	0
Úbytky	20 826	240 259	1 758	262 843
<b>Pořizovací cena k 31.12.2004</b>	<b>717 014</b>	<b>9 990 917</b>	<b>533 676</b>	<b>11 241 607</b>
Oprávký k 1.1.2004	0	1 429 997	0	1 429 997
Odpisy 2004	0	9 769	0	9 769
Přeúčtování	0	0	0	0
Vyřazení	0	34 208	0	34 208
<b>Oprávký k 31.12. 2004</b>	<b>0</b>	<b>1 405 558</b>	<b>0</b>	<b>1 405 558</b>
Zůstatková cena k 1.1.2004	733 622	7 542 838	1 074 434	9 350 894
<b>Zůstatková cena k 31.12.2004</b>	<b>717 014</b>	<b>8 585 359</b>	<b>533 676</b>	<b>9 836 049</b>
Přecenění k 1.1.2004	63 688	-1 757 115	0	-1 693 427
Změna přecenění 2004	-31 653	-566 632	0	-598 285
<b>Přecenění k 31.12.2004</b>	<b>32 035</b>	<b>-2 323 747</b>	<b>0</b>	<b>-2 291 712</b>
Reálná hodnota k 1.1.2004	797 310	5 785 723	1 074 434	7 657 467
<b>Reálná hodnota k 31.12.2004</b>	<b>749 049</b>	<b>6 261 612</b>	<b>533 676</b>	<b>7 544 337</b>

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### (d) Dluhopisy vydané ovládanými osobami a půjčky těmto osobám

	2004 tis. Kč	2003 tis. Kč
Dluhopisy vydané ovládanými osobami	4 308 574	5 097 711
Půjčky ovládaným osobám	245 000	77 000
<b>Celkem</b>	<b>4 553 574</b>	<b>5 174 711</b>

Dluhopisy vydané ovládanými osobami představují dluhopisy vydané společnostmi Home Credit Finance a.s. a Zeta Osteurope Holding S.A.

### (e) Reálná hodnota finančního umístění životního pojištění, je-li nositelem investičního rizika pojistník

	2004 tis. Kč	2003 tis. Kč
Cenné papíry s pevným výnosem	10 408	15 193
Cenné papíry s proměnlivým výnosem	90 042	87 817
Depozita u bank	45 806	31 100
<b>Celkem</b>	<b>146 256</b>	<b>134 110</b>

### (f) Deriváty

Pevné termínové kontrakty a opce

Pevné termínové kontrakty	Nominální hodnota		Reálná hodnota	
	2004	2003	2004	2003
Úrokové	22 809 200	28 512 600	- 161 042	-313 361
Měnové	4 546 300	3 703 539	486 872	311 593
Kreditní	3 059 775	0	-18 566	0
Equity deriváty	0	1 226 386	0	476 610
<b>Celkem</b>	<b>30 415 275</b>	<b>33 442 525</b>	<b>307 264</b>	<b>474 842</b>

Opce	Nominální hodnota		Reálná hodnota	
	2004	2003	2004	2003
Úrokové	200 000	200 000	1 837	5 609
<b>Celkem</b>	<b>200 000</b>	<b>200 000</b>	<b>1 837</b>	<b>5 609</b>

#### Interest Rate Swapy (Úrokové swapy)

Reálná hodnota swapové transakce je definována jako současná hodnota očekávaných peněžních toků z této termínové transakce. Velikost očekávaných budoucích peněžních toků je definována variantně pevnou úrokovou sazbou, nebo úrokovou sazbou odvozenou z definovaného indexu (úrokové míry) k určitému datu v budoucnu. Zjištění

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

těchto forwardových úrokových sazeb je provedeno pomocí relevantní výnosové křivky, konstruované z úrokových sazeb na mezibankovním trhu a swapových sazeb.

Nominální hodnota představuje celkovou hodnotu podkladových aktiv k uzavřeným swapům.

Úrokové swapy představují závazek dvou stran vyměnit stanovený počet pevných nebo variabilních úrokových plateb vypočtených na základě dohodnuté podkladové hodnoty (nominální hodnoty). Podkladová hodnota je používána k vyjádření objemu těchto transakcí a stanovení velikosti jednotlivých plateb, avšak zpravidla nedochází k její výměně mezi protistranami.

Constant Maturity Swap (dále jen „CMS“) je dohoda, která zavazuje protistrany po určitou dobu si vyměňovat dva toky úrokových plateb, které jsou vypočteny na základě periodicky upravovaných krátkodobých úrokových sazeb a periodicky upravovaných dlouhodobých úrokových sazeb, jež jsou aplikovány na totožnou podkladovou hodnotu.

Reálná a nominální hodnota úrokových swapů je uvedena v následujících tabulkách:

<i>Úrokové swapy vč. CMS</i>		<i>Nominální hodnota</i>	<i>Reálná hodnota</i>
<i>Rok 2004</i>		<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>
Zbytková splatnost:	- do 1 roku	6 000 000	-149 667
	- 1 rok až 5 let	6 942 950	-170 779
	- více než 5 let	9 866 250	159 404
<b>Celkem</b>		<b>22 809 200</b>	<b>-161 042</b>

<i>Úrokové swapy vč. CMS</i>		<i>Nominální hodnota</i>	<i>Reálná hodnota</i>
<i>Rok 2003</i>		<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>
Zbytková splatnost:	- do 1 roku	4 667 000	49 883
	- 1 rok až 5 let	15 364 600	-495 621
	- více než 5 let	8 481 000	132 377
<b>Celkem</b>		<b>28 512 600</b>	<b>-313 361</b>

### Cross Currency Swapy (Měnové swapy)

Cross Currency Swap představuje transakci, která zavazuje protistrany po určitou dobu si vyměňovat stanovený počet úrokových plateb v různých měnách. Na počátku a na konci dohodnuté doby trvání transakce dochází k výměně podkladových hodnot v objemech definovaných na počátku transakce. Jednotlivé platby mohou být definovány za použití fixní nebo variabilní úrokové sazby.

Na finančních trzích není neobvyklé, že dochází k předčasnému ukončení swapových transakcí.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

Reálná a nominální hodnota měnových swapů je uvedena v následujících tabulkách:

<i>Cross Currency Swapy</i>		<i>Nominální hodnota</i>	<i>Reálná hodnota</i>
<i>Rok 2004</i>		<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>
Zbytková splatnost:	- do 1 roku	0	0
	- 1 rok až 5 let	4 546 300	486 872
	- více než 5 let	0	0
<b>Celkem</b>		<b>4 546 300</b>	<b>486 872</b>

<i>Cross Currency Swapy</i>		<i>Nominální hodnota</i>	<i>Reálná hodnota</i>
<i>Rok 2003</i>		<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>
Zbytková splatnost:	- do 1 roku	0	0
	- 1 rok až 5 let	1 523 326	0
	- více než 5 let	2 180 213	311 593
<b>Celkem</b>		<b>3 703 539</b>	<b>311 593</b>

### Equity Swapy a Total Return Swapy (Equity deriváty)

Equity Swap představuje transakci, která zavazuje smluvní stranu po určitou dobu poskytovat stanovený počet plateb definovaných cenou akciového instrumentu příp. hodnotou indexu akciového trhu. Druhá smluvní strana poskytuje protiplnění ve formě plateb definovaných pomocí fixní příp. variabilní úrokové míry aplikované na totožnou podkladovou hodnotu.

Total Return Swap (TRS) je smlouva, kdy smluvní strana poskytne jednorázové plnění protistraně za účelem pořízení definovaného investičního instrumentu a protistrana postoupí první straně veškeré výnosy a rizika vyplývající z držby a realizace daného aktiva.

Reálná a nominální hodnota equity derivátů je uvedena v následujících tabulkách:

<i>Equity deriváty</i>		<i>Nominální hodnota</i>	<i>Reálná hodnota</i>
<i>Rok 2004</i>		<i>tis.Kč</i>	<i>tis. Kč</i>
Zbytková splatnost:	- do 1 roku	0	0
	- 1 rok až 5 let	0	0
	- více než 5 let	0	0
<b>Celkem</b>		<b>0</b>	<b>0</b>

<i>Equity deriváty</i>		<i>Nominální hodnota</i>	<i>Reálná hodnota</i>
<i>Rok 2003</i>		<i>tis.Kč</i>	<i>tis. Kč</i>
Zbytková splatnost:	- do 1 roku	693 200	14 266
	- 1 rok až 5 let	0	0
	- více než 5 let	533 186	462 344
<b>Celkem</b>		<b>1 226 386</b>	<b>476 610</b>

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### Credit Default Swapy (CDS)

Kupující CDS získává v případě kreditní události referenčního emitenta právo prodat dluhový cenný papír tohoto emitenta swapové protistraně za nominální hodnotu. Za toto právo je kupující CDS povinen periodicky hradit swapové protistraně částky prémie za zajištění rizika.

Reálná a nominální hodnota CDS je uvedena v následujících tabulkách:

<i>CDS</i>	<i>Nominální hodnota tis.Kč</i>	<i>Reálná hodnota tis.Kč</i>
<i>Rok 2004</i>		
<i>Nakoupené CDS</i>		
Zbytková splatnost:		
- do 1 roku	2 907 450	-5 103
- 1 rok až 5 let	152 325	-13 463
- více než 5 let	0	0
<b>Celkem</b>	<b>3 059 775</b>	<b>-18 566</b>

Společnost k 31. prosinci 2004 nevykazovala žádné prodané CDS.

Společnost k 31. prosinci 2003 nevykazovala žádné nakoupené a prodané CDS.

### Úrokové opce

Úroková opce je dohoda, která dává jedné protistraně právo obdržet platby vypočtené z dohodnuté podkladové hodnoty a z pravidelně přeceňované úrokové sazby za podmínky, že je referenční sazba vyšší/nížší než dohodnutá limitní úroková sazba.

Hodnoty opčních obchodů jsou uvedeny v následující tabulce:

<i>Úrokové opce</i>	<i>Nominální hodnota v tis. Kč</i>		<i>Reálná hodnota v tis. Kč</i>	
	<i>2004</i>	<i>2003</i>	<i>2004</i>	<i>2003</i>
Collar	200 000	200 000	1 837	5 609

K 31. prosinci 2004 vykazovala společnost pouze transakce typu collar stejně jako k 31. prosinci 2003.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### FX operace na peněžním trhu

<i>FX operace na peněžním trhu</i>	<i>Nominální hodnota 2004</i> <i>tis. Kč</i>	<i>Reálná hodnota 2004</i> <i>tis. Kč</i>
Spot	0	0
Forward	33 363 608	118 448
Swap	32 948 844	128 336
<b>Celkem</b>	<b>66 312 452</b>	<b>246 784</b>

<i>FX operace na peněžním trhu</i>	<i>Nominální hodnota 2003</i> <i>tis. Kč</i>	<i>Reálná hodnota 2003</i> <i>tis. Kč</i>
Spot	612 466	-2 552
Forward	4 796 434	8 055
Swap	14 552 601	52 485
<b>Celkem</b>	<b>19 961 501</b>	<b>57 988</b>

FX operacemi na peněžním trhu se rozumí operace typu FX spot, FX forward a FX swap. Reálná hodnota FX operací na peněžním trhu představuje současnou hodnotu peněžních toků z těchto transakcí stanovenou pomocí výnosových křivek a hodnot spotových měnových kurzů.

### **(g) Řízení finančních rizik**

Řízením finančních rizik se rozumí kontinuální proces identifikace, měření, reportování a navrhování postupů a opatření vedoucích ke snížení rizik na akceptovatelnou úroveň.

#### Nástroje řízení rizik

Nástroji řízení rizik v rámci investičního procesu jsou zejména schválená strategie řízení rizik, předepsané postupy upravující identifikaci rizik, soustavy limitů, reportovací nástroje, provozní systémy měření rizika a opatření za účelem eliminace rizik.

Finanční rizika se člení na rizika tržní, kreditní a operační.

#### Tržní rizika

Tržní rizika představují potenciální ztrátu, která vyplývá ze změn podmínek na finančním trhu. Jednotlivými tržními faktory jsou zejména úrokové sazby, směnné kurzy, ceny akciových instrumentů a volatility těchto veličin.

Společnost je vystavena tržním rizikům vyplývajícím z držby investičních instrumentů denominovaných v různých měnách obchodovaných na různých trzích. Vedení společnosti však neočekává vznik významných ztrát, s výjimkou ztrát zohledněných v účetní závěrce.

U aktiv, jejichž hodnota je determinována výší úrokových sazeb, měří společnost míru této závislosti a řídí celkovou expozici portfolia tak, aby byl zajištěn soulad se splatnostní strukturou pasiv. K uvedenému řízení jsou v případě potřeby používány rovněž úrokové deriváty.

Pro významná aktiva úrokového i akciového typu denominovaná v cizích měnách je pomocí zajišťovacích instrumentů snižováno riziko dopadu změny hodnoty směnného kurzu Kč proti příslušné měně. Pro řízení této kategorie rizika jsou rovněž využívány měnové deriváty.

Investiční portfolio akciových instrumentů je konstruováno tak, aby byla zajištěna dostatečná míra diverzifikace mezi jednotlivými tituly a trhy.

#### Kreditní riziko

Kreditní riziko představuje potenciální ztrátu, která by mohla nastat, pokud by protistrany nebyly schopny plnit závazky z uzavřených dohod, nebo by nastala změna jejich kreditního ohodnocení (ratingu).

Základním prvkem řízení kreditního rizika je průběžné hodnocení finanční situace emitentů a smluvních protistran s následným nastavením strukturovaných limitů.

Společnost je vystavena kreditnímu riziku vyplývajícím z držby finančních nástrojů z důvodů možného neplnění protistranami. Vedení společnosti však neočekává vznik významných ztrát, s výjimkou ztrát zohledněných v účetní závěrce.

#### Operativní riziko

Proces řízení operativního rizika je založen především na analýze a navrhování úpravy pracovních postupů a procesů, aby riziko vzniku operační události (ztráty vzniklé v důsledku jiného než tržního a kreditního rizika) bylo maximálně eliminováno.

Pracovní postupy upravující investiční proces a řízení rizik jsou součástí závazného systému vnitropodnikových norem.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### III.3. Pohledávky a závazky

#### (a) Pohledávky a opravné položky

	2004 tis.Kč	2003 tis.Kč
Pohledávky z operací přímého pojištění a zajištění	5 684 479	7 764 920
Ostatní pohledávky:		
Odložená daňová pohledávka	398 630	324 134
Pohledávky z finančního umístění	9 060 490	8 967 063
Ostatní položky	558 852	976 115
<b>Celkem hrubá výše pohledávek</b>	<b>15 702 451</b>	<b>18 032 232</b>
Opravné položky k pohledávkám z operací přímého pojištění a zajištění	1 859 203	1 697 837
Opravné položky k ostatním pohledávkám	8 321 674	8 424 103
<b>Opravné položky celkem</b>	<b>10 180 877</b>	<b>10 121 940</b>
<b>Celkem čistá výše pohledávek</b>	<b>5 521 574</b>	<b>7 910 292</b>

#### (b) Závazky

	2004 tis.Kč	2003 tis.Kč
Závazky z operací přímého pojištění a zajištění	4 030 049	3 443 802
Ostatní závazky	6 595 721	4 907 212
Z toho		
- emitované dluhopisy	4 000 000	3 836 284
- nesplacená část vkladu do základního kapitálu CPre	869 000	
Daňové závazky a závazky ze sociálního zabezpečení	2 206 671	1 030 646
Z toho odložený daňový závazek	2 150 928	953 125
<b>Celkem</b>	<b>12 832 441</b>	<b>9 381 660</b>

Společnost dne 16. července 2001 vydala vlastní dluhopisy s pětiletou splatností v objemu 4 000 000 tis. Kč s pohyblivým úrokovým výnosem ve výši 6M PRIBOR plus 0,40 % p.a. Dluhopisy byly vydány v zaknihované podobě ve formě na doručitele, jsou registrovány ve Středisku cenných papírů a obchodovány na BCPP. V rámci omezení rizik společnost provedla fixaci úrokových plateb plynoucích z emitovaných dluhopisů v nominální hodnotě 2 000 000 tis. Kč a to pomocí úrokového swapu stejné nominální hodnoty.

#### (c) Dlouhodobé pohledávky a závazky (doba splatnosti nad pět let)

Celkový objem dlouhodobých pohledávek s dobou splatnosti nad pět let dosáhl k datu účetní závěrky výše 32 422 tis. Kč (2003: 680 172 tis. Kč).

K tomuto datu jsou společností evidovány dlouhodobé závazky ve výši 203 tis. Kč (2003: 244 tis. Kč).



# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

Za dlouhodobý závazek lze považovat i podřízený dluh specifikovaný v bodě III.7. písm. (c) této přílohy.

### (d) *Pohledávky a závazky z aktivního a pasivního zajištění*

Společnost vykazuje následující saldo závazků a pohledávek z aktivního a pasivního zajištění:

<b>Aktivní zajištění</b>	<b>2004</b>	<b>2003</b>
	<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>
Závazky z operací zajištění	464	6 112
Pohledávky z operací zajištění	282 037	281 239
<b>Saldo závazků a pohledávek</b>	<b>281 573</b>	<b>275 127</b>

<b>Pasivní zajištění</b>	<b>2004</b>	<b>2003</b>
	<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>
Závazky z operací zajištění	1 779 374	751 383
Pohledávky z operací zajištění	241 172	1 005 992
<b>Saldo závazků a pohledávek</b>	<b>-1 538 202</b>	<b>254 609</b>

Nárůst závazků z pasivního zajištění je způsoben uzavřením nových zajišťovacích smluv se společnostmi CP Re.

Pokles pohledávek z pasivního zajištění je způsoben zejména tím, že zajistitelé v průběhu roku 2004 uhradili podstatnou část závazků z povodňových škod vzniklých v roce 2002.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### III.4. Pohledávky a závazky vůči podnikům ve skupině

*Pohledávky za ovládanými osobami a osobami, kde má společnost podstatný vliv*

	2004	2003
	tis.Kč	tis.Kč
Zeta Osteurope Holding S.A. **)	3 204 648	3 026 560
Home Credit Finance a.s. ***)	1 446 436	1 865 284
PPF banka a.s. *)	716 139	1 970 859
eBanka, a.s.	458 422	234 667
CP REINSURANCE COMPANY Ltd.	165 000	0
ČP finanční servis a.s.	79 998	70
KRÁTKÝ FILM PRAHA a.s.	32 517	18 976
Home Credit B.V.	31 831	0
Univerzální správa majetku a.s.	27 006	79
Česká pojišťovna ZDRAVÍ a.s.	20 067	11 518
Contractual Digital Floor, a.s.	8 787	8 007
Penzijní fond České pojišťovny, a.s.	993	1 139
ČP PARTNER, a.s.	876	354
Česká pojišťovna Rusko	307	614
AB - CREDIT a.s.	143	5
ČP Leasing, a.s.	-	407 359
Česká poist'ovňa - Slovensko, a.s.	-	201 186
PROTĚŽ s.r.o.	0	4 201
Euler Hermes Čescob, úvěrová pojišťovna, a.s.	-	3 354
ČP DIRECT, a.s.	0	1 682
<b>Celkem</b>	<b>6 193 170</b>	<b>7 755 914</b>

\*) První městská banka, a.s. byla přejmenována, pod novým názvem PPF banka a.s. vystupuje ode dne zápisu do obchodního rejstříku, tj. od 1. září 2004

\*\*\*) Obsahuje zejména nakoupené dluhopisy ve výši 3 000 000 tis. Kč

\*\*) Obsahuje zejména nakoupené dluhopisy ve výši 1 903 000 tis. Kč

Hodnoty uvedené v tabulce obsahují i přechodné účty aktiv a finanční umístění.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### *Závazky vůči ovládaným osobám a osobám, kde má společnost podstatný vliv*

	<b>2004</b>	<b>2003</b>
	<b>tis.Kč</b>	<b>tis.Kč</b>
CP REINSURANCE COMPANY Ltd.**)	2 144 984	0
Home Credit B.V.	309 229	0
Penzijní fond České pojišťovny, a.s.	142 820	406 342
PPF banka a.s. *)	65 104	233
Česká pojišťovna ZDRAVÍ a.s.	52 597	13 988
Home Credit Finance a.s.	25 451	10 899
KRÁTKÝ FILM PRAHA a.s.	11 114	57
Contractual Digital Floor, a.s.	7 757	2 152
eBanka, a.s.	5 618	55 408
ČP finanční servis a.s.	740	3 714
Univerzální správa majetku a.s.	508	1 023
ČP PARTNER, a.s.	45	15
ČP DIRECT, a.s.	10	17 084
Česká poist'ovňa – Slovensko, a.s.	-	1 847
CORIS Praha a.s.	-	1 465
ČP Leasing, a.s.	-	590
Euler Hermes Čescob, úvěrová pojišťovna, a.s.	-	139
ČP finanční služby a.s.	-	62
AB - CREDIT a.s.	-	41
<b>Celkem</b>	<b>2 765 977</b>	<b>515 059</b>

\*) První městská banka, a.s. byla přejmenována, pod novým názvem PPF banka a.s. vystupuje ode dne zápisu do obchodního rejstříku, tj. od 1. září 2004

\*\*\*) V závazcích k 31. 12. 2004 jsou obsaženy:  
- závazky z pasivního zajištění ve výši 1 275 888 tis. Kč  
- závazky z nesplacené části vkladu do základního kapitálu 869 069 tis. Kč

Hodnoty uvedené v tabulce obsahují i přechodné účty pasiv.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### III.5. Dlouhodobý hmotný movitý majetek

Dlouhodobý hmotný movitý majetek společnosti je k 31. prosinci 2004 rozdělen následujícím způsobem:

	<i>Dlouhodobý hmotný movitý majetek tis.Kč</i>	<i>Pořízení maj. a poskyt. zálohy tis.Kč</i>	<i>Celkem Tis.Kč</i>
<b>Pořizovací cena k 1.1.2004</b>	2 666 793	193 047	2 859 840
Přírůstky	266 870	86 276	353 146
Přeúčtování	198 230	-198 230	0
Úbytky	343 054	1 099	344 153
<b>Pořizovací cena k 31.12.2004</b>	<b>2 788 839</b>	<b>79 994</b>	<b>2 868 833</b>
Oprávkky k 1.1.2004	1 966 877	0	1 966 877
Odpisy 2004	369 789	0	369 789
Přeúčtování		0	0
Vyřazení	334 025	0	334 421
<b>Oprávkky k 31.12. 2004</b>	<b>2 002 641</b>	<b>0</b>	<b>2 002 641</b>
Zůstatková cena k 1.1.2004	699 916	193 047	892 963
<b>Zůstatková cena k 31.12.2004</b>	<b>786 198</b>	<b>79 994</b>	<b>866 192</b>

### III.6. Ostatní aktiva a přechodné účty aktiv/pasiv

#### *Hotovost na účtech u finančních institucí a hotovost v pokladně*

<i>Rok 2004</i>	<i>Účetní hodnota tis.Kč</i>	<i>Reálná hodnota Tis.Kč</i>
Hotovost na účtech u finančních institucí	107 283	107 283
Hotovost v pokladně	10 104	10 104
<b>Celkem</b>	<b>117 387</b>	<b>117 387</b>

<i>Rok 2003</i>	<i>Účetní hodnota tis.Kč</i>	<i>Reálná hodnota Tis.Kč</i>
Hotovost na účtech u finančních institucí	194 926	194 926
Hotovost v pokladně	17 370	17 370
<b>Celkem</b>	<b>212 296</b>	<b>212 296</b>

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### Zůstatek časově rozlišených pořizovacích nákladů na pojistné smlouvy neživotního pojištění

	2004	2003
	tis.Kč	Tis.Kč
<b>Počáteční stav k 1.1.</b>	<b>769 992</b>	<b>723 001</b>
Tvorba	552 745	769 992
Čerpání	769 992	723 001
<b>Konečný stav k 31.12.</b>	<b>552 745</b>	<b>769 992</b>

### III.7. Vlastní kapitál

#### (a) Základní kapitál

Registrovaný základní kapitál se skládá z 997 469 kusů akcií na jméno a 1 983 494 ks akcií na majitele. Všechny akcie jsou v nominální hodnotě 1 000 Kč. K 31. prosinci 2004 bylo splaceno 100 % základního kapitálu, tj. 2 980 963 tis. Kč.

Druh cenného papíru	Jmenovitá hodnota tis. Kč	Počet akcií ks	Celkový objem tis. Kč	Veřejně obchodovatelné
Zaknihované kmenové akcie na majitele	1	1 983 494	1 983 494	ano
Zaknihované kmenové akcie na jméno	1	997 469	997 469	ne
<b>Celkem</b>	-	<b>2 980 963</b>	<b>2 980 963</b>	-

Výše základního kapitálu společnosti je v souladu s požadavky zákona s ohledem na pojistná odvětví, ve kterých společnost oprávněně podniká.

Stav základního kapitálu je následující:

	Počet akcií ks	Základní kapitál tis.Kč	Celkem tis.Kč
Zůstatek k 31.12.2003	3 412 391	3 412 391	3 412 391
Zůstatek k 31.12.2004	2 980 963	2 980 963	2 980 963

V roce 2004 došlo k zápisu snížení základního kapitálu společnosti do obchodního rejstříku. Podrobnosti viz bod III.7. (b).

#### (b) Vlastní akcie

Společnost držela k 1. lednu 2004 celkem 431 428 kusů vlastních akcií, z toho je 349 988 kusů zaknihovaných kmenových akcií znějících na jméno a 81 440 kusů zaknihovaných kmenových akcií znějících na majitele.

Řádná valná hromada společnosti konaná dne 19. května 2003 rozhodla o snížení základního kapitálu ze stávající výše 3 412 391 tis. Kč o 431 428 tis. Kč na novou výši 2 980 963 tis. Kč. Důvodem ke snížení základního kapitálu společnosti bylo plnění zákonné povinnosti spojené s držením vlastních akcií v majetku společnosti.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

Ke snížení základního kapitálu společnosti je nezbytný dle § 9 odst. 7 zákona č. 363/1999 Sb., o pojišťovnictví, předchozí souhlas MF. Tento souhlas byl udělen dne 13. května 2003 pod č.j. 322/42183/2003, přičemž příslušné rozhodnutí nabylo právní moci dne 14. května 2003.

Rozhodnutí valné hromady o snížení základního kapitálu společnosti bylo zapsáno do obchodního rejstříku dne 17. září 2003. Poté došlo k jeho řádnému zveřejnění a v posledních měsících roku 2003 společnost podnikla veškeré jí zákonem uložené povinnosti související s procesem snížení základního kapitálu. V roce 2004 společnost předložila návrh na zápis snížení základního kapitálu do obchodního rejstříku, zápis nové výše základního kapitálu do obchodního rejstříku byl proveden dne 25. června 2004.

S částkou základního kapitálu společnosti ve výši 431 428 tis. Kč, o kterou se základní kapitál společnosti snížil, bylo naloženo v souladu s § 211 odst. 1 písm. a) obchodního zákoníku tak, že základní kapitál společnosti byl snížen o celkovou jmenovitou hodnotu akcií ve vlastním majetku společnosti ve výši 431 428 tis. Kč. O rozdíl mezi celkovou jmenovitou hodnotou vlastních akcií ve výši 431 428 tis. Kč a jejich pořizovací cenou ve výši 1 778 117 tis. Kč byl snížen zákonný rezervní fond vytvořený v souladu § 161d odst. 2 obchodního zákoníku a následně byl nevyčerpaný zůstatek zákonného rezervního fondu na vlastní akcie ve výši 431 428 tis. Kč převeden ve prospěch nerozděleného zisku minulých let. V souvislosti s tímto snížením základního kapitálu nebylo akcionářům vypláceno žádné plnění.

### (c) *Přehled pohybů vlastního kapitálu*

<i>Stav v tis.Kč</i>	<i>Základní kapitál</i>	<i>Ostatní kapitál. fondy</i>	<i>Oceňo- vací rozdíly</i>	<i>Zisk běžného období</i>	<i>Nerozdě- lený zisk</i>	<i>Zákonný rezervní fond</i>	<i>Ostatní fondy</i>	<i>Celkem</i>
k 31.12. 2003	3 412 391	78 978	1 652 129	3 137 845	4 669 413	2 460 324	43 934	15 455 014
Přiděly			2 574 649		1 571 758	270	178	4 146 855
Použití						-1 778 117		-1 778 117
Snížení základního kapitálu	-431 428							-431 428
Čerpání/ rozdělení zisku				-1 140 600				-1 140 600
Zisk za r.2004				4 174 789				4 174 789
Dividendy				-1 997 245				-1 997 245
k 31.12. 2004	2 980 963	78 978	4 226 778	4 174 789	6 241 171	682 477	44 112	18 429 268

Pozn.: ve sledovaném účetním období je účet emisního ážia nulový, nebyly vydány žádné akcie a nebyly vyplaceny žádné tantiémy.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

Na řádné valné hromadě konané dne 3. června 2004 akcionáři společnosti rozhodli o vyplacení části zisku běžného období formou dividend.

Na jednu akcii společnosti připadla hrubá dividendy ve výši 670 Kč. Celkově tak bylo akcionářům na dividendách rozděleno 1 997 245 tis. Kč. Příslušná dividendy připadající na akcie v majetku společnosti (vlastní akcie) byla v souladu s obchodním zákoníkem č. 513/1991 Sb., v platném znění, poměrně rozdělena mezi ostatní akcie společnosti, se kterými je spojeno právo na dividendu.

Společnost má od roku 2003 podřízený dluh ve výši 2 500 000 tis. Kč se splatností 15 let od společnosti PPF Group N.V. Fixní úroková sazba činí 7,51 % p.a.

### (d) *Ostatní kapitálové fondy*

<i>Ostatní kapitálové fondy</i>	<i>2004</i> <i>tis. Kč</i>	<i>2003</i> <i>tis. Kč</i>
Ostatní kapitálové fondy	78 978	78 978
Oceňovací rozdíly z přecenění majetku a závazků	4 226 778	1 652 129
<b>Celkem</b>	<b>4 305 756</b>	<b>1 731 107</b>

### (e) *Oceňovací rozdíly z přecenění majetku a závazků*

<b>Zůstatek k 1.1.2004</b>	<b>1 652 129</b>
Saldo nerealizovaných oceňovacích rozdílu z přecenění finančního umístění	3 980 810
Odúčtování salda oceňovacích rozdílu z přecenění finančního umístění do výkazu zisku a ztráty při realizaci nebo trvalém snížení hodnoty	-563 571
Odložená daň (změna stavu)	-842 590
<b>Zůstatek k 31.12.2004</b>	<b>4 226 778</b>

<b>Zůstatek k 1.1.2003</b>	<b>1 507 874</b>
Saldo nerealizovaných oceňovacích rozdílu z přecenění finančního umístění	641 548
Odúčtování salda oceňovacích rozdílu z přecenění finančního umístění do výkazu zisku a ztráty při realizaci nebo trvalém snížení hodnoty	-532 249
Odložená daň (změna stavu)	34 956
<b>Zůstatek k 31.12.2003</b>	<b>1 652 129</b>

### (f) *Ostatní fondy*

<i>2004</i>	<i>Počáteční stav</i> <i>k 1.1. 2004</i> <i>tis. Kč</i>	<i>Příděly</i> <i>tis. Kč</i>	<i>Čerpání</i> <i>tis. Kč</i>	<i>Konečný stav</i> <i>k 31.12.2004</i> <i>tis. Kč</i>
Sociální fond	25 651	178		25 829
Fond odměn	17 283			17 283
Ostatní fondy	1 000			1 000
<b>Celkem</b>	<b>43 934</b>	<b>178</b>		<b>44 112</b>

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

<i>2003</i>	<i>Počáteční stav k 1.1. 2003</i>	<i>Příděly</i>	<i>Čerpání</i>	<i>Konečný stav k 31.12.2003</i>
	<i>tis. Kč</i>	<i>tis. Kč</i>	<i>tis. Kč</i>	<i>tis. Kč</i>
Sociální fond	25 441	210		25 651
Fond odměn	17 283			17 283
Ostatní fondy	1 000			1 000
<b>Celkem</b>	<b>43 724</b>	<b>210</b>		<b>43 934</b>

### (g) *Plánované rozdělení zisku vytvořeného v běžném období*

	<i>Plán 2004</i>	<i>Skutečnost 2003</i>
	<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>
Zisk běžného období	4 174 789	3 137 845
Příděl do zákonného rezervního fondu	0	270
<b>Nerozdělený zisk</b>	<b>4 174 789</b>	<b>3 137 575</b>

## III.8. Technické rezervy

### (a) *Rezerva na nezasloužené pojistné*

	<i>Životní pojištění</i>		<i>Neživotní pojištění</i>	
	<i>2004</i>	<i>2003</i>	<i>2004</i>	<i>2003</i>
Počáteční stav k 1.1.	547 231	543 624	4 840 806	4 499 430
Změna stavu rezervy	-83 034	3 607	-1 117 465	341 376
<b>Konečný stav k 31.12.</b>	<b>464 197</b>	<b>547 231</b>	<b>3 723 341</b>	<b>4 840 806</b>

Rezerva na nezasloužené pojistné v této tabulce je vykázána v netto výši. Pokles netto výše rezervy v roce 2004 je způsoben zejména postoupením části rezervy zajistiteli CP Re.

### (b) *Rezerva pojistného životních pojištění*

	<i>2004</i>	<i>2003</i>
	<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>
Počáteční stav k 1.1.	62 187 261	62 276 265
Změna stavu rezervy	-2 455 757	-89 004
<b>Konečný stav k 31.12.</b>	<b>59 731 504</b>	<b>62 187 261</b>

V roce 2004 společnost pokračovala v procesu konverzí započatém v roce 2003 – blíže viz. bod II.2. přílohy.



# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### (c) *Rezerva na pojistná plnění*

V následujících tabulkách jsou obsaženy rezervy na pojistná plnění v hrubé výši včetně nákladů na likvidaci.

Hrubá výše rezervy na pojistná plnění podle nahlášenosti:

	<i>Životní pojištění</i>		<i>Neživotní pojištění</i>	
	<i>2004</i>	<i>2003</i>	<i>2004</i>	<i>2003</i>
Hrubá výše rezervy na pojistné události hlášené, ale neuhrazené (RBNS)	704 703	686 149	8 387 092	9 434 254
Hrubá výše rezervy na pojistné události nastalé, ale dosud nenahlášené (IBNR)	851 184	714 475	5 665 761	4 471 813
Celkem	1 555 887	1 400 624	14 052 853	13 906 067

V roce 2004 došlo k nárůstu rezerv na pojistná plnění v pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla. Naopak k poklesu hrubé rezervy na pojistná plnění došlo v pojištění majetku a havarijním pojištění.

### *Výsledek likvidace pojistných událostí*

Následující přehled uvádí výsledek likvidace pojistných událostí, tzv. run-off analýzu stavu rezerv na pojistné události k 31. prosinci 2003. Výsledkem analýzy je rozdíl mezi stavem rezervy na konci jednotlivých let, plněními vyplacenými z událostí, na něž se tato rezerva vztahuje, a stavem této rezervy k 31. prosinci 2004.

Analýza rezerv je provedena metodou, při které se zohledňuje i výše rezervy IBNR na konci roku týkající se událostí vzniklých před začátkem roku.

Hodnoty jsou uváděny v hrubé výši bez nákladů na likvidaci a pouze pro produkty, u kterých se run-off sleduje:

	<i>2004</i>	<i>2003</i>
	<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>
Výše rezervy na pojistná plnění k 1.1.	12 946 802	17 346 474
Pojistná plnění uskutečněná v běžném účetním období za pojistné události minulých účetních období	5 358 057	8 464 861
Výše rezervy na pojistná plnění k 31.12. určené na pojistná plnění za pojistné události minulých účetních období	7 202 871	7 435 985
Výsledek likvidace pojistných událostí minulých účetních období	385 874	1 445 628

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### (d) Rezerva na prémie a slevy

Rezerva na prémie a slevy je tvořena v souladu s podmínkami stanovenými v pojistných smlouvách podle metod popsanych v bodě I.5. písm. (g). Její rozčlenění dle pojistných odvětví je uvedeno v následující tabulce:

	2004	2003
	tis.Kč	tis.Kč
Pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla	310 000	290 000
Ostatní pojištění	134 721	93 451
<b>Celkem</b>	<b>444 721</b>	<b>383 451</b>

Výše rezervy na bonifikaci v pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla byla stanovena na základě podrobných údajů o jednotlivých smlouvách a pojistných událostech z těchto smluv.

### (e) Vyrovnávací rezerva

Vyrovnávací rezerva vychází z postupů stanovených Vyhláškou. Způsob tvorby a čerpání této rezervy je popsán v bodě I.5.písm. (h).

Pojistné odvětví	2004	2003
	tis.Kč	tis.Kč
Pojištění motorových vozidel	1 806 998	1 516 343
Pojištění požáru a jiných majetkových škod	782 529	666 892
Úrazové pojištění a pojištění nemoci	53 310	65 341
Pojištění jiných ztrát	38 082	31 871
Pojištění odpovědnosti za škodu	0	120 899
Pojištění úvěru a záruky	0	32 380
Aktivní zajištění	0	52 177
Pojištění lodí a letadel	0	4 107
<b>Celkem</b>	<b>2 680 919</b>	<b>2 490 010</b>

Pro výpočet rezervy dle odvětví neživotního pojištění použila společnost následující sazby:

Sazba	Pojištění úvěru	Ostatní
Sazba pro tvorbu rezervy	0,12	0,03
Sazba maximální hranice vyrovnávací rezervy	1,50	0,20
Horní mez škodného poměru pro jednotlivá odvětví <sup>1)</sup>	0,95	0,65

<sup>1)</sup> Pokud je délka sledovaného období kratší než 5 let viz. Vyhláška

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### (f) *Rezerva pojistného neživotních pojištění*

	<i>2004</i>	<i>2003</i>
	<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>
Počáteční stav k 1.1.	34 460	27 763
Změna stavu rezervy	6 253	6 697
<b>Konečný stav k 31.12.</b>	<b>40 713</b>	<b>34 460</b>

### (g) *Jiné technické rezervy*

Tvorbu a čerpání jiných technických rezerv, popsané v bodě I.5.písm.(l), představuje následující tabulka:

	<i>Rezerva na ručení za závazky Kanceláře tis.Kč</i>	<i>Jiné technické rezervy ŽP tis. Kč</i>	<i>Jiné technické rezervy celkem tis.Kč</i>
<b>Počáteční stav k 1.1.2004</b>	<b>1 999 666</b>	<b>3 837 264</b>	<b>5 836 930</b>
Změna stavu rezervy	190 491	-859 135	-668 644
<b>Konečný stav k 31.12.2004</b>	<b>2 190 157</b>	<b>2 978 129</b>	<b>5 168 286</b>

#### *Rezerva na ručení za závazky České kanceláře pojistitelů*

Podle § 18 odst. 6 zákona č. 168/1999 Sb., o pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla člen Kanceláře „ručí za její závazky v poměru podle výše svých příspěvků a za tímto účelem je povinen tvořit technické rezervy“. V souladu s § 13 výše zmíněného zákona požádala společnost MF o udělení souhlasu s tvorbou jiných rezerv na závazky vyplývající z jejího členství v Kanceláři a dne 29. prosince 2003 obdržela souhlas s její tvorbou.

### (h) *Rezerva životního pojištění, je-li nositelem investičního rizika pojistník*

	<i>2004</i>	<i>2003</i>
	<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>
Počáteční stav k 1.1.	134 110	147 008
Změna stavu rezervy	12 146	-12 898
<b>Konečný stav k 31.12.</b>	<b>146 256</b>	<b>134 110</b>

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### III.9. Rezervy na ostatní rizika a ztráty

Tvorbu a čerpání rezerv na ostatní rizika a ztráty v účetním období představuje následující tabulka:

<i>Druh rezervy</i>	<i>Počáteční stav k 1.1.2004 tis.Kč</i>	<i>Tvorba tis.Kč</i>	<i>Použití tis.Kč</i>	<i>Konečný stav k 31.12.2004 tis.Kč</i>
Rezerva na ostatní rizika a ztráty	155 000	44 956	121 852	78 104
Rezerva na daň z příjmů	670 883	688 983	670 883	688 983
Rezerva na smluvní poj. zaměstnanců	32 977	1 767	16 090	18 654
<b>Rezervy na ostatní rizika a ztráty celkem</b>	<b>858 860</b>	<b>735 706</b>	<b>808 825</b>	<b>785 741</b>

### III.10. Závazky nevykázané v rozvaze

#### (a) Závazky z pronájmu

V následujících letech bude společnost uhrazovat následující splátky dlouhodobého pronájmu, na které netvořila rezervu:

	<b>2004 tis.Kč</b>	<b>2003 tis.Kč</b>
Do 1 roku včetně	192 608	180 102
1 až 2 roky	158 431	172 249
2 až 3 roky	130 318	140 877
3 až 4 roky	83 756	110 888
4 až 5 let	19 245	70 028
Více než 5 let	114 710	136 849
<b>Celkem</b>	<b>699 068</b>	<b>810 993</b>

**(b) Členství v České kanceláři pojistitelů**

Jako člen Kanceláře se společnost zavázala dle §18 odst. 5 zákona č. 168/1999 Sb., o pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla ručit v poměru výše svých příspěvků za závazky Kanceláře. Za tímto účelem společnost přispívá do garančního fondu a tvoří jiné technické rezervy. Výše příspěvků a jiné technické rezervy je stanovena na základě výpočtu Kanceláře.

Společnosti vyplývá potenciální závazek z titulu jejího členství v Kanceláři v případě výplat pojistného plnění za škodu způsobenou provozem vozidla, za kterou odpovídá osoba, jejíž odpovědnost za tuto škodu je pojištěna u pojistitele, který z důvodu svého úpadku nemůže škodu uhradit.

**(c) Členství v Českém jaderném poolu**

Společnost je členem Českého jaderného poolu a na základě Dohody pojistitelů účastných na pojištění rizik z provozu jaderných zařízení o solidární odpovědnosti se společnost zavázala, že v případě neschopnosti jednoho nebo několika členů splnit svůj závazek vyplývající ze Smluv o spolupráci pojistitelů při pojištění odpovědnosti z provozu jaderných zařízení a majetkových škod na jaderných zařízeních, převezme nepokrytou část tohoto jeho závazku solidárně v poměru svého čistého vlastního vrubu využitého pro danou smlouvu. Celková výše potenciálního závazku společnosti včetně solidární odpovědnosti je smluvně limitována ve výši dvojnásobku jejího čistého vlastního vrubu pro daný druh pojištěného rizika.

**(d) Závazky kryté věcným zajištěním a záruky**

K 31. prosinci 2004 společnost neeviduje závazky kryté věcným zajištěním.

Výše záruky vystavené společností ve prospěch MasterCard International Incorporated za eBanku, a.s je k 31. prosinci 2004 ve výši 7 734 tis. USD (2003: 7 734 tis. USD).

**(e) Závazky z leasingu**

K 31. prosinci 2004 společnost eviduje závazky z finančního leasingu v celkové výši 10 021 tis. Kč (2003: 15 293 tis. Kč).

**(f) Závazky ze soupojištění**

Společnost je vedoucím soupojistitelem v některých případech soupojištění, kde byla ke konci účetního období hlášena pojistná událost ve významné výši.

Společnost považuje uplatnění právního nároku oprávněné osoby v celé výši podle § 30 zákona č. 37/2004 Sb. O pojistné smlouvě vůči ní, jako vedoucímu soupojistiteli, za nepravděpodobné, a proto vytvořila rezervu na pojistná plnění pouze ve výši svého podílu.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### III.11. Doplnující údaje k výkazu zisků a ztráty

#### (a) Pojistné prémie a slevy

Společnost poskytla na základě pojistných podmínek a pojistných smluv neživotního pojištění pojistné prémie a slevy ve výši 456 821 tis. Kč (2003: 612 485 tis. Kč). Výše poskytnutých premií a slev v roce 2003 byla ovlivněna vypořádáním smlouvy o úvěrovém pojištění.

V souladu s postupy uvedenými v bodu I.5(g) přílohy společnost dále zaúčtovala následující změny stavu rezervy na prémie a slevy:

	2004 tis.Kč	2003 tis.Kč
Tvorba	406 212	413 174
Čerpání	344 942	252 886
Změna stavu rezervy na prémie a slevy	61 270	160 288

#### (b) Provozní náklady

Rok 2004	Neživotní pojištění tis.Kč	Životní pojištění tis.Kč
Pořizovací náklady na pojistné smlouvy (bez čas. rozliš.)	4 052 614	2 259 798
Správní režie	2 705 205	1 415 578
Změna stavu časově rozlišených pořizovacích nákladů	217 247	0
Provize od zajišťovatelů a podíly na ziscích	-1 144 714	-98 400
Čistá výše provozních výdajů celkem	5 830 352	3 576 976

Rok 2003	Neživotní pojištění tis.Kč	Životní pojištění tis.Kč
Pořizovací náklady na pojistné smlouvy (bez čas. rozliš.)	3 220 630	1 649 328
Správní režie	2 321 388	1 387 809
Změna stavu časově rozlišených pořizovacích nákladů	-46 991	0
Provize od zajišťovatelů a podíly na ziscích	-307 964	-23
Čistá výše provozních výdajů celkem	5 187 063	3 037 114

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### (c) *Správní režie*

	<i>2004</i>	<i>2003</i>
	<i>tis.Kč</i>	<i>tis.Kč</i>
Osobní náklady	1 353 551	1 517 345
Nájemné a energie	509 482	451 198
Odpisy	461 468	311 471
Služby	340 024	294 679
Odměny za správu pojištění	268 700	198 945
Finanční náklady	251 918	193 721
Poradenství	251 707	304 568
Spoje	190 553	207 876
Materiál a opravy	224 535	173 174
Ostatní správní náklady	268 845	56 220
<b>Správní režie celkem</b>	<b>4 120 783</b>	<b>3 709 197</b>
Z toho:		
Náklady neživotního pojištění	2 705 205	2 321 388
Náklady životního pojištění	1 415 578	1 387 809

Pozn.: Ostatními správními náklady se rozumí např. cestovné, reprezentace, dary, pojistné placené společnostmi atd.

### (d) *Zaměstnanci a vedoucí pracovníci*

Průměrný počet zaměstnanců a vedoucích pracovníků a přijaté odměny za rok 2004 a 2003 je uveden v následující tabulce:

	<i>Průměrný počet</i>	<i>Mzdové náklady tis.Kč</i>	<i>Soc. a zdrav. pojištění tis.Kč</i>	<i>Ostatní osobní náklady tis.Kč</i>
Zaměstnanci	6 177	2 053 505	711 892	120 512
Vedoucí pracovníci	47	136 130	47 645	1 650
<b>Celkem 2004</b>	<b>6 224</b>	<b>2 189 635</b>	<b>759 537</b>	<b>122 162</b>
Zaměstnanci	6 524	1 842 276	637 937	100 525
Vedoucí pracovníci	61	154 179	54 173	1 352
<b>Celkem 2003</b>	<b>6 585</b>	<b>1 996 455</b>	<b>692 110</b>	<b>101 877</b>

Pozn.: Ostatními náklady se rozumí např. připojištění, naturální dávky, důchody atd.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### (e) Odměňování členů správních, řídicích a dozorčích orgánů

V průběhu účetního období roku 2004 obdrželi členové správních, řídicích a dozorčích orgánů následující odměny:

<i>2004</i>	<i>Členové představenstva tis.Kč</i>	<i>Členové dozorčí rady tis.Kč</i>	<i>Celkem tis.Kč</i>
Stanovené odměny	16 731	3 240	19 971
Skutečně vyplacené odměny	16 731	3 240	19 971
Vyplacené důchodové zabezpečení	0	0	0

V průběhu roku 2003 obdrželi současní a bývalí členové správních, řídicích a dozorčích orgánů následující odměny:

<i>2003</i>	<i>Členové představenstva tis.Kč</i>	<i>Členové dozorčí rady tis.Kč</i>	<i>Celkem tis.Kč</i>
Stanovené odměny	19 424	3 240	22 664
Skutečně vyplacené odměny	19 424	3 240	22 664
Vyplacené důchodové zabezpečení	0	0	0

### (f) Půjčky a zálohy poskytnuté současným členům správních, řídicích a dozorčích orgánů

V roce 2004 a ani v roce 2003 společnost neevidovala žádné půjčky nebo zálohy poskytnuté členům představenstva a dozorčí rady.

### (g) Ostatní technické výnosy

	<i>Neživotní pojištění tis.Kč</i>	<i>Životní pojištění tis.Kč</i>
Použití opravných položek k pohledávkám	81 551	7 232
Kurzové zisky	70 124	3 083
Úroky z bankovních účtů	19 618	6 742
Tržby za služby, nájmy a prodeje	14 530	6 105
Ostatní položky	138 185	78 279
<b>Celkem 2004</b>	<b>324 008</b>	<b>101 441</b>
Použití opravných položek k pohledávkám	640 085	65 801
Ostatní položky	15 675	0
<b>Celkem 2003</b>	<b>655 760</b>	<b>65 801</b>



# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### (h) Ostatní technické náklady

	<i>Neživotní pojištění tis.Kč</i>	<i>Životní pojištění tis.Kč</i>
Tvorba opravných položek k pohledávkám	213 121	29 797
Přebytek zákonného pojištění odpovědnosti za zaměstnavatele	480 458	0
Odpis pohledávek	163 097	16 869
Provize z aktivního zajištění	131 313	771
Ostatní položky	351 041	36 019
<b>Celkem 2004</b>	<b>1 339 030</b>	<b>83 456</b>
Tvorba opravných položek k pohledávkám	277 345	94 098
Přebytek zákonného pojištění odpovědnosti za zaměstnavatele	517 899	0
Odpis pohledávek	419 287	10 606
Provize z aktivního zajištění	83 071	1 618
Ostatní položky	139 294	61 086
<b>Celkem 2003</b>	<b>1 436 896</b>	<b>167 408</b>

### (i) Ostatní výnosy

	<i>2004 tis.Kč</i>	<i>2003 tis.Kč</i>
Tržby za služby, nájmy a prodeje	167 181	163 709
Použití rezervy na rizika a ztráty	137 941	137 379
Použití opravných položek	121 016	100 901
Úroky z bankovních účtů	2 709	26 177
Kurzové zisky	0	82 545
Ostatní položky	17 162	138 640
<b>Celkem</b>	<b>446 009</b>	<b>649 351</b>

### (j) Ostatní náklady

	<i>2004 tis.Kč</i>	<i>2003 tis.Kč</i>
Oceňovací rozdíly	18 016	580 920
Tvorba rezerv na rizika a ztráty	46 723	112 773
Tvorba opravných položek	25 819	302 822
Ostatní položky	559 437	725 100
<b>Celkem</b>	<b>649 995</b>	<b>1 721 615</b>

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### **(k) Převody nákladů mezi technickými účty a netechnickým účtem**

Celková výše nákladů, které byly převedeny mezi technickým účtem životního pojištění, neživotního pojištění a netechnickým účtem podle metody uvedené v bodě I.5. písm. (v), je ke dni účetní závěrky následující:

	<b>2004</b>	<b>2003</b>
	<b>tis.Kč</b>	<b>tis.Kč</b>
Technický účet životního pojištění	1 676 259	1 561 529
Technický účet neživotního pojištění	3 573 869	3 254 169
<b>Celkem převedeno z netechnického účtu</b>	<b>5 250 128</b>	<b>4 815 698</b>

### **(l) Podíly na ziscích**

V roce 2004 obdržela společnost podíly na ziscích z majetkových účastí ve výši 190 081 tis. Kč (2003: 86 767 tis. Kč).

### **(m) Výsledek netechnického účtu**

Výsledek netechnického účtu k 31. prosinci 2004 představoval zisk 2 052 702 tis. Kč (2003: ztráta 295 524 tis. Kč).

### **(n) Hospodářský výsledek před zdaněním**

Hospodářský výsledek před zdaněním k 31. prosinci 2004 činil 5 536 113 tis. Kč (2003: 4 542 248 tis. Kč).

## **III.12. Daně**

Daň z příjmů ve výkazu zisku a ztráty ve výši 1 335 346 tis. Kč zahrnuje zvýšení odloženého daňového závazku o 280 717 tis. Kč, rozdíl ve výši 1 224 tis. Kč mezi splatnou daní vykázanou v účetnictví roku 2003 ve formě rezervy na daň a nižší daňovou povinností dle daňového přiznání a daňovou povinností za zdaňovací období roku 2004 ve výši 1 055 853 tis. Kč.

### **(a) Daň splatná**

Společnost vykázala za zdaňovací období 2004 daňovou povinnost ve výši 1 055 853 tis. Kč (2003: 735 968 tis. Kč).

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### (b) Daň odložená

#### *Vykázané odložené daňové pohledávky a závazky*

<i>Rok 2004</i>	<i>Pohledávky tis.Kč</i>	<i>Závazky tis.Kč</i>	<i>Rozdíl tis.Kč</i>
Dlouhodobý hmotný a nehmotný majetek a budovy	0	387 443	-387 443
Opravné položky k pohledávkám	380 621	0	380 621
Ostatní dočasné rozdíly	18 009	0	18 009
Přenositelné daňové ztráty	0	0	0
Oceňovací rozdíly z přecenění majetku a závazků	0	1 763 485	-1 763 485
<b>Odložená daňová pohledávka/závazek</b>	<b>398 630</b>	<b>2 150 928</b>	<b>-1 752 298</b>
<b>Změna odložené daně - výsledkově</b>	<b>13 504</b>	<b>- 280 717</b>	<b>-267 213</b>

<i>Rok 2003</i>	<i>Pohledávky tis.Kč</i>	<i>Závazky tis.Kč</i>	<i>Rozdíl tis.Kč</i>
Dlouhodobý hmotný a nehmotný majetek a budovy	0	310 630	-310 630
Opravné položky k pohledávkám	301 302	0	301 302
Ostatní dočasné rozdíly	22 832	0	22 832
Přenositelné daňové ztráty	0	0	0
Oceňovací rozdíly z přecenění majetku a závazků	0	642 495	-642 495
<b>Odložená daňová pohledávka/závazek</b>	<b>324 134</b>	<b>953 125</b>	<b>-628 991</b>
<b>Změna odložené daně - výsledkově</b>	<b>657 900</b>	<b>-644 396</b>	<b>13 504</b>

Odložená daň z oceňovacích rozdílů z přecenění majetku a závazků účtovaných do vlastního kapitálu je k datu přecenění zachycena rozvahově ve vlastním kapitálu. V okamžiku realizace jsou oceňovací rozdíly odúčtovány z vlastního kapitálu do hospodářského výsledku společnosti. Odložená daň je k tomuto okamžiku rozvahově zúčtována opačným účetním zápisem, než jakým byla vytvořena.

### **III.13. Významné a následné události**

#### *Prodej akciového podílu ve společnosti Euler Hermes Čescob, úvěrová pojišťovna, a.s.*

Společnost prodala svůj 35% akciový podíl ve společnosti Euler Hermes Čescob, úvěrová pojišťovna, a.s. Dne 19. února 2004 byla podepsána smlouva o prodeji akcií a k vypořádání této transakce došlo 27. května 2004. V současné době nedrží společnost ve společnosti Euler Hermes Čescob, úvěrová pojišťovna, a.s. žádný podíl.

#### *Navýšení kapitálu společnosti eBanka, a.s.*

Představenstvo společnosti rozhodlo v srpnu 2004 o navýšení kapitálu společnosti eBanka, a.s. o 150 000 tis. Kč ve formě podřízeného dluhu.

#### *Úpis akcií společnosti eBanka, a.s.*

Společnost využila svého přednostního práva na upsání akcií společnosti eBanka, a.s. a v prosinci 2004 upsala celkem 500 tis. kusů nových akcií o jmenovité hodnotě každé akcie 100 Kč a 82 879 kusů nových akcií o jmenovité hodnotě každé akcie 1 Kč. Akcie byly k datu sestavení účetní závěrky zcela splaceny.

#### *Restrukturalizace majetkových účastí společnosti*

V první polovině roku 2004 schválilo představenstvo společnosti projekt restrukturalizace určitých přímých a nepřímých majetkových účastí. Proces restrukturalizace se rozpadá na dva souběžně probíhající subprocesy, a to na restrukturalizaci majetkových účastí rámci skupiny Home Credit a na restrukturalizaci vybraných majetkových účastí společnosti nově soustředěných pod 100 % dceřinou společností CP Strategic Investments B.V.

Do data sestavení roční účetní závěrky bylo z této operace uskutečněno:

- a) společnost Home Credit Finance a. s. navýšila základní kapitál společnosti Home Credit B.V. – tím došlo ke snížení podílu společnosti na základním kapitálu na 5,45%;
- b) společnost navýšila základní kapitál CP Strategic Investments B. V. vkladem svých podílů ve společnostech Česká pojišťovna Slovensko, a. s. a ČP Leasing a. s. Navýšení základního kapitálu i převody podílů byly do data sestavení účetní závěrky zapsány do příslušných rejstříků a registrů.

#### *Založení kaptivní zajišťovny CP REINSURANCE COMPANY Ltd.*

V květnu 2004 vznikla dceřiná společnost České pojišťovny CP REINSURANCE COMPANY Ltd. (CP Re) se sídlem na Kypru. CP Re v červnu 2004 obdržela licenci k podnikání v oboru zajištění. Výše základního kapitálu činí 24 000 tis. kyperských liber. CP Re poskytuje své služby v první fázi především společností z finanční skupiny České pojišťovny.

# Česká pojišťovna a.s.

## Příloha účetní závěrky

Rok končící 31. prosincem 2004

(V tisících Kč)

### Fúze penzijních fondů ve skupině ČP

Dne 1. října 2004 došlo k fúzi (formou sloučení) Penzijního fondu České pojišťovny, a.s. a Nového ČP Penzijního fondu, a.s. (bývalý ABN AMRO Penzijní fond, a.s.). Nástupnickou společností se stal Penzijní fond České pojišťovny, a.s..

### Depozita společnosti v Home Credit & Finance Bank

Společnost v lednu 2005 rozhodla o investování prostředků vlastního kapitálu prostřednictvím depozit v Home Credit & Finance Bank v maximální výši 3 000 000 tis. Kč.

### Soudní spory

Společnost vede soudní spor s Fondem národního majetku ČR (dále jen "FNM"), v němž se FNM domáhá plnění z titulu smlouvy o uzavření smlouvy budoucí, která byla mezi společností a FNM uzavřena dne 8. října 1997, přičemž společnost v rámci tohoto sporu namítá, že předmětný nárok FNM neexistuje. Vedení společnosti je s ohledem na učiněné úkony, známé informace a právní analýzy toho názoru, že by žalobci nemělo být vyhověno.

Odesláno dne:	Razítko a podpis statutárního orgánu pojišťovny	Osoba odpovědná za účetnictví (jméno a podpis)	Osoba odpovědná za účetní závěrku (jméno a podpis)
20. 4. 2005		Mgr. Roman Koch	Ladislav Korobczuk
		Tel.: 267 185 753	Tel: 267 185 758

## Zpráva o vztazích mezi propojenými osobami za účetní období roku 2004

Společnost **Česká pojišťovna a.s.**, Spálená 75/16, PSČ: 113 04 Praha 1, IČ: 45272956, (dále jen Společnost) je povinna za účetní období roku 2004 sestavit tzv. zprávu o vztazích mezi propojenými osobami dle § 66a odstavec 9 zákona č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník, v platném znění.

### Popis vztahů mezi společnostmi a tzv. propojenými osobami

Společnost uzavřela během výše uvedeného účetního období tyto smlouvy s propojenými osobami:

- Mezi Společností a společností **AB-CREDIT a.s.**, se sídlem v Praze 4, Na Pankráci 1658, PSČ 140 21, IČ 40522610 byly uzavřeny:
  - Smlouva o postoupení pohledávek ze dne 19.2.2004 a Dodatek č.1 ze dne 11.3.2004 k této Smlouvě;
  - Dohody o úhradě nákladů za telefonní linky a hovory v budově City Empiria, za služby daňového poradenství, za zajištění účasti zaměstnance na školení - rozvojovém programu TMP (úhradu těchto nákladů Společnost přijala);
  - Dodatek č.1 ze dne 30.4.2004 ke Smlouvě o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Na Pankráci 121, Praha 4) ze dne 11.9.2003;
  - Dohody o provedení obchodu FX Swap (2x prodej cizí měny, 3x nákup cizí měny);
  - Sjednány pojistné smlouvy na sdružené pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění) za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **Board Show, a.s.**, se sídlem Praha 6, Hošťálkova 392, PSČ 169 00, IČ 26161818 byla uzavřena:
  - Smlouva o poskytování služeb ze dne 10.1.2004 (Společnosti byly poskytovány prezentační služby za peněžitou úplatu), Smlouva o poskytování služeb ze dne 24.8.2004 (Společnosti byly poskytovány služby při organizování Zimních sportovních her České pojišťovny v roce 2005 za peněžitou úplatu), Smlouva o poskytování služeb ze dne 17.10.2004 (Společnosti byly poskytovány organizační služby za peněžitou úplatu);
  - Dohody o úhradě nákladů za telefonní poplatky (úhradu těchto nákladů Společnost přijala), nákladů za videokazetu a knihu, nákladů za vstupenky na koncert P.McCartnyho a nákladů za vstupenky na koncert C. Santany (úhradu těchto nákladů Společnost poskytla);
  - Smlouva o prodeji akcií ze dne 13.12.2004 (Společnost koupila akcie společnosti ZETA OSTEUROPE HOLDING S.A.) a ukončení Smlouvy o zřízení derivátu;
  - Sjednány 3 pojistné smlouvy na pojištění odpovědnosti za škodu za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **CAMCO a.s.**, se sídlem Praha 4, Na Pankráci 1658, PSČ: 14021, IČ 26714957 byla uzavřena:
  - Sjednána pojistná smlouva na sdružené pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění) za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **Carolina, a.s.**, se sídlem Praha 4, Na Pankráci 1658, PSČ 140 21, IČ 00172642 byla uzavřena:
  - Nájmní smlouva o pronájmu prostor (Společnost je nájemcem).

- Mezi Společností a společností **CET 21 spol.s r.o.**, se sídlem Praha 1, V jámě 12, IČ 45800456 byla:
  - Ukončena pojistná smlouva na sdružené pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění) a uzavřen dodatek k pojistné smlouvě, pojistné smlouvy uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **Česká nezávislá televizní společnost, spol. s r.o.**, se sídlem Praha 1, Vladislavova 20, IČ 49616668 byly:
  - Sjednány pojistné smlouvy na pojištění odpovědnosti za škodu, sdružené pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění) a rámcová pojistná smlouva o cestovním pojištění ze dne 7.10.2004, pojistné smlouvy uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **Česká produkční 2000, a.s.**, se sídlem Praha 5, Hlubočepy, Kříženeckého nám. 322/5, PSČ 15200, IČ 25653431 byly uzavřeny:
  - Smlouva o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Kříženeckého nám. parc.č. 886/19, Praha 5) ze dne 21.6.2004, Dodatek ze dne 17.5.2004 ke Smlouvě o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Plzeňská 134, Příbram), ze dne 21.7.2003 a dohoda o ukončení této smlouvy ze dne 30.6.2004 a Dodatek ze dne 30.4.2004 ke Smlouvě o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Kříženeckého nám. 1079, Praha 5);
  - Uzavřeny dva dodatky k pojistné smlouvě, pojistné smlouvy uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **Česká poist'ovňa - Slovensko, akciová spoločnosť, skratka: ČPS, a. s.**, se sídlem Slovenská republika, Plynárska 7/C, Bratislava, PSČ: 824 79, IČ 31354327 byly uzavřeny:
  - Čtyři zajistné smlouvy (Společnost je zajistitelem) sjednané na období od 1.1.2004 do 31.12.2004;
  - Dohody o úhradě nákladů za zajištění účasti zaměstnanců na školení - rozvojovém programu TMP a za zajištění účasti zaměstnanců na Zimních sportovních hrách ČP (úhradu těchto nákladů Společnost přijala).
- Mezi Společností a společností **Česká pojišťovna ZDRAVÍ a.s.**, se sídlem Praha 10, Litevská 1174/8, PSČ 100 05, IČ 49240749 byly uzavřeny:
  - Smlouva o spolupráci při správě společných produktů ze dne 29.9.2004, Smlouva o spolupráci a zajištění hromadných plateb ze dne 16.12.2004;
  - Zajistná smlouva (Společnost je zajistitelem) sjednaná na období od 1.1.2004 do 31.12.2004 a Zajistná smlouva (Health Reinsurance Agreement 2004, CPZ – CP - CPRe) sjednaná mezi Společností jako retrocedentem, společností CP Reinsurance Company Ltd., Nicosia, Cyprus jako zajistitelem a Českou pojišťovnou ZDRAVÍ a.s. jako cedentem;
  - Dohody o úhradě nákladů za zajištění účasti zaměstnanců na školení - rozvojovém programu TMP a za zajištění účasti zaměstnanců na Zimních sportovních hrách ČP (úhradu těchto nákladů Společnost přijala);
  - Smlouva o podnájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Litevská 1174/8, Praha 10) ze dne 31.5.2004 a Dohoda o ukončení Smlouvy o podnájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Kodaňská Office Center, s.r.o., Kodaňská 46, Praha 10) ze dne 31.3.2004;
  - Sjednána pojistná smlouva na skupinové pojištění.
- Mezi Společností a společností **Cespo Holdings B.V.**, se sídlem Nizozemí, Amsterdam, Herengracht 450-454, PSČ 1017CA, IČ 34118802 byla uzavřena
  - Smlouva o koupi akcií (podílu ve společnosti Flotage Investment B.V.) ze dne 12.7.2004.

- Mezi Společností a společností **CM - CREDIT a.s.**, se sídlem Praha 5, Kříženeckého náměstí 1079/5b, PSČ 150 00, IČ 25095048 byly uzavřeny:
  - Smlouva o prodeji akcií ze dne 13.12.2004 (Společnost koupila akcie společnosti ZETA OSTEUROPE HOLDING S.A.) a ukončení Smlouvy o zřízení derivátu;
  - Dohoda o úhradě nákladů za telefonní poplatky (úhradu těchto nákladů Společnost přijala).
- Mezi Společností a společností **ČP DIRECT, a.s.**, se sídlem Praha 10, Litevská 1174/8, PSČ 100 00, IČ 25635191 byly uzavřeny:
  - Smlouva o nájmu osobního vozidla (Společnost je nájemcem);
  - Smlouva o nevýhradním obchodním zastoupení ze dne 8.12.2004;
  - Dohoda o ukončení Smlouvy o podnájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Kodaňská Office Center, s.r.o., Kodaňská 46, Praha 10) ze dne 31.3.2004 a Smlouva o podnájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Litevská 1174/8, Praha 10) ze dne 18.3.2004;
  - Sjednány pojistné smlouvy na pojištění majetku a na pojištění odpovědnosti za škodu (činnost pojišťovacího agenta), ukončeny pojistné smlouvy na pojištění majetku, na sdružené pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění), na pojištění odpovědnosti z provozu vozidla a pojistná smlouva na neobčanské pojištění odpovědnosti za škodu, pojistné smlouvy uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **ČP finanční servis a.s.**, se sídlem Praha 4, Na Pankráci 1658, PSČ 140 21, IČ 26116723 byly uzavřeny:
  - Smlouva o úvěru ze dne 16.3.2004, Dodatek č. 1 ze dne 28.5.2004 a Dodatek č. 2 ze dne 25.6.2004 ke této Smlouvě o úvěru (Společnost poskytla úvěr);
  - Smlouva o půjčce ze dne 9.8.2004 a Smlouva o půjčce ze dne 1.11.2004 (Společnost poskytla půjčku);
  - Dohody o úhradě nákladů za stravenky, nákladů za jazykové kursy a za poplatky za mobilní telefony a hovory (úhradu těchto nákladů Společnost přijala);
  - Dohoda o společném využívání služeb elektronického přenosu dat produktem homebanking ze dne 10.2.2004;
  - Dodatek č.4 ze dne 19.3.2004 nájemní smlouvy na pronájem věcí movitých ze dne 5.4.2001, Dohoda o ukončení Smlouvy o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Hráského 2231/25, Praha 4) ze dne 30.1.2004, Dohoda o ukončení Smlouvy o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Na Pankráci 121, Praha 4) ze dne 30.1.2004, uzavření nové Smlouvy o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Na Pankráci 121, Praha 4) ze dne 30.1.2004 a Dodatek č.1 ze dne 30.4.2004 k této smlouvě o nájmu nebytových prostor ze dne 30.1.2004.
- Mezi Společností a společností **ČP finanční služby a.s.**, se sídlem Praha 4, Na Pankráci 1658, PSČ 140 21, IČ 26117193 (tato společnost zanikla bez likvidace v důsledku fúze formou sloučení se společností AB-CREDIT a.s., IČ 405 22 610, se sídlem v Praze 4, Na Pankráci 1658, PSČ 140 21, která jako nástupnická společnost převzala v rámci sloučení její jmění, společnost ČP finanční služby a.s. byla dne 8.1.2005 vymazána z obchodního rejstříku) byly uzavřeny:
  - Smlouva o smlouvě budoucí o postoupení části pohledávky ze dne 16.7.2004;
  - Dohody o provedení obchodu FX Swap (1x nákup cizí měny, zkrácení swapu a následně prodej cizí měny);
  - Sjednána pojistná smlouva o pojištění živelném a pojištění odpovědnosti za škodu, pojistná smlouva uzavřena za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností, společností **ČP finanční služby a.s.**, se sídlem Praha 4, Na Pankráci 1658, PSČ 140 21, IČ 26117193 a společností **KABELCORP a.s.**, se sídlem Bratislava, Plynárenská 7/C, PSČ 824 79, IČ 35752661 byla uzavřena



- Smlouva o poskytnutí zajištění závazku ze dne 27.1.2004 a Dodatek č.1 ze dne 3.2.2004 k této smlouvě.
- Mezi Společností a společností **ČP INVEST investiční společnost, a.s.**, se sídlem Praha 1, Purkyňova 74/2, PSČ 110 00, IČ 43873766 byly uzavřeny:
  - Rámcová smlouva o poskytování služeb mezi AMI Communications s.r.o. na straně jedné a Společností, ČP Invest investiční společnost, a.s. a eBanka, a.s. a Home Credit Finance, a.s. ze dne 1.3.2004 a Dodatek č. 1 k této smlouvě;
  - Smlouvy o nákupu a zpětném odkupu podílových listů;
  - Dohody o úhradě nákladů za zajištění účasti na Zimních sportovních hrách ČP, za telefonní poplatky zaměstnance a za nakoupené divad. Listky (úhradu těchto nákladů Společnost přijala);
  - Dohoda o spolupráci při službách Bloomberg a NYSE;
  - Dodatek č. 8 ze dne 30.4.2004 ke Smlouvě o nájmu nebytových prostor (v objektu Praha 4, Na Pankráci 121) ze dne 11.8.1998;
  - Ukončena pojistná smlouva na havarijní pojištění vozidel, pojistné smlouvy uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **ČP Leasing, a.s.**, se sídlem Praha 1, Vladislavova 17/1319, PSČ 110 06, IČ 25139886 byly uzavřeny:
  - Jedenáct Smluv o pronájmu vozidla – finančním leasingu;
  - Smlouva o postoupení pohledávky a dohoda o převzetí dluhu ze dne 10.11.2004, Společnost převedla leasing osobního automobilu u ČP Leasing, a.s. na nového nájemce;
  - Dohoda o obchodní spolupráci ze dne 2.2.2004 (obchodní spolupráce v oblasti tzv. marketingové participace a výplat provizí z uzavření pojistných smluv);
  - Dvě Kupní smlouvy (ze dne 1.10.2004 a ze dne 26.5.2004), Společnost prodala osobní automobil;
  - Dohody o úhradě nákladů za zajištění účasti zaměstnanců na školení - rozvojovém programu TMP a za zajištění účasti na Zimních sportovních hrách ČP (úhradu těchto nákladů Společnost přijala);
  - Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 17.9.2004 (nebytové prostory ve Zlíně, Zárámí 4421), Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 24.9.2004 (nebytové prostory v Brně, Rašínova 7, č.p. 637) Dodatek č. 1 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu garážových stání ze dne 26.9.2001 (garážové stání v Brně, Rašínova 7, č.p. 637), Dodatek č. 3 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor ze dne 30.3.2001 (nebytové prostory v Brně, Rašínova 7, č.p. 637), Dohoda o skončení nájmu nebytových prostor ze dne 17.9.2004 k nájemní smlouvě ze dne 30.3.2001 (nebytové prostory v Brně, Rašínova 7, č.p. 637), Dohoda o skončení nájmu nebytových prostor – garážových stání ze dne 17.9.2004 (garážové stání č.1 v Brně, Rašínova 7, č.p. 637), Dodatek č. 1 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor ze dne 31.3.2003 (nebytové prostory v Českých Budějovicích, Pražská č.p. 1280), Výpověď pronajímatele ze dne 23.8.2004, účinnost výpovědi k 30.11.2004 (prostory České Budějovice), a Dodatek č. 3 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor ze dne 22.11.2000 (nebytové prostory v Jihlavě, Žižkova 89);
  - Sjednána pojistná smlouva o pojištění živelním, o pojištění pro případ škod způsobených krádeží vloupáním nebo loupežným přepadením. Dále jsou za standardních podmínek u Společnosti pojišťována motorová vozidla (předměty leasingu) - sdružené pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění) na základě uzavřených rámcových smluv.
- Mezi Společností a společností **ČP PARTNER, a.s. v likvidaci** (v likvidaci od 1.1.2005), se sídlem Praha 4, Kaplanova 2252/8, PSČ: 148 00, IČ 25670344 byla uzavřena:
  - Dohoda ze dne 16.8.2004 o stanovení doplatku podle Dohody o ukončení a o vzájemných vztazích ze dne 27.3.2003;

- Tři Kupní smlouvy (ze dne 17.3.2004, 22.12.2004, 26.11.2004) na jejichž základě Společnost koupila použitý hmotný majetek;
  - Postoupení pohledávek podle rámcové smlouvy o postoupení pohledávek ze dne 29.5.2003 - specifikace postupovaných pohledávek k 1.6.2004, dobropis ke specifikaci postupovaných pohledávek k 1.6.2004, specifikace postupovaných pohledávek k 10.12.2004, dobropis ke specifikaci postupovaných pohledávek k 10.12.2004;
  - Dohoda o změně obsahu závazku ze dne 25.10.2004;
  - Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 15.3.2004 (v objektu na adrese Kaplanova 2252, Praha 4) a Dodatek č. 1 ze dne 17.12.2004 k této smlouvě, Dohoda ze dne 20.2.2004 o ukončení smlouvy o nájmu věci movité ze dne 28.6.2002 a Dohoda ze dne 16.3.2004 o ukončení Smlouvy o podnájmu nebytových prostor ze dne 30.12.03 (v objektu na adrese Litevská, Praha 10);
  - Sjednána pojistná smlouva na pojištění majetku pojistná smlouva na pojištění odpovědnosti za škodu zprostředkovatelů pojištění, předcházející pojistná smlouva na toto riziko byla ukončena, ukončena pojistná smlouva na pojištění majetku, pojistné smlouvy uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **CP REINSURANCE COMPANY LIMITED**, se sídlem Kyperská republika, Nikosia, Florinis 11, kancelář č.502, IČ 148685 byla uzavřena
    - Smlouva o podřízeném dluhu ze dne 23.6.2004;
    - Smlouva o koupi cenných papírů ze dne 22.7.2004;
    - Zajistné smlouvy uzavřené mezi Společností jako cedentem a CP Reinsurance Company Ltd. Nicosia, Cyprus jako zajistitelem;
    - Dohoda o vypořádání smlouvy o zajištění ze dne 22.7.2004.
  - Mezi Společností a společností **DR.AG., spol. s r.o. v likvidaci**, se sídlem Praha 4, Na Pankráci 1658, PSČ 140 21, IČ 48583961 byla uzavřena
    - Smlouva o prodeji akcií ze dne 6.12.2004 (Společnost koupila akcie společnosti ZETA OSTEUROPE HOLDING S.A.) a ukončení Smlouvy o zřízení derivátu.
  - Mezi Společností a společností **eBanka, a.s.**, se sídlem Praha 1, Na Příkopě 19, PSČ 117 19, IČ 00562246 byla uzavřena:
    - Smlouvy o poskytování bankovních a dalších služeb, Společnost poskytla úplatu (úroky a poplatky) dle platného sazebníku;
    - Smlouvy o termínovaných, příp. revolvingových vkladech Společnost poskytla úplatu (úroky) dle platného sazebníku nebo na základě dohody s klientským dealingem při uzavření obchodu za podmínek stanovených vnitřními předpisy banky;
    - Dodatek č. 1 ze dne 1.10.2004 ke Smlouvě o poskytnutí platebního systému s motivační funkcí pro obchodníky;
    - Rámcová smlouva o poskytování služeb mezi AMI Communications s.r.o. na straně jedné a Společností, ČP Invest investiční společnost, a.s. a eBanka, a.s. a Home Credit Finance, a.s. ze dne 1.3.2004 a Dodatek č. 1 k této smlouvě;
    - Dohoda o poskytnutí slev za garanci objemu finančních investic ze dne 20.4.2004, eBanka,a.s. s Českou pojišťovnou, a.s. vystupují jako jedna strana smluvního vztahu (klient), druhou stranou je BBK Advertising, spol. s r.o.;
    - Smlouva o rozúčtování plateb od České pošty s.p. realizovaných pošt.poukázkami typu A ze dne 23.11.2004, předmětem smlouvy je rozúčtování kumulovaných plateb od České pošty a jejich poukazování na dohodnuté účty Společnosti;
    - Smlouva o obchodním zastoupení ze dne 31.3.2004;
    - Dodatek č. 1 ze dne 15.3.2004 ke Smlouvě o odškodnění;
    - Upisovací listina ze dne 22.4.2004, Smlouva o upsání akcií ze dne 4.5.2004, Smlouva o upsání akcií ze dne 3.12.2004 (Společnost upsala akcie společnosti eBanka, a.s.), Smlouva o převodu akcií ze dne 9.12.2004 a Smlouva o převodu akcií ze dne 28.12.2004;

- Smlouva o podřízeném vkladovém účtu a Dodatek ke Smlouvě o podřízeném vkladovém účtu;
- Dohody o úhradě nákladů za zajištění účasti zaměstnanců na školení - rozvojovém programu TMP a za zajištění účasti na Zimních sportovních hrách ČP (úhradu těchto nákladů Společnost přijala);
- Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 9.4.2004 (v objektu na adrese Děčín, Masarykovo náměstí 6) a Dodatek č. 1 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Děčín, Masarykovo náměstí 6); Dodatek č. 1 a 2 ze dne 30.4.2004 a 1.10.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Praha 4, Hráskeho 25), Dodatek č. 3 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu garážových stání (v objektu na adrese Praha 4, Hráskeho); Dodatek č. 1 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Kolín, Mostní ulice) a Výpověď ze dne 12.8.2004 smlouvy o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Kolín, Mostní ulice 73); Dodatek č. 2 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Praha 1, Purkyňova 2); Dodatek č. 1 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě nebytových prostor a mobiliáře (v objektu na adrese Karlovy Vary, Dr. Davida Bechera 23) a Smlouva o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Karlovy vary, Dr. Davida Bechera 23) ze dne 21.10.2004; Dodatek č. 1 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Hodonín, Masarykovo náměstí 45), Výpověď ze dne 22.7.2004 smlouvy o nájmu nebytových prostor a prodloužení výpovědní lhůty ze dne 25.10.2004 (v objektu na adrese Masarykovo náměstí 25, Hodonín); Dodatek č. 3 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Jihlava, Žižkova 89); Dodatek č. 2 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Zlín, Zárámí 4421); Výpověď ze dne 14.7.2004 smlouvy o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Cheb, Komenského 4/2276); Dodatek č. 1 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Tábor, Světlogorská 2765); Dodatek č. 1 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Písek, Velké náměstí 119); Smlouva o nájmu garážových stání ze dne 30.4.2004 která nahrazuje předcházející smlouvu (v objektu na adrese České Budějovice 1280) a Dodatek č. 1 k této smlouvě; Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 26.4.2004 (v objektu na adrese Jičín, Jungmanovo náměstí 1103); Nájemní smlouva ze dne 1.6.2004 (nájem bankomatu v objektu na adrese Praha 4, Na Pankráci 121); Dodatek č. 1 ze dne 30.8.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Turnov, Havlíčkovo náměstí 54); Výpověď ze dne 29.7.2004 smlouvy o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Beroun, Wagnerovo náměstí 1541); Výpověď ze dne 27.8.2004 smlouvy o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Vyškov, Palánek 374/1); Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 29.1.2004 (v objektu na adrese Havířov, U Stromovky 9); Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 26.2.2004 (v objektu na adrese Hradec Králové, nám. 28. října 20) a Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 30.3.2004 (v objektu na adrese Hradec Králové, nám. 82. Října 20); Výpověď ze dne 5.4.2004 smlouvy o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese U Nádraží 1098, Jindřichův Hradec); Výpověď ze dne 10.9.2004 smlouvy o nájmu nebytových prostor (garážového stání);
- Šest Smluv o zajišťování úklidu v pronajatých nebytových prostorách (v objektech na adrese Zlín, Zárámí 4421 ze dne 25.10.2004; Jihlava, Žižkova 1872/89 ze dne 25.10.2004, Česká Lípa, U Synagogy 2938 ze dne 1.9.2004, Havlíčkovo nám. 45, Turnov ze dne 31.8.2004, Jungmanova 1103, Jičín ze dne 31.8.2004, Havířov, U Stromovky 9 ze dne 1.9.2004)
- Sjednána pojistné smlouvy na pojištění budov, movitých věcí vyjma motorových vozidel, elektronických zařízení (živelné, krádež, odpovědnosti za škodu, pojištění elektr. zařízení), Dodatky k těmto pojistným smlouvám, pojistné smlouvy na sdružené pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění) a ukončení smlouvy na sdružené pojištění motorových vozidel,

všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.

- Mezi Společností a společností **EURONEWS, a.s.**, se sídlem Praha 5, Holečkova 103, IČ 25690272 byly uzavřeny:
  - Smlouva o dílo ze dne 28.4.2004 (předmětem smlouvy je vytvoření tištěného reklamního materiálu pro Společnost - přílohy týdeníku EURO);
  - Smlouva o prodeji akcií ze dne 13.12.2004 (Společnost koupila akcie společnosti ZETA OSTEUROPE HOLDING S.A.) a ukončení Smlouvy o zřízení derivátu;
  - Dodatek č. 1 ze dne 1.1.2004 k rámcové smlouvě o dodávkách zboží a služeb (předmětem dodatku je změna systému distribuce týdeníku EURO pro Společnost);
  - Rámcová smlouva o dodávkách zboží a služeb ze dne 1.3.2004 (předmětem smlouvy je stanovení podmínek pro odebírání časopisu EURO Společností a zadávání inzerce společností v tomto týdeníku);
  - Sjednána pojistná smlouva na havarijní pojištění a pojištění ostatního majetku s úrazovým pojištěním, na pojištění majetku a pojištění souboru movitých věcí, ukončena pojistná smlouva na havarijní pojištění, pojištění ostatního majetku s úrazovým pojištěním a smlouvy na pojištění odpovědnosti z provozu motorových vozidel, všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **ECS real, spol. s r.o.**, se sídlem Litoměřice, Pokratická 196/26, IČ 25008501 byla:
  - Ukončena pojistná smlouva na pojištění majetku a pojistná smlouva pojištění odpovědnosti, všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **Общество с ограниченной ответственностью „Хоум Кредит энд Финанс Банк“ (Společnost s ručením omezeným "Home Credit a Finance Banka")**, se sídlem Ruská federace, 124482, Moskva, Zelenohrad 342, dům 317a, IČ 1027700280937 byly uzavřeny:
  - Smlouva o úvěru ze dne 26.10.2004;
  - Šest Smluv o depozitu;
  - Smlouva o nákupu cizí měny (USD).
- Mezi Společností a společností **Home Credit Finance a.s.**, se sídlem Brno, Moravské náměstí 249/8, PSČ: 60200, Okres: Brno-město, IČ 25536613 byly uzavřeny:
  - Rámcová smlouva o poskytování služeb mezi AMI Communications s.r.o. na straně jedné a Společností, ČP Invest investiční společnost, a.s. a eBanka, a.s. a Home Credit Finance, a.s. ze dne 1.3.2004 a Dodatek č. 1 k této smlouvě;
  - Smlouva o obchodu na finančním trhu ze dne 2/2/2004, tato smlouva byla ukončena dne 27/8/2004, k tomuto datu uhradila společnost Home Credit Finance a.s. vypořádací částku;
  - Smlouva o koupi akcií ze dne 10.9.2004 (nákup akcií společnosti Home Credit B.V.);
  - Smlouva o zprostředkování finančních služeb ze dne 15.1.2004, na základě této smlouvy jsou klientům Společnosti nabízeny revolvingové úvěry (produkt ČP Úvěrová karta YES), Společnost zprostředkovává uzavírání uvedených smluv za peněžitou úplatu, Dodatek č. 1 ze dne 15.1.2004 ke Smlouvě o zprostředkování finančních služeb, kterou došlo k nahrazení některých příloh smlouvy;
  - Dohody o úhradě nákladů za zajištění účasti zaměstnanců na školení - rozvojovém programu TMP, za zajištění účasti na Zimních sportovních hrách ČP (úhradu těchto nákladů Společnost přijala) a nákladů vynaložených za telefonní poplatky (úhradu těchto nákladů Společnost poskytla);
  - Sjednány pojistné smlouvy na sdružené pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění), a ukončeny smlouvy na sdružené pojištění vozidel, sjednán Dodatek č.1 k pojistné smlouvě o pojištění záruky za řádné provedení smlouvy a Dodatek č.5 rámcové smlouvy o pojištění úvěrů,

všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.

- Mezi Společností a společností **Home Credit International a.s.**, se sídlem Praha 1, Ovocný trh 8/1096, PSČ 117 19, IČ 60192666 byly uzavřeny:
  - Smlouva o prodeji akcií ze dne 13.12.2004 (Společnost koupila akcie společnosti ZETA OSTEUROPE HOLDING S.A.) a ukončení Smlouvy o zřízení derivátu;
  - Dohody o úhradě nákladů za zajištění účasti zaměstnance na školení - rozvojovém programu TMP, nákladů za zajištění účasti na Zimních sportovních hrách ČP a nákladů za zajištění vstupenek do SAZKA Arény;
  - Sjednány pojistné smlouvy na sdružené pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění) a na pojištění majetku, všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **Homenet a.s.**, se sídlem Praha 4, Na Pankráci 1658, PSČ 140 21, IČ 25792385 byla uzavřena:
  - Smlouva o prodeji akcií ze dne 13.12.2004 (Společnost koupila akcie společnosti ZETA OSTEUROPE HOLDING S.A.) a ukončení Smlouvy o zřízení derivátu.
- Mezi Společností a společností **InWay, a.s.**, se sídlem Praha 6, Čínská 888, PSČ: 16000, IČ 25135198 byla uzavřena:
  - Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 1.1.2004 (v objektu na adrese Kladno, Váňova ulice 3180).
- Mezi Společností a panem **Ing. Petrem Kellnerem**, bytem Vrané nad Vltavou, Březovská 509 byla uzavřena:
  - Smlouva o výkonu funkce (upravení vztahu mezi Společností a Ing.Kellnerem jako členem dozorčí rady Společnosti).
- Mezi Společností a společností **KRÁTKÝ FILM PRAHA a.s.**, se sídlem Praha 5, Kříženeckého nám. 1079/5b, IČ 00023574 byla učiněna:
  - Výpověď Smlouvy o nájmu nebytových prostor (v objektu na adrese Kříženeckého nám. 1079, Praha 5).
- Mezi Společností a společností **Lajdáček s.r.o.**, se sídlem Praha 4, Na Pankráci 1658, PSČ 140 21, IČ 25600958 byla uzavřena:
  - Smlouva o prodeji akcií ze dne 13.12.2004 (Společnost koupila akcie společnosti ZETA OSTEUROPE HOLDING S.A.) a ukončení Smlouvy o zřízení derivátu.
- Mezi Společností a společností **MEF Consulting, a.s.**, se sídlem Praha 1, Na Příkopě 12, PSČ: 11000, IČ 26155559 byla:
  - Sjednána pojistná smlouva sdruženém pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění) a pojištění ostatního majetku a neobčanské odpovědnosti, všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **OPTIMALIT, spol. s r.o.**, se sídlem Praha 4, nám. Hrdinů 1634, PSČ 140 61, IČ 25767909 byly uzavřeny:
  - Dohoda o narovnání;
  - Dodatek č. 18, 19, 20, 21, 22 a 23 k trojstranné úmluvě o způsobu pojišťování motorových vozidel prostřednictvím makléřské společnosti Optimalit.
- Mezi Společností a společností **Penzijní fond České pojišťovny, a.s.**, se sídlem Praha 1, Truhlářská 1106/9, PSČ 110 00, IČ 61858692 byly uzavřeny:
  - Kupní smlouva ze dne 30.11.2004 (Společnost koupila 5 osobních automobilů);
  - Smlouva o zpracování osobních údajů ze dne 1.7.2004 včetně dodatku č. 1 ze dne 29.9.2004;

- Dohody o úhradě nákladů za zajištění účasti zaměstnanců na školení - rozvojovém programu TMP a za zajištění účasti na Zimních sportovních hrách ČP;
  - Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 23.8.2004 (nebytové prostory v Ostravě-Dubině, Horní 73), Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 6.12.2004 (nebytové prostory v Plzni, Slovanská alej 24A), Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 17.9.2004 (nebytové prostory ve Zlíně, Záramí 4421), Smlouva o nájmu nebytových prostor účinná od 5.1.2004 (nebytové prostory ve Žatci, Obránců míru 2767), Dohoda o ukončení Smlouvy o nájmu nebytových prostor (nebytové prostory v Plzni, Slovanská alej 24A), Dohoda ze dne 17.9.2004 o ukončení Smlouvy o nájmu nebytových prostor (nebytové prostory ve Zlíně, Záramí 4421), Dohoda ze dne 19.11.2004 o ukončení Smlouvy o nájmu nebytových prostor (nebytové prostory ve Zlíně, Záramí 4421), Výpověď ze dne 1.10.2004 Smlouvy o nájmu nebytových prostor (nebytové prostory ve Českých Budějovicích, Pražská 1280);
  - Smlouva o zajišťování úklidu v pronajatých nebytových prostorách (v objektu na adrese Ostrava-Dubina, Horní 73) ze dne 17.9.2004;
  - Ukončena pojistná smlouva majetkového pojištění, pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **PPF banka a.s.**, se sídlem Praha 4, Na Strži 1702/65, PSČ: 14062, IČ 47116129 byly uzavřeny:
    - Smlouvy o zřízení a vedení běžného účtu pro Společnost a dodatky ke smlouvám o zřízení a vedení běžného účtu ;
    - Dodatek č.1 ze dne 9.1.2004 a Dodatek č. 2 ze dne 5.4.2004 k Rámcové smlouvě o zřízení a vedení investičních běžných účtů;
    - Smlouva o zástavě pohledávek z bankovního účtu ze dne 29.1.2004;
    - Kupní smlouva na prodej mobiliáře ze dne 10.12.2004 (Společnost prodala hmotný majetek - kancelářský nábytek);
    - Mandátní smlouva o obstarávání obchodů s nástroji peněžního trhu ze dne 10.8.2004;
    - Smlouva o spolupráci ze dne 5.2.2004 (uzavřená mezi Společností, PPF banka a.s., AB-CREDIT a.s., PPF Asset Management a.s., PPF burzovní společnost a.s. a CM-CREDIT a.s.) při realizaci Smlouvy o bezpečnostní službě v budově Praha 4, Na Strži 1676, kde jsou všichni zúčastnění nájemci, a Dodatek č. 1 k této smlouvě ze dne 10.8.2004;
    - Smlouva o nájmu a podlicenční smlouva ze dne 9.8.2004;
    - Rámcová smlouva o provádění obchodů s deriváty ze dne 7.9.2004;
    - Smlouva o využívání služeb elektronického přenosu dat produktem homebanking ze dne 5.8.2004;
    - Dohody o úhradě nákladů za zajištění účasti zaměstnanců na školení - rozvojovém programu TMP, za zajištění účasti na Zimních sportovních hrách ČP, za právní služby, za telefonní poplatky (úhradu těchto nákladů Společnost přijala) a nákladů za poskytnutí informací (úhradu těchto nákladů Společnost poskytla);
    - Dodatek č. 1 ze dne 30.4.2004, Dodatek č. 2 ze dne 29.6.2004 a Dodatek č. 3 ze dne 29.9.2004 ke Smlouvě o nájmu nebytových prostor ze dne 6.2.2001 (Hráského 2231/25, Praha 4);
    - Sjednána pojistná smlouva o pojištění dopravy a o sdruženém pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění), všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
  - Mezi Společností a společností **PPF a.s.**, se sídlem Praha 4, Na Pankráci 1658, PSČ 140 21, IČ 25099345 byla uzavřena:
    - Smlouva o poskytování služeb ze dne 21.4.2004, touto smlouvou byla ukončena předchozí smlouva o poskytování služeb ze dne 2.3.1998, Dodatek č. 1 ze dne 30.9.2004 a Dodatek č. 2 ze dne 30.12.2004 ke Smlouvě o poskytování služeb ze dne 21. dubna 2004;
    - Smlouva o nájmu dopravního prostředku (osobního automobilu) ze dne 29.6.2004;

- Smlouva o prezentaci partnera ze dne 10.5.2004 – zajištění reklamního servisu pro Společnost v rámci Letních Shakespeareovských Slavností 2004;
  - Dohody o úhradě nákladů za zajištění účasti zaměstnanců na školení - rozvojovém programu TMP, za zajištění účasti na Zimních sportovních hrách ČP, za telefonní poplatky, za pojištění majetku, obědy v závodní jídelně, za ubytování, za vstupenky na MS v ledním hokeji a za akci Superstar (úhradu těchto nákladů Společnost přijala);
  - Dodatek č.10 ze dne 27.2.2004 a Dodatek č. 11 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor ze dne 11.8.1998 (v objektu na adrese Na Pankráci 121, Praha 4);
  - Sjednány pojistné smlouvy na havarijní pojištění, majetkové pojištění, pojištění odpovědnosti z provozu motorového vozidla a úrazové pojištění, zároveň byly ukončovány pojistné smlouvy o sdruženém pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění), havarijního pojištění, pojištění odpovědnosti z provozu motorového vozidla úrazového pojištění, všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **PPF Asset Management a.s.**, se sídlem Praha 4, Na Pankráci 121/1658, PSČ 140 21, IČ 25629123 byla uzavřena:
    - Dodatky ze dne 1.4.2004, 29.9.2004 a 27. 12. 2004 ke Smlouvě o obhospodařování ze dne 1.9.2003;
    - Kupní smlouva o prodeji nábytku;
    - Sjednána pojistná smlouva o sdruženém pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění) a o cestovním pojištění, ukončena pojistná smlouva o sdruženém pojištění vozidel, všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
  - Mezi Společností a společností **PPF burzovní společnost a.s.**, se sídlem Praha 4, Na Pankráci 1658, PSČ 140 21, IČ 60196211 byly uzavřeny:
    - Dohody o přefakturaci nákladů za služby Bloomberg, Reuters a NYSE, nákladů za telefonní poplatky (úhradu těchto nákladů Společnost přijala) a nákladů za použití platební karty (úhradu těchto nákladů Společnost poskytla);
    - Výpověď ze dne 20.2.2004 (s ukončením ke dni 31.12.2004) komisionářské smlouvy o obstarání obchodu s cennými papíry, Výpověď ze dne 28.2.2004 (s ukončením ke dni 31.12.2004) mandátní smlouvy o obstarání obchodů s instrumenty peněžního trhu a Dohoda ze dne 28.12.2004 o ukončení smlouvy o obstarání vydání cenného papíru ze dne 13.8.2003;
    - Komisionářská smlouva ze dne 20.2.2004 o obstarání obchodu s cennými papíry;
    - Tři Kupní smlouva na prodej majetku, Společnost nakoupila vstupní systém Goldcard, telefonní přístroj pro konferenční hovory a trezor;
    - Dodatek č.8 ze dne 30.8.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor ze dne 11/8/98 (v objektu na adrese Na Pankráci 121, Praha 4) a Smlouva o podnájmu nebytových prostor ze dne 28.7.2004 a Dodatek č. 1 k této smlouvě ze dne 29.9.2004 (v objektu City Empiria, Praha 4) kde je Společnost podnájcem;
    - Sjednány pojistné smlouvy na sdružené pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění), na pojištění majetku a pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla, všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
  - Mezi Společností a společností **PPF CONSULTING a.s.**, se sídlem Praha 4, Na Pankráci 1658, PSČ 140 21, IČ 25104977 byl uzavřen:
    - Smlouva o zastupování při výkonu akcionářských práv ze dne 2.1.2004 a Dohoda ze dne 26.3.2004 o ukončení Smlouvy o zastupování při výkonu akcionářských práv ze dne 11.1.1999;
    - Smlouva o poskytování poradenských služeb ze dne 26.3.2004;

- Dohoda o úhradě nákladů za zajištění účasti zaměstnance na školení - rozvojovém programu TMP (úhradu těchto nákladů Společnost přijala);
  - Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 1.11.2004 (v objektu na adrese Molákova 576/11, Praha 8) a ukončení této nájemní smlouvy ke dni 15.11.2004, Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 16.11.2004 (v objektu na adrese Molákova 576/11, Praha 8) a ukončení této nájemní smlouvy ke dni 2.12.2004, Dodatek č. 5 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor ze dne 21/5/01 (v objektu na adrese Na Pankráci 121, Praha 4);
  - Sjednány pojistné smlouvy na sdružené pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění) a zároveň ukončeny smlouva o sdruženém pojištění vozidel, všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **PPF majetková a.s.**, se sídlem Praha 4, Na Klikovce 367, PSČ 140 00, IČ 63080672 byla uzavřena:
    - Smlouva o prezentaci partnera ze dne 6.12.2004 (předmětem smlouvy je zajištění provozování Galerie České pojišťovny pro Společnost);
    - Dvě Kupní smlouvy na základě kterých Společnost nakoupila nábytek;
    - Dohody o úhradě nákladů za poštovné a telefonní poplatky (úhradu těchto nákladů Společnost poskytla);
    - Smlouvy o podnájmu nebytových prostor ze dne 2.2.2004 (v objektu na adrese nám. Hrdinů 3, Praha 4), kde Společnost je podnájemce, Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 20.12.2004 v (v objektu na adrese České Budějovice, Radniční 1), Smlouva o nájmu nebytových prostor ze dne 14.5.2004 (v objektu na adrese Praha 1, Spálená 14 - Galerie), Dodatek č. 1 ze dne 30.4.2004 a Dodatek č. 2 ze dne 27.9.2004 ke smlouvě o nájmu nebytových prostor ze dne 30/4/03 (v objektu na adrese Pražská 1, České Budějovice) a Dohoda o skončení této nájemní smlouvy ze dne 31.10.2004;
    - Sjednány pojistné smlouvy na cestovní pojištění zaměstnanců a na pojištění dopravy (přepravovaných fotografií a pojištění zásilky), všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
  - Mezi Společností a společností **Public Picture & Marketing a.s.**, se sídlem Praha 4, nám. Hrdinů 1634/3, PSČ: 14000, IČ 25667254 byla uzavřena:
    - Smlouva o prodeji akcií ze dne 13.12.2004 (Společnost koupila akcie společnosti ZETA OSTEUROPE HOLDING S.A.) a ukončení Smlouvy o zřízení derivátu;
    - Dodatek č.4 ze dne 1.2.2004 ke smlouvě o poskytování služeb ze dne 1.9.2000 a Smlouva o poskytování služeb v oblasti reklamy ze dne 16.3.2004;
    - Dohoda o narovnání ze dne 16.3.2004;
    - Dohody o úhradě nákladů za telefonní poplatky (úhradu těchto nákladů Společnost přijala);
    - Sjednány pojistné smlouvy na neobčanskou odpovědnost na sdružené pojištění motorového vozidla (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění) cestovního pojištění, ukončena pojistná smlouva havarijního pojištění, všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
  - Mezi Společností a společností **RAVIN HOLDING a.s.**, se sídlem Praha 4, Na Pankráci 1658, PSČ: 14021, IČ 26718669 byla:
    - Sjednána pojistná smlouva o sdruženém pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění), všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
  - Mezi Společností a společností **Real a.s.**, se sídlem Praha 5, Hlubočepy, Kříženeckého náměstí 322/5, PSČ 152 00, IČ 47116692 byla uzavřena
    - Smlouva o prodeji akcií ze dne 13.12.2004 (Společnost koupila akcie společnosti ZETA OSTEUROPE HOLDING S.A.) a ukončení Smlouvy o zřízení derivátu;



- Sjednány pojistné smlouvy na sdružené pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění) a havarijní pojištění, ukončeny pojistné smlouvy na sdružené pojištění vozidel, všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **SPOLEC, spol. s r.o.**, se sídlem Praha 5, Holečkova 103, IČ 25711211 byla uzavřena:
  - Dohoda o narovnání ze dne 23.8.2004.
- Mezi Společností a společností **T.D.Z. a.s.**, se sídlem Jaroměřice nad Rokytnou, Nádražní 775, PSČ: 67551, okres: Třebíč, IČ 25546015 byla uzavřena:
  - Smlouva o postoupení části pohledávky ze dne 31.12.2004.
- Mezi Společností a společností **Temposervis, a.s.**, se sídlem Čestlice, V Oblouku 128, PSČ 252 43, IČ 25783998 byla uzavřena:
  - Smlouva o spolupráci při opravách a likvidacích pojistných událostí na vozidlech ze dne 30.9.2004;
  - Smlouva o marketingové spolupráci ze dne 11.10.2004;
  - Na základě šesti objednávek – dohod byly pro Společnost zajištěny opravy osobních automobilů;
  - Sjednány pojistné smlouvy na sdružené pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění), a na majetkové pojištění, všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **TERMIZO a.s.**, se sídlem Liberec, Dr. Milady Horákové 571, PSČ 460 06, IČ 64650251, byly:
  - Sjednány pojistné smlouvy na sdružené pojištění vozidel (pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a havarijní pojištění) pojistná smlouva (souplejištění za účasti Společnosti s podílem 30% práv a závazků) na živelní pojištění, pojištění pro případ odcizení, pojištění pro případ vandalismu, pojištění skla, pojištění strojů, pojištění elektroniky, pojištění pro případ přerušeni nebo omezení provozu podniku, pojištění strojního přerušeni provozu, pojištění odpovědnosti za škodu a za škodu způsobenou vadným výrobkem průmyslového objektu spalovny komunálních odpadů a společnosti TERMIZO a.s.
- Mezi Společností a společností **Univerzální správa majetku a.s.**, se sídlem Praha 4, Nám. Hrdinů 1635/4, PSČ 140 21, IČ 60192330 byla uzavřena:
  - Dohoda o poskytnutí služeb dne 16.12.2004 na základě objednávky (rekondiční pobyt);
  - Dodatek č.4 ze dne 30.4.2004 ke smlouvě o nájmu movitých a nemovitých věcí tvořících areál Jodových lázní Klimkovic;
  - Sjednány pojistné smlouvy na pojištění odpovědnosti za škodu, pojištění budov a jiných staveb proti živelnímu nebezpečí, pojištění obytných budov a souvisejících staveb, pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla, všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **Vegacom a.s.**, se sídlem Praha 8 – Ďáblice, Šenovská 30/434, PSČ 182 03, IČ 25788680 byly v roce 2004 poskytovány služby spočívající zejména v pracích na komunikačních EZS, jejich kontrole a údržbě. Soupis provedených prací je následující:
  - Dvacet jedna dohod (na základě objednávek a soupisu provedených prací a dodávek materiálu nebo předávacích protokolů) na základě kterých byly pro Společnost provedeny služby a práce - servisní zásahy na zařízení EZS, dodávka a montáž páteřních rozvodů strukturované kabeláže, roční revize zařízení EZS, školení uživatelů zařízení EZS, dodávka propojovacích kabelů, oprava magnetu u garážových vrat, konfigurace zařízení EZS, úprava systému EPS a ozvučení;

- Dvě Smlouvy o dílo na doplnění strukturované kabeláže pro zařízení WIFI a na dodávku datových rozvodů;
- Sjednány pojistné smlouvy na pojištění majetku a pojistné smlouvy cestovního pojištění pro pracovní cesty zaměstnanců, všechny pojistné smlouvy byly uzavřeny za standardních podmínek nabízených Společností jakožto pojistitelem.
- Mezi Společností a společností **Zábavní a výstavní park a.s.**, se sídlem Praha 4, Na Klikovce 367, PSČ 140 00, IČ 26143763 byla uzavřena
  - Smlouva o prodeji akcií ze dne 13.12.2004 (Společnost koupila akcie společnosti ZETA OSTEUROPE HOLDING S.A.) a ukončení Smlouvy o zřízení derivátu.

Veškeré výše uvedené smlouvy byly uzavřeny za podmínek obvyklých v obchodním styku, stejně tak jako byla veškerá poskytnutá a přijatá plnění na základě těchto smluv poskytnuta za podmínek obvyklých v obchodním styku a z těchto smluv nevznikla společnosti žádná újma.

V zájmu nebo na popud propojených osob byla společností přijata nebo uskutečněna v účetním období roku 2004 následující opatření nebo jiné právní úkony.

- Mezi Společností a společností **Home Credit Slovakia, a.s.**, se sídlem v Slovenské republice, Piešťany 921 22, Winterova 7, IČ :36234176:
  - Vystavení Patronátního prohlášení Společností ve prospěch Tatra banky, a.s., ze dne 2.3.2004 na základě kterého bylo Tatra bankou, a.s. umožněno navýšení úvěrového rámce.

Představenstvo Společnosti prohlašuje, že tuto zprávu sestavilo na základě informací, které mělo aktuálně k dispozici či které si s vynaložením péče řádného hospodáře mohlo opatřit, a že informace uvedené k jednotlivým případům popsaným v této zprávě podle jeho přesvědčení odpovídají skutečnosti.

V Praze, dne 25. března 2005

Ing. Ladislav Bartoníček  
předseda představenstva

JUDr. Jan Ježdík  
člen představenstva